



---

Έγγραφο συνόδου

---

**A9-0135/2022**

28.4.2022

**\*\*\*I**

## **ΕΚΘΕΣΗ**

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά (COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD))

Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

Εισηγητής: Christophe Hansen

Συντάκτες γνωμοδότησης (\*):

Stéphanie Yon-Courtin, Επιτροπή Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής  
Christian Doleschal, Επιτροπή Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών

(\* ) Συνδεδεμένες επιτροπές – Άρθρο 57 του Κανονισμού

### ***Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα***

- \* Διαδικασία διαβούλευσης
- \*\*\* Διαδικασία έγκρισης
- \*\*\*I Συνήθης νομοθετική διαδικασία (πρώτη ανάγνωση)
- \*\*\*II Συνήθης νομοθετική διαδικασία (δεύτερη ανάγνωση)
- \*\*\*III Συνήθης νομοθετική διαδικασία (τρίτη ανάγνωση)

(Η ενδεικνυόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που προτείνεται στο σχέδιο πράξης)

### ***Τροπολογίες σε σχέδιο πράξης***

#### **Τροπολογίες του Κοινοβουλίου σε δύο στήλες**

Η διαγραφή κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** στην αριστερή στήλη. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** και στις δύο στήλες. Το νέο κείμενο σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** στη δεξιά στήλη.

Η πρώτη και η δεύτερη γραμμή της επικεφαλίδας κάθε τροπολογίας προσδιορίζουν το σχετικό τμήμα του εξεταζόμενου σχεδίου πράξης. Εάν μία τροπολογία αναφέρεται σε ήδη υφιστάμενη πράξη την οποία το σχέδιο πράξης αποσκοπεί να τροποποιήσει, η επικεφαλίδα περιέχει επιπλέον και μία τρίτη και μία τέταρτη γραμμή που προσδιορίζουν αντίστοιχα την υφιστάμενη πράξη και τη διάταξή της στην οποία αναφέρεται η τροπολογία.

#### **Τροπολογίες του Κοινοβουλίου με μορφή ενοποιημένου κειμένου**

Τα νέα τμήματα του κειμένου σημαίνονται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες***. Τα τμήματα του κειμένου που ***απαλείφονται*** σημαίνονται με το σύμβολο ***■*** ή με διαγραφή. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** που υποδηλώνουν το νέο κείμενο και με διαγραφή του κειμένου που αντικαθίσταται.

Κατ' εξαίρεση, δεν σημαίνονται οι τροποποιήσεις αυστηρά τεχνικής φύσης που επιφέρουν οι υπηρεσίες κατά την επεξεργασία του τελικού κειμένου.

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

### Σελίδα

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ.....	5
ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ.....	55
ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΚΑΙ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ.....	58
ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΗΣ ΑΓΟΡΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ .....	95
ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΝΟΜΙΚΩΝ ΘΕΜΑΤΩΝ .....	134
ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΑΡΜΟΔΙΑΣ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ.....	161
ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗΝ ΑΡΜΟΔΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗ.....	162



## ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά (COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

*Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,*

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0223),
  - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και τα άρθρα 207 και 114 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C9-0167/2021),
  - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής της 20ής Οκτωβρίου 2021<sup>1</sup>,
  - έχοντας υπόψη το άρθρο 59 του Κανονισμού του,
  - έχοντας υπόψη τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής, της Επιτροπής Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών και της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων,
  - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου (A9-0135/2022),
1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
  2. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
  3. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

### Τροπολογία 1

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Ταυτόχρονα, οι επιχειρήσεις

*Τροπολογία*

(2) Ταυτόχρονα, οι επιχειρήσεις

---

<sup>1</sup> EE C [...] της [...], σ. [...].

ενδέχεται να λαμβάνουν επιδοτήσεις από τρίτες χώρες, **με τις οποίες παρέχονται δημόσια κεφάλαια τα οποία** στη συνέχεια χρησιμοποιούνται, για παράδειγμα, για τη χρηματοδότηση οικονομικών δραστηριοτήτων στην εσωτερική αγορά σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, όπως η συμμετοχή σε διαγωνισμούς δημοσίων συμβάσεων ή οι εξαγορές επιχειρήσεων, συμπεριλαμβανομένων και κάποιων με στρατηγικά περιουσιακά στοιχεία, όπως κρίσιμες υποδομές και καινοτόμες τεχνολογίες. Οι επιδοτήσεις αυτές δεν υπόκεινται επί του παρόντος στους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις.

ενδέχεται να λαμβάνουν επιδοτήσεις από τρίτες χώρες, **οι οποίες** στη συνέχεια χρησιμοποιούνται, για παράδειγμα, για τη χρηματοδότηση οικονομικών δραστηριοτήτων στην εσωτερική αγορά σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, όπως η συμμετοχή σε διαγωνισμούς δημοσίων συμβάσεων ή οι εξαγορές επιχειρήσεων, συμπεριλαμβανομένων και κάποιων με στρατηγικά περιουσιακά στοιχεία, όπως κρίσιμες υποδομές και καινοτόμες τεχνολογίες. Οι επιδοτήσεις αυτές δεν υπόκεινται επί του παρόντος στους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις. **Παρόμοιες ανησυχίες προκύπτουν όσον αφορά τις κρατικές επιχειρήσεις.**

## Τροπολογία 2

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α) Μολονότι ο παρών κανονισμός θα πρέπει να καλύπτει όλους τους οικονομικούς τομείς, η Επιτροπή θα πρέπει να δώσει ιδιαίτερη προσοχή σε τομείς στρατηγικού ενδιαφέροντος για την Ένωση και σε υποδομές ζωτικής σημασίας, όπως αυτοί που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού (ΕΕ) 2019/452 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου.**

## Τροπολογία 3

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(5α) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να είναι συνεκτικός και συντονισμένος με τα**

υφιστάμενα μέσα, όπως τον κανονισμό του Συμβουλίου (ΕΚ) αριθ. 139/2004<sup>1α</sup>, την οδηγία 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>1β</sup>, τον κανονισμό (ΕΕ) 2019/452 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>1γ</sup> ή τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>1δ</sup>. Κατά την εφαρμογή των διαφόρων μέσων, η Επιτροπή θα πρέπει να δώσει προσοχή στην εξασφάλιση της αποτελεσματικής ανταλλαγής των αναγκαίων πληροφοριών με στόχο τη διασφάλιση μιας ολοκληρωμένης προσέγγισης.

---

<sup>1α</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου, της 20ής Ιανουαρίου 2004, για τον έλεγχο των συγκεντρώσεων μεταξύ επιχειρήσεων («Κοινοτικός κανονισμός συγκεντρώσεων») (ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1).

<sup>1β</sup> Οδηγία 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων και την κατάργηση της οδηγίας 2004/18/ΕΚ, ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 65.

<sup>1γ</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2019/452 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 19ης Μαρτίου 2019, για τη θέσπιση πλαισίου για τον έλεγχο των άμεσων ξένων επενδύσεων στην Ένωση (ΕΕ L 791 της 21.3.2019, σ. 1).

<sup>1δ</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2022/... σχετικά με την πρόσβαση των οικονομικών φορέων, αγαθών και υπηρεσιών τρίτων χωρών στην αγορά της Ένωσης στον τομέα των δημοσίων συμβάσεων και τις διαδικασίες που υποστηρίζουν τις διαπραγματεύσεις σχετικά με την πρόσβαση των οικονομικών φορέων, αγαθών και υπηρεσιών της Ένωσης στις αγορές δημοσίων συμβάσεων τρίτων χωρών (μέσο για τις διεθνείς δημόσιες συμβάσεις

#### Τροπολογία 4

##### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Θα πρέπει να θεσπιστούν κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων που στρεβλώνουν πραγματικά ή δυνητικά την εσωτερική αγορά και, κατά περίπτωση, θα πρέπει να αποκαθίστανται οι εν λόγω στρεβλώσεις. Οι ξένες επιδοτήσεις μπορεί να στρεβλώσουν την εσωτερική αγορά εάν η επιχείρηση που ωφελείται από τη ξένη επιδότηση ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επομένως να θεσπίσει κανόνες για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. Δεδομένης της σημασίας των οικονομικών δραστηριοτήτων που ασκούν οι ΜΜΕ και της συμβολής τους στην επίτευξη των βασικών πολιτικών στόχων της Ένωσης, δίνεται ιδιαίτερη προσοχή στον αντίκτυπο του παρόντος κανονισμού επ' αυτών.

*Τροπολογία*

(6) Θα πρέπει να θεσπιστούν κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων που στρεβλώνουν πραγματικά ή δυνητικά την εσωτερική αγορά και, κατά περίπτωση, θα πρέπει να αποκαθίστανται οι εν λόγω στρεβλώσεις. Οι ξένες επιδοτήσεις μπορεί να στρεβλώσουν την εσωτερική αγορά εάν η επιχείρηση που ωφελείται από τη ξένη επιδότηση ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. ***Η δέουσα εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού θα συμβάλουν στην ανθεκτικότητα της εσωτερικής αγοράς σε σχέση με τις στρεβλώσεις που προκαλούνται από ξένες επιδοτήσεις και, ως εκ τούτου, θα ενισχύσουν την ανοιχτή στρατηγική αυτονομία της Ένωσης.*** Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επομένως να θεσπίσει κανόνες για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. Δεδομένης της σημασίας των οικονομικών δραστηριοτήτων που ασκούν οι ΜΜΕ και της συμβολής τους στην επίτευξη των βασικών πολιτικών στόχων της Ένωσης, δίνεται ιδιαίτερη προσοχή στον αντίκτυπο του παρόντος κανονισμού επ' αυτών.

#### Τροπολογία 5

##### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 7 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

***(7α) Δεδομένου ότι οι αρμόδιες αρχές***



*των κρατών μελών αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι οι αρχές τους συνεργάζονται και συντονίζονται αποτελεσματικά με την Επιτροπή κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Για τον σκοπό αυτό, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να οργανώσει μια διαρθρωμένη συνεργασία για την ανταλλαγή και τον συντονισμό των πληροφοριών.*

## Τροπολογία 6

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 9

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(9) Θα πρέπει να υπάρχει χρηματοδοτική συνεισφορά που παρέχεται, άμεσα ή έμμεσα, από *τις δημόσιες αρχές τρίτης χώρας*. Η χρηματοδοτική συνεισφορά μπορεί να χορηγείται μέσω δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων. Το κατά πόσον μια δημόσια οντότητα παρέχει χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να προσδιορίζεται κατά περίπτωση, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη στοιχεία όπως τα χαρακτηριστικά της σχετικής οντότητας και το νομικό και οικονομικό περιβάλλον που επικρατεί στη χώρα στην οποία δραστηριοποιείται η οντότητα, συμπεριλαμβανομένου του ρόλου της κυβέρνησης στην οικονομία. Χρηματοδοτικές συνεισφορές μπορεί επίσης να χορηγούνται μέσω ιδιωτικής οντότητας, εάν οι ενέργειές της μπορούν να αποδοθούν στην τρίτη χώρα.

*Τροπολογία*

(9) Θα πρέπει να υπάρχει χρηματοδοτική συνεισφορά που παρέχεται, άμεσα ή έμμεσα, από *τρίτη χώρα*. Η χρηματοδοτική συνεισφορά μπορεί να χορηγείται μέσω δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων. Το κατά πόσον μια δημόσια οντότητα παρέχει χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να προσδιορίζεται κατά περίπτωση, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη στοιχεία όπως τα χαρακτηριστικά της σχετικής οντότητας και το νομικό και οικονομικό περιβάλλον που επικρατεί στην *τρίτη χώρα* στην οποία δραστηριοποιείται η οντότητα, συμπεριλαμβανομένου του ρόλου της κυβέρνησης στην οικονομία *της εν λόγω τρίτης χώρας*. Χρηματοδοτικές συνεισφορές μπορεί επίσης να χορηγούνται μέσω ιδιωτικής οντότητας, εάν οι ενέργειές της μπορούν να αποδοθούν στην τρίτη χώρα. *Μέτρα στήριξης που είναι οικονομικά ισοδύναμα με χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει επίσης να θεωρούνται χρηματοδοτική συνεισφορά. Η εν λόγω χρηματοδοτική συνεισφορά θα μπορούσε επίσης να περιλαμβάνει μια κατάσταση κατά την οποία ο δικαιούχος έχει προνομιακή πρόσβαση στην εγχώρια αγορά του, ιδίως*

*μέσω αποκλειστικών ή ειδικών δικαιωμάτων καθώς και επιλεκτικές de jure ή de facto εξαιρέσεις από τον ισχύοντα κανόνα ή ισοδύναμων μέτρων, για την παροχή αγαθών ή υπηρεσιών στην τρίτη χώρα, την οποία του παρέχει η εθνική νομοθεσία ή το όφελος μιας δέσμιας εγχώριας αγοράς λόγω των νομικών και οικονομικών συνθηκών που επικρατούν. Τούτο θα μπορούσε να οδηγήσει σε τεχνητό ανταγωνιστικό πλεονέκτημα που θα μπορούσε να αξιοποιηθεί στην εσωτερική αγορά και, ως εκ τούτου, να επιδεινώσει το στρεβλωτικό αποτέλεσμα οποιασδήποτε επιδότησης.*

## Τροπολογία 7

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 10

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(10) **Μια τέτοια** χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να αποφέρει όφελος σε επιχείρηση η οποία ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η χρηματοδοτική συνεισφορά που ωφελεί οντότητα η οποία ασκεί μη οικονομικές δραστηριότητες δεν συνιστά ξένη επιδότηση. Η ύπαρξη οφέλους θα πρέπει να προσδιορίζεται βάσει συγκριτικών δεικτών αναφοράς, όπως η επενδυτική πρακτική των ιδιωτών επενδυτών, τα επιτόκια χρηματοδότησης που μπορούν να εξασφαλιστούν στην αγορά, η συγκρίσιμη φορολογική μεταχείριση ή η επαρκής αμοιβή για ένα δεδομένο αγαθό ή μια δεδομένη υπηρεσία. Εάν δεν διατίθενται άμεσα συγκρίσιμοι δείκτες αναφοράς, μπορούν να προσαρμοστούν οι υφιστάμενοι ή να καθοριστούν εναλλακτικοί δείκτες αναφοράς βάσει γενικά αποδεκτών μεθόδων αξιολόγησης.

*Τροπολογία*

(10) **Η** χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να αποφέρει όφελος σε επιχείρηση η οποία ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η χρηματοδοτική συνεισφορά που ωφελεί οντότητα η οποία ασκεί μη οικονομικές δραστηριότητες δεν συνιστά ξένη επιδότηση. Η ύπαρξη οφέλους θα πρέπει να προσδιορίζεται βάσει συγκριτικών δεικτών αναφοράς, όπως η επενδυτική πρακτική των ιδιωτών επενδυτών, τα επιτόκια χρηματοδότησης που μπορούν να εξασφαλιστούν στην αγορά, η συγκρίσιμη φορολογική μεταχείριση ή η επαρκής αμοιβή για ένα δεδομένο αγαθό ή μια δεδομένη υπηρεσία. Εάν δεν διατίθενται άμεσα συγκρίσιμοι δείκτες αναφοράς, μπορούν να προσαρμοστούν οι υφιστάμενοι ή να καθοριστούν εναλλακτικοί δείκτες αναφοράς βάσει γενικά αποδεκτών μεθόδων αξιολόγησης. **Η μεταβιβαστική τιμολόγηση μπορεί να αποφέρει όφελος και να θεωρηθεί ισοδύναμη με χρηματοδοτική συνεισφορά εάν δεν**

*συνάδει με τις συνηθεις συνθήκες της αγοράς.*

## Τροπολογία 8

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

***(11α) Η ξένη επιδότηση θεωρείται ότι έχει χορηγηθεί από τη στιγμή που ο δικαιούχος έχει δικαίωμα να λάβει την επιδότηση. Η πραγματική καταβολή της επιδότησης δεν αποτελεί αναγκαία προϋπόθεση για την υπαγωγή της στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού.***

## Τροπολογία 9

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(14) Κατά την εφαρμογή αυτών των δεικτών, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη διαφορετικά στοιχεία, όπως το μέγεθος της επιδότησης σε απόλυτες τιμές ή σε σχέση με το μέγεθος της αγοράς ή την αξία της επένδυσης. Για παράδειγμα, πράξη συγκέντρωσης στο πλαίσιο της οποίας η ξένη επιδότηση καλύπτει σημαντικό μέρος της τιμής αγοράς της επιχείρησης-στόχου, είναι πιθανό να είναι στρεβλωτική. Παρομοίως, ξένες επιδοτήσεις που καλύπτουν σημαντικό μέρος της εκτιμώμενης αξίας σύμβασης που θα ανατεθεί σε διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Εάν μια ξένη επιδότηση χορηγείται για λειτουργικές δαπάνες, φαίνεται πιθανότερο να προκαλεί στρεβλώσεις από ό,τι εάν χορηγείται για επενδυτικό κόστος. Οι ξένες επιδοτήσεις

(14) Κατά την εφαρμογή αυτών των δεικτών, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη διαφορετικά στοιχεία, όπως το μέγεθος της επιδότησης σε απόλυτες τιμές ή σε σχέση με το μέγεθος της αγοράς ή την αξία της επένδυσης. Για παράδειγμα, πράξη συγκέντρωσης στο πλαίσιο της οποίας η ξένη επιδότηση καλύπτει σημαντικό μέρος της τιμής αγοράς της επιχείρησης-στόχου, είναι πιθανό να είναι στρεβλωτική. Παρομοίως, ξένες επιδοτήσεις που καλύπτουν σημαντικό μέρος της εκτιμώμενης αξίας σύμβασης που θα ανατεθεί σε διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Εάν μια ξένη επιδότηση χορηγείται για λειτουργικές δαπάνες, φαίνεται πιθανότερο να προκαλεί στρεβλώσεις από ό,τι εάν χορηγείται για επενδυτικό κόστος. Οι ξένες επιδοτήσεις

σε μικρού και μεσαίου μεγέθους επιχειρήσεις μπορεί να θεωρηθεί ότι είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσουν στρεβλώσεις από τις ξένες επιδοτήσεις σε μεγάλες επιχειρήσεις. Επιπλέον, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα χαρακτηριστικά της αγοράς, και ιδίως οι συνθήκες ανταγωνισμού στην αγορά, όπως οι φραγμοί εισόδου. Οι ξένες επιδοτήσεις που οδηγούν σε πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα με τη διατήρηση μη αποδοτικών στοιχείων ενεργητικού ή με την ενθάρρυνση επενδύσεων σε επεκτάσεις της παραγωγικής ικανότητας που διαφορετικά δεν θα είχαν εκτελεστεί ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο που εμφανίζει χαμηλό βαθμό δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά, όπως μετράται για παράδειγμα ως προς τον κύκλο εργασιών που επιτυγχάνεται στην Ένωση, είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσει στρεβλώσεις από μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο με σημαντικότερο επίπεδο δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά. **Τέλος**, οι ξένες επιδοτήσεις που δεν υπερβαίνουν τα 5 εκατ. EUR θα πρέπει, κατά γενικό κανόνα, να θεωρείται απίθανο ότι θα προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

σε μικρού και μεσαίου μεγέθους επιχειρήσεις μπορεί να θεωρηθεί ότι είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσουν στρεβλώσεις από τις ξένες επιδοτήσεις σε μεγάλες επιχειρήσεις. Επιπλέον, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα χαρακτηριστικά της αγοράς, και ιδίως οι συνθήκες ανταγωνισμού στην αγορά, όπως οι φραγμοί εισόδου. Οι ξένες επιδοτήσεις που οδηγούν σε πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα με τη διατήρηση μη αποδοτικών στοιχείων ενεργητικού ή με την ενθάρρυνση επενδύσεων σε επεκτάσεις της παραγωγικής ικανότητας που διαφορετικά δεν θα είχαν εκτελεστεί **ή αγοραστεί** ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο που εμφανίζει χαμηλό βαθμό δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά, όπως μετράται για παράδειγμα ως προς τον κύκλο εργασιών που επιτυγχάνεται στην Ένωση, είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσει στρεβλώσεις από μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο με σημαντικότερο επίπεδο δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά. **Η εξέλιξη της οικονομικής δραστηριότητας μπορεί επίσης να λαμβάνεται υπόψη ώστε να μπορεί η Επιτροπή να αναλαμβάνει δράση όταν το επίπεδο δραστηριότητας μιας επιχείρησης είναι μικρό, αλλά αναμένεται να αυξηθεί σημαντικά. Η Επιτροπή θα πρέπει να μπορεί να εξετάσει στην αξιολόγησή της όσον αφορά μια στρέβλωση αν μια τρίτη χώρα εφαρμόζει αποτελεσματικό σύστημα ελέγχου των επιδοτήσεων που υπάρχουν, το οποίο να είναι τουλάχιστον αντίστοιχο του συστήματος στην Ένωση και το οποίο θα καθιστούσε λιγότερο πιθανό οι επιδοτήσεις που χορηγούνται από την εν λόγω τρίτη χώρα να προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού. Επομένως, η Επιτροπή θα πρέπει να ενθαρρύνει τις τρίτες χώρες να αναπτύσσουν τέτοια συστήματα ελέγχου επιδοτήσεων, όπως συνάπτοντας και εφαρμόζοντας διμερείς συμφωνίες που περιλαμβάνουν ουσιαστικές διατάξεις για**

*ίσους όρους ανταγωνισμού και ενθαρρύνοντας τρίτες χώρες να συμμορφωθούν με τις διεθνείς υποχρεώσεις όσον αφορά τις επιδοτήσεις και να ευθυγραμμιστούν με την Ένωση σχετικά με πρωτοβουλίες όσον αφορά τη βελτίωση των διεθνών κανόνων για τις επιδοτήσεις και την ανταγωνιστική ουδετερότητα, ιδίως στο πλαίσιο του ΠΟΕ. Οι ξένες επιδοτήσεις που δεν υπερβαίνουν τα 4 εκατ. EUR θα πρέπει, κατά γενικό κανόνα, να θεωρείται απίθανο ότι θα προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού. Η Επιτροπή θα πρέπει να καταρτίζει και να δημοσιεύει κατευθυντήριες γραμμές με περαιτέρω λεπτομέρειες για την αξιολόγηση του στρεβλωτικού χαρακτήρα μιας επιδότησης, προκειμένου να παρέχεται ασφάλεια δικαίου για όλους τους συμμετέχοντες στην αγορά. Οι κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει επίσης να παρέχουν παραδείγματα και τυπικές περιπτώσεις στρεβλωτικών και μη στρεβλωτικών επιδοτήσεων.*

## Τροπολογία 10

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 16

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(16) Η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις θετικές επιπτώσεις της ξένης επιδότησης για την ανάπτυξη της σχετικής επιδοτούμενης οικονομικής δραστηριότητας. Η Επιτροπή θα πρέπει να σταθμίζει αυτές τις θετικές συνέπειες έναντι των αρνητικών επιπτώσεων μιας ξένης επιδότησης από άποψη στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά προκειμένου να καθορίσει, κατά περίπτωση, το κατάλληλο επανορθωτικό μέτρο, ή να αποδεχτεί δεσμεύσεις. Η στάθμιση μπορεί επίσης να οδηγήσει στο συμπέρασμα ότι δεν θα πρέπει να επιβληθούν επανορθωτικά

*Τροπολογία*

(16) Η Επιτροπή θα πρέπει να *είναι σε θέση να* λαμβάνει υπόψη τις επιπτώσεις της ξένης επιδότησης στην ανάπτυξη της σχετικής επιδοτούμενης οικονομικής δραστηριότητας *για την εσωτερική αγορά και τη συμβολή της στην επίτευξη των στόχων δημόσιας πολιτικής, συμπεριλαμβανομένων των κοινωνικών και περιβαλλοντικών στόχων.* Η Επιτροπή θα πρέπει να σταθμίζει αυτές τις θετικές συνέπειες έναντι των αρνητικών επιπτώσεων μιας ξένης επιδότησης από άποψη στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά προκειμένου να καθορίσει, κατά

μέτρα. Οι κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων που θεωρείται πιθανότερο να προκαλέσουν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά είναι λιγότερο πιθανό να έχουν περισσότερα θετικά παρά αρνητικά αποτελέσματα.

περίπτωση, το κατάλληλο επανορθωτικό μέτρο, ή να αποδεχτεί δεσμεύσεις. Η στάθμιση *θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τόσο τις βραχυπρόθεσμες όσο και τις μακροπρόθεσμες επιπτώσεις και να ακολουθεί τον γενικό στόχο της αντιμετώπισης των στρεβλώσεων που προκαλούνται από ξένες επιδοτήσεις. Στην ανάλυσή της, η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις γενικές αρχές που ισχύουν, κατά την αξιολόγηση της συμβατότητας της κρατικής ενίσχυσης με την εσωτερική αγορά. Η στάθμιση* μπορεί επίσης να οδηγήσει στο συμπέρασμα ότι δεν θα πρέπει να επιβληθούν επανορθωτικά μέτρα. Οι κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων που θεωρείται πιθανότερο να προκαλέσουν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά είναι λιγότερο πιθανό να έχουν περισσότερα θετικά παρά αρνητικά αποτελέσματα. *Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να λαμβάνει υπόψη τις θετικές επιπτώσεις των επιδοτήσεων που χορηγούνται για την άρση σοβαρής εθνικής ή παγκόσμιας διαταραχής της οικονομίας, όπως αυτές που προκαλούνται από παγκόσμιες κρίσεις υγείας. Η Επιτροπή θα πρέπει να αναπτύξει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την εφαρμογή της στάθμισης, συμπεριλαμβανομένων των κριτηρίων που θα χρησιμοποιηθούν.*

## Τροπολογία 11

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*(20α) Η υπό εξέταση επιχείρηση θα μπορούσε να προσφέρει ή η Επιτροπή θα μπορούσε να απαιτήσει από τις ενδιαφερόμενες επιχειρήσεις να κοινοποιήσουν στην Επιτροπή τη συμμετοχή τους σε μελλοντικές διαδικασίες σύναψης δημόσιων συμβάσεων στην Ένωση για κατάλληλο*



*χρονικό διάστημα. Η υποβολή της εν λόγω κοινοποίησης ή η απάντηση ή η απουσία απάντησης από την Επιτροπή δεν μπορεί να δημιουργήσει δικαιολογημένη εμπιστοσύνη στην επιχείρηση ότι η Επιτροπή δεν μπορεί αργότερα να ξεκινήσει έρευνα για πιθανές ξένες επιδοτήσεις προς την επιχείρηση που συμμετέχει στη διαδικασία σύναψης δημόσιων συμβάσεων.*

## Τροπολογία 12

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις. Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα.

*Τροπολογία*

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις. Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα. **Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τα κριτήρια έναρξης της εν λόγω διαδικασίας. Η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να ενεργεί βάσει πληροφοριών που λαμβάνει από κάθε σχετική πηγή, συμπεριλαμβανομένων των κρατών μελών και των επιχειρήσεων ή κοινωνικών εταίρων σε όλη την ΕΕ. Η Επιτροπή θα πρέπει να ορίσει ένα σημείο επαφής για τον σκοπό αυτό.**

## Τροπολογία 13

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 22

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(22) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει **επαρκείς** εξουσίες έρευνας για τη λήψη

*Τροπολογία*

(22) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει **κατάλληλες** εξουσίες έρευνας **και πόρους**

όλων των απαραίτητων πληροφοριών. Επομένως, θα πρέπει να έχει την εξουσία να ζητά πληροφορίες από οποιαδήποτε επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές για τη μη έγκαιρη παροχή των ζητούμενων πληροφοριών ή για την παροχή ελλιπών, ανακριβών ή παραπλανητικών πληροφοριών. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να απευθύνει ερωτήσεις στα κράτη μέλη ή σε τρίτες χώρες. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να πραγματοποιεί διερευνητικές επισκέψεις στις ενωσιακές εγκαταστάσεις της επιχείρησης ή, με την επιφύλαξη συμφωνίας της επιχείρησης και της οικείας τρίτης χώρας, στις εγκαταστάσεις της επιχείρησης στην τρίτη χώρα. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει την εξουσία να λαμβάνει αποφάσεις βάσει των διαθέσιμων στοιχείων εάν η επίμαχη επιχείρηση δεν συνεργάζεται.

για τη λήψη όλων των απαραίτητων πληροφοριών. Επομένως, θα πρέπει να έχει την εξουσία να ζητά πληροφορίες από οποιαδήποτε επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές για τη μη έγκαιρη παροχή των ζητούμενων πληροφοριών ή για την παροχή ελλιπών, ανακριβών ή παραπλανητικών πληροφοριών. **Για να ενισχυθεί ο αποτρεπτικός χαρακτήρας του παρόντος κανονισμού, θα πρέπει να υπάρχει η δυνατότητα εφαρμογής επανορθωτικών μέτρων, δεσμεύσεων, προστίμων και περιοδικών χρηματικών ποινών, εφόσον απαιτείται.** Η Επιτροπή μπορεί επίσης να απευθύνει ερωτήσεις στα κράτη μέλη ή σε τρίτες χώρες. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να πραγματοποιεί διερευνητικές επισκέψεις στις ενωσιακές εγκαταστάσεις της επιχείρησης ή, με την επιφύλαξη συμφωνίας της οικείας τρίτης χώρας, στις εγκαταστάσεις της επιχείρησης στην τρίτη χώρα. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει την εξουσία να λαμβάνει αποφάσεις βάσει των διαθέσιμων στοιχείων εάν η επίμαχη επιχείρηση δεν συνεργάζεται.

## Τροπολογία 14

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 26

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(26) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει τα κατάλληλα μέσα ώστε να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα των δεσμεύσεων και των επανορθωτικών μέτρων. Εάν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφωθεί προς απόφαση με δεσμεύσεις, απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων ή απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα

*Τροπολογία*

(26) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει τα κατάλληλα μέσα ώστε να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα των δεσμεύσεων και των επανορθωτικών μέτρων. Εάν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφωθεί προς απόφαση με δεσμεύσεις, απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων ή απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα



και περιοδικές χρηματικές ποινές.

και περιοδικές χρηματικές ποινές *επαρκώς αποτρεπτικού χαρακτήρα. Η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη περιπτώσεις επαναλαμβανόμενης μη συμμόρφωσης, όταν επιβάλλει τα εν λόγω πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές. Η Επιτροπή θα πρέπει να ελέγχει την αποτελεσματικότητα των μέτρων.*

## Τροπολογία 15

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 31

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(31) Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή θα **μπορούσε** να απαιτήσει την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί.

*Τροπολογία*

(31) Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή θα **πρέπει** να απαιτήσει την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί.

## Τροπολογία 16

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 32 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(32α) Στο πλαίσιο του μηχανισμού εκ των προτέρων επανεξέτασης των συγκεντρώσεων, οι ενδιαφερόμενες επιχειρήσεις θα πρέπει να είναι σε θέση να ζητούν διαβουλεύσεις με την Επιτροπή πριν από την κοινοποίηση με βάση την**

*καλή πίστη, με αποκλειστικό σκοπό να λάβουν καθοδήγηση σχετικά με το αν πληρούνται τα επίσημα κατώτατα όρια κοινοποίησης.*

## Τροπολογία 17

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 35

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(35) Θα πρέπει να διασφαλίζεται ότι τηρούνται οι αρχές που διέπουν τις δημόσιες συμβάσεις, ιδίως η αναλογικότητα, η απαγόρευση των διακρίσεων, η ίση μεταχείριση και η διαφάνεια, όσον αφορά όλες τις επιχειρήσεις που συμμετέχουν στη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων, ανεξάρτητα από τις έρευνες που έχουν ξεκινήσει και εκκρεμούν σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό.

*Τροπολογία*

(35) Θα πρέπει να διασφαλίζεται ότι τηρούνται οι αρχές που διέπουν τις δημόσιες συμβάσεις, ιδίως η αναλογικότητα, η απαγόρευση των διακρίσεων, η ίση μεταχείριση και η διαφάνεια, όσον αφορά όλες τις επιχειρήσεις που συμμετέχουν στη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων, ανεξάρτητα από τις έρευνες που έχουν ξεκινήσει και εκκρεμούν σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. ***Ο παρών κανονισμός δεν θίγει τις οδηγίες 2014/23/ΕΕ, 2014/24/ΕΕ και 2014/25/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τις εφαρμοστέες υποχρεώσεις στους τομείς του περιβαλλοντικού, κοινωνικού και εργατικού δικαίου.***

## Τροπολογία 18

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 36

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(36) Ξένες επιδοτήσεις που επιτρέπουν σε μια επιχείρηση να υποβάλει προσφορά η οποία είναι υπερβολικά συμφέρουσα σε σχέση με τα οικεία έργα, αγαθά ή υπηρεσίες, θα πρέπει να θεωρείται ότι δημιουργεί πραγματικά ή δυνητικά στρέβλωση στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Οι στρεβλώσεις

*Τροπολογία*

(36) Ξένες επιδοτήσεις που επιτρέπουν σε μια επιχείρηση να υποβάλει προσφορά η οποία είναι υπερβολικά συμφέρουσα σε σχέση με τα οικεία έργα, αγαθά ή υπηρεσίες, θα πρέπει να θεωρείται ότι δημιουργεί πραγματικά ή δυνητικά στρέβλωση στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Οι στρεβλώσεις

αυτές θα πρέπει επομένως να αξιολογούνται βάσει του μη εξαντλητικού συνόλου δεικτών που περιγράφονται στις αιτιολογικές σκέψεις 13 και 14, το ίδιο και η έννοια της υπερβολικά συμφέρουσας προσφοράς. Οι δείκτες θα πρέπει να επιτρέπουν να προσδιοριστεί με ποιον τρόπο η ξένη επιδότηση στρεβλώνει τον ανταγωνισμό βελτιώνοντας την ανταγωνιστική θέση μιας επιχείρησης και επιτρέποντάς της να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά. Θα πρέπει να δίνεται η ευκαιρία στις επιχειρήσεις να δικαιολογούν το γεγονός ότι η προσφορά δεν είναι υπερβολικά συμφέρουσα, μεταξύ άλλων προσκομίζοντας τα στοιχεία που αναφέρονται στο άρθρο 69 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ. Η απαγόρευση της ανάθεσης θα πρέπει να εφαρμόζεται μόνον όταν δεν μπορεί να δικαιολογηθεί ο συμφέρων χαρακτήρας της προσφοράς που επωφελείται από ξένες επιδοτήσεις, η σύμβαση θα κατακυρωνόταν στην προσφορά και η επιχείρηση που υπέβαλε την προσφορά δεν προσέφερε δεσμεύσεις που θεωρήθηκαν κατάλληλες και επαρκείς για την πλήρη και αποτελεσματική άρση της στρέβλωσης.

αυτές θα πρέπει επομένως να αξιολογούνται βάσει του μη εξαντλητικού συνόλου δεικτών που περιγράφονται στις αιτιολογικές σκέψεις 13 και 14, το ίδιο και η έννοια της υπερβολικά συμφέρουσας προσφοράς. Οι δείκτες θα πρέπει να επιτρέπουν να προσδιοριστεί με ποιον τρόπο η ξένη επιδότηση στρεβλώνει τον ανταγωνισμό βελτιώνοντας την ανταγωνιστική θέση μιας επιχείρησης και επιτρέποντάς της να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά. Θα πρέπει να δίνεται η ευκαιρία στις επιχειρήσεις να δικαιολογούν το γεγονός ότι η προσφορά δεν είναι υπερβολικά συμφέρουσα, μεταξύ άλλων προσκομίζοντας τα στοιχεία που αναφέρονται στο άρθρο 69 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ. Η απαγόρευση της ανάθεσης θα πρέπει να εφαρμόζεται μόνον όταν δεν μπορεί να δικαιολογηθεί ο συμφέρων χαρακτήρας της προσφοράς που επωφελείται από ξένες επιδοτήσεις, η σύμβαση θα κατακυρωνόταν στην προσφορά και η επιχείρηση που υπέβαλε την προσφορά δεν προσέφερε δεσμεύσεις που θεωρήθηκαν κατάλληλες και επαρκείς για την πλήρη και αποτελεσματική άρση της στρέβλωσης. ***Η έκδοση απόφασης που απαγορεύει την ανάθεση της σύμβασης έχει ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της οικείας επιχείρησης από τη συμμετοχή στη διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης.***

## Τροπολογία 19

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 37

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(37) Λαμβάνοντας υπόψη τη φύση του μηχανισμού εκ των προτέρων ελέγχου για τις συγκεντρώσεις και τις αναθέσεις δημοσίων συμβάσεων, καθώς και την ανάγκη ασφάλειας δικαίου όσον αφορά αυτές τις συγκεκριμένες συναλλαγές, η

*Τροπολογία*

(37) Λαμβάνοντας υπόψη τη φύση του μηχανισμού εκ των προτέρων ελέγχου για τις συγκεντρώσεις και τις αναθέσεις δημοσίων συμβάσεων, καθώς και την ανάγκη ασφάλειας δικαίου όσον αφορά αυτές τις συγκεκριμένες συναλλαγές, η

συγκέντρωση ή η προσφορά δημοσίων συμβάσεων που κοινοποιείται και αξιολογείται βάσει των αντίστοιχων διαδικασιών δεν μπορεί να ελεγχθεί εκ νέου από την Επιτροπή με δική της πρωτοβουλία. Οι χρηματοδοτικές συνεισφορές για τις οποίες ενημερώθηκε η Επιτροπή μέσω της διαδικασίας κοινοποίησης ενδέχεται, ωστόσο, να είναι σχετικές και εκτός της συγκέντρωσης ή της διαδικασίας σύναψης συμβάσεων. Προκειμένου να συλλέξει πληροφορίες σχετικά με τις ξένες επιδοτήσεις, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει τη δυνατότητα να δρομολογεί έρευνες σχετικά με συγκεκριμένους τομείς της οικονομίας, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή τη χρήση συγκεκριμένων μέσων ξένης επιδότησης.

συγκέντρωση ή η προσφορά δημοσίων συμβάσεων που κοινοποιείται και αξιολογείται βάσει των αντίστοιχων διαδικασιών δεν μπορεί να ελεγχθεί εκ νέου από την Επιτροπή με δική της πρωτοβουλία. Οι χρηματοδοτικές συνεισφορές για τις οποίες ενημερώθηκε η Επιτροπή μέσω της διαδικασίας κοινοποίησης ενδέχεται, ωστόσο, να είναι σχετικές και εκτός της συγκέντρωσης ή της διαδικασίας σύναψης συμβάσεων. Προκειμένου να συλλέξει πληροφορίες σχετικά με τις ξένες επιδοτήσεις, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει τη δυνατότητα να δρομολογεί έρευνες σχετικά με συγκεκριμένους τομείς της οικονομίας, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή τη χρήση συγκεκριμένων μέσων ξένης επιδότησης. ***Η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να χρησιμοποιεί τις πληροφορίες που λαμβάνονται από τις εν λόγω έρευνες αγοράς για την επανεξέταση ορισμένων συναλλαγών στο πλαίσιο των διαδικασιών που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό.***

## Τροπολογία 20

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 43

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(43) Η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού από την Ένωση θα πρέπει να συμμορφώνεται με το δίκαιο της Ένωσης, τη συμφωνία του ΠΟΕ, αλλά και να είναι συνεπής με τις δεσμεύσεις που έχουν αναληφθεί βάσει άλλων εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών στις οποίες η Ένωση ή τα κράτη μέλη είναι συμβαλλόμενα μέρη.

*Τροπολογία*

(43) Η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού από την Ένωση θα πρέπει να συμμορφώνεται με το δίκαιο της Ένωσης, τη συμφωνία του ΠΟΕ, αλλά και να είναι συνεπής με τις δεσμεύσεις που έχουν αναληφθεί βάσει άλλων εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών στις οποίες η Ένωση ή τα κράτη μέλη είναι συμβαλλόμενα μέρη. ***Ο παρών κανονισμός δεν θα πρέπει να θίγει την ανάπτυξη πολυμερών κανόνων για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων.***

## Τροπολογία 21

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 43 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*(43α) Προκειμένου να ενθαρρυνθεί η ανάπτυξη πολυμερών κανόνων για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων και των βαθύτερων αιτίων τους, είναι αναγκαίο να καθιερωθεί διάλογος με τρίτες χώρες. Όταν η Επιτροπή ανακαλύπτει ή υποπτεύεται την ύπαρξη συστημικών στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων, θα πρέπει να είναι σε θέση να συμμετέχει σε διάλογο με την εν λόγω τρίτη χώρα για να διερευνήσει επιλογές που αποσκοπούν στην παύση ή τροποποίηση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων με σκοπό την εξάλειψη των στρεβλωτικών συνεπειών τους στην εσωτερική αγορά. Όταν διμερής συμφωνία μεταξύ της Ένωσης και τρίτης χώρας προβλέπει μηχανισμό διαβούλευσης που καλύπτει συστημικές στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, ο μηχανισμός αυτός θα πρέπει να χρησιμοποιείται για τη διευκόλυνση του διαλόγου με τρίτες χώρες. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να είναι σε θέση να επιδιώκει την παύση ή την τροποποίηση των στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων, θίγοντας το θέμα σε οποιοδήποτε σχετικό διεθνές φόρουμ ή μέσω συνεργασίας με οποιαδήποτε άλλη τρίτη χώρα που επηρεάζεται από τις ίδιες συστημικές στρεβλωτικές επιδοτήσεις ή με οποιαδήποτε ενδιαφερόμενη τρίτη χώρα. Ο εν λόγω διάλογος δεν θα πρέπει να εμποδίζει την Επιτροπή να κινήσει ή να συνεχίσει έρευνες βάσει του παρόντος κανονισμού, ούτε θα πρέπει να αποτελεί εναλλακτική στη θέση επανορθωτικών μέτρων. Η Επιτροπή θα πρέπει να ενημερώσει χωρίς αδικαιολόγητη*

## Τροπολογία 22

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 47

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(47) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ενιαίες προϋποθέσεις για την εκτέλεση του παρόντος κανονισμού, θα πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή εκτελεστικές αρμοδιότητες **σύμφωνα με το άρθρο 291 της Συνθήκης**. Οι αρμοδιότητες αυτές θα πρέπει να ασκούνται για τον καθορισμό της μορφής και του περιεχομένου των κοινοποιήσεων συγκεντρώσεων, καθώς και των χρηματοδοτικών συνεισφορών στο πλαίσιο διαδικασιών σύναψης δημοσίων συμβάσεων, των λεπτομερειών γνωστοποίησης, της μορφής και του περιεχομένου των απαιτήσεων διαφάνειας, του υπολογισμού των προθεσμιών, των προϋποθέσεων και προθεσμιών για τις δεσμεύσεις, αλλά και λεπτομερών κανόνων σχετικά με τα διαδικαστικά στάδια όσον αφορά έρευνες σχετικά με διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Οι εν λόγω αρμοδιότητες θα πρέπει να ασκούνται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 182/2011.

## Τροπολογία 23

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 47 α (νέα)

*Τροπολογία*

(47) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ενιαίες προϋποθέσεις για την εκτέλεση του παρόντος κανονισμού, θα πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή εκτελεστικές αρμοδιότητες. Οι αρμοδιότητες αυτές θα πρέπει να ασκούνται για τον καθορισμό της μορφής και του περιεχομένου των κοινοποιήσεων συγκεντρώσεων, καθώς και των χρηματοδοτικών συνεισφορών στο πλαίσιο διαδικασιών σύναψης δημοσίων συμβάσεων, των λεπτομερειών γνωστοποίησης, της μορφής και του περιεχομένου των απαιτήσεων διαφάνειας, του υπολογισμού των προθεσμιών, των προϋποθέσεων και προθεσμιών για τις δεσμεύσεις, αλλά και λεπτομερών κανόνων σχετικά με τα διαδικαστικά στάδια όσον αφορά έρευνες σχετικά με διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Οι εν λόγω αρμοδιότητες θα πρέπει να ασκούνται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 182/2011. ***Η Επιτροπή θα πρέπει να ασκήσει τις εν λόγω εκτελεστικές αρμοδιότητες για πρώτη φορά το αργότερο ένα έτος μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.***



**(47a) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει τη δυνατότητα να θεσπίσει απλουστευμένη διαδικασία βάσει της οποίας θα αντιμετωπίζει ορισμένες συγκεντρώσεις ή διαδικασίες δημόσιων συμβάσεων με βάση το γεγονός ότι φαίνεται λιγότερο πιθανό να προκαλέσουν στρεβλώσεις του ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά λόγω ξένων επιδοτήσεων.**

## Τροπολογία 24

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 48

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(48) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και μακροπρόθεσμα, με στόχο να διασφαλιστεί επαρκής κάλυψη των υποθέσεων που διερευνώνται τόσο μέσω κοινοποιήσεων όσο και αυτεπαγγέλτως, **θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης** όσον αφορά την τροποποίηση των κατώτατων ορίων κοινοποίησης για τις συγκεντρώσεις και τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων, την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών επιχειρήσεων από τις υποχρεώσεις κοινοποίησης βάσει του παρόντος κανονισμού, καθώς και όσον αφορά την τροποποίηση των προθεσμιών για τον προκαταρκτικό έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες για κοινοποιηθείσες συγκεντρώσεις ή κοινοποιηθείσες χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Όσον αφορά τις χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων, η **εξουσία έκδοσης τέτοιου είδους πράξεων** θα πρέπει να **ασκείται**

Τροπολογία

(48) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και μακροπρόθεσμα, με στόχο να διασφαλιστεί επαρκής κάλυψη των υποθέσεων που διερευνώνται τόσο μέσω κοινοποιήσεων όσο και αυτεπαγγέλτως, **η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει τη λειτουργία και την αποτελεσματικότητα του παρόντος κανονισμού, συμπεριλαμβανομένων των ορίων κοινοποίησης που ορίζονται στα άρθρα 18 και 27, το αργότερο δύο έτη μετά την έναρξη ισχύος του και στη συνέχεια κάθε τρία χρόνια, και να υποβάλει την εν λόγω αξιολόγηση μέσω έκθεσης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο. Η έκθεση αυτή θα πρέπει να περιλαμβάνει εκτίμηση του αν ο παρών κανονισμός χρειάζεται τροποποίηση. Όταν η έκθεση προτείνει τροποποίηση του κανονισμού, μπορεί να συνοδεύεται από νομοθετική πρόταση, ιδίως όσον αφορά την τροποποίηση των κατώτατων ορίων κοινοποίησης για τις συγκεντρώσεις και τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων, την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών επιχειρήσεων από τις υποχρεώσεις**

κατά τρόπο ώστε να λαμβάνονται υπόψη τα συμφέροντα των ΜΜΕ. *Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά την προετοιμασία των εν λόγω πράξεων, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου<sup>47</sup>. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.*

κοινοποίησης βάσει του παρόντος κανονισμού, *καθιερώνοντας χαμηλότερα κατώτατα όρια κοινοποίησης για ορισμένους οικονομικούς τομείς ή διαφοροποιημένα κατώτατα όρια για διάφορους τύπους δημοσίων συμβάσεων*, καθώς και όσον αφορά την τροποποίηση των προθεσμιών για τον προκαταρκτικό έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες για κοινοποιηθείσες συγκεντρώσεις ή κοινοποιηθείσες χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Όσον αφορά τις χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων, η *αξιολόγηση* θα πρέπει να *διεξάγεται* κατά τρόπο ώστε να λαμβάνονται υπόψη τα συμφέροντα των ΜΜΕ. *Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να χρησιμοποιήσει ποσοτικοποιημένη ανάλυση κόστους-οφέλους και εκ των προτέρων ανάλυση του αντικτύπου στις επενδύσεις και στην ευημερία των καταναλωτών. Κατά την αξιολόγησή της, η Επιτροπή θα πρέπει να εξετάσει το ενδεχόμενο κατάργησης του παρόντος κανονισμού, εάν κρίνει ότι η ανάπτυξη πολυμερών κανόνων για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων έχει καταστήσει τον παρόντα κανονισμό πλήρως περιττό.*

## Τροπολογία 25

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 - παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων. Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και

*Τροπολογία*

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων *με σκοπό τη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού*. Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε



διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

## Τροπολογία 26

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

α) η χρηματοδοτική συνεισφορά περιλαμβάνει:

α) η χρηματοδοτική συνεισφορά περιλαμβάνει **μεταξύ άλλων**:

## Τροπολογία 27

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – σημείο i

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

i) τη μεταβίβαση κεφαλαίων ή υποχρεώσεων, όπως εισφορές κεφαλαίων, επιχορηγήσεις, δάνεια, εγγυήσεις δανείων, φορολογικά κίνητρα, συμψηφισμός ζημιών εκμετάλλευσης, αντιστάθμιση οικονομικών βαρών που επιβάλλονται από τις δημόσιες αρχές, άφεση, μετοχοποίηση ή αναδιάταξη χρέους·

i) τη μεταβίβαση κεφαλαίων ή υποχρεώσεων, όπως εισφορές κεφαλαίων, επιχορηγήσεις, δάνεια, εγγυήσεις δανείων, φορολογικά κίνητρα, **φορολογικές απαλλαγές**, συμψηφισμός ζημιών εκμετάλλευσης, αντιστάθμιση οικονομικών βαρών που επιβάλλονται από τις δημόσιες αρχές, άφεση, μετοχοποίηση ή αναδιάταξη χρέους·

## Τροπολογία 28

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – σημείο ii

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

ii) τη διαφυγή εσόδων που διαφορετικά θα οφείλονταν **ή**

ii) τη διαφυγή εσόδων που διαφορετικά θα οφείλονταν·

## Τροπολογία 29

## Πρόταση κανονισμού

### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – σημείο ii α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*iiα) ανεπαρκώς αμειβόμενα ειδικά ή αποκλειστικά δικαιώματα· ή*

## Τροπολογία 30

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – σημείο iii

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

iii) την παροχή αγαθών ή υπηρεσιών ή την αγορά αγαθών **και** υπηρεσιών·

iii) την παροχή αγαθών ή υπηρεσιών ή την αγορά αγαθών **ή** υπηρεσιών, **εκτός εάν η εν λόγω παροχή ή αγορά πραγματοποιείται κατόπιν ανταγωνιστικής, διαφανούς, αμερόληπτης και άνευ όρων διαδικασίας υποβολής προσφορών·**

## Τροπολογία 31

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(1) Θεωρείται ότι υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά όταν ξένη επιδότηση ενδέχεται να βελτιώνει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά και όταν, με τον τρόπο αυτό, επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά. Το εάν υπάρχει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά καθορίζεται βάσει δεικτών, στους οποίους **μπορεί να** περιλαμβάνονται οι ακόλουθοι:

(1) Θεωρείται ότι υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά όταν ξένη επιδότηση ενδέχεται να βελτιώνει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά και όταν, με τον τρόπο αυτό, επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά. Το εάν υπάρχει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά καθορίζεται βάσει δεικτών, στους οποίους περιλαμβάνονται, **μεταξύ άλλων,** οι ακόλουθοι:

## Τροπολογία 32

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

γ) η κατάσταση της επιχείρησης και των οικείων αγορών,

*Τροπολογία*

γ) η κατάσταση της επιχείρησης, **συμπεριλαμβανομένου του μεγέθους της,** και των οικείων αγορών, **και ιδίως αξιολόγηση του κατά πόσον η εν λόγω επιχείρηση λειτουργεί υπό την ιδιοκτησία, τον έλεγχο ή την πολιτική εποπτεία ή καθοδήγηση των αρχών της τρίτης χώρας·**

**Τροπολογία 33**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

δ) το επίπεδο οικονομικής δραστηριότητας της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά,

*Τροπολογία*

δ) το επίπεδο **και η εξέλιξη της** οικονομικής δραστηριότητας της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά **και στην εγχώρια αγορά,**

**Τροπολογία 34**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 3 – παράγραφος 2**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Μια ξένη επιδότηση είναι απίθανο να προκαλέσει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά εάν το συνολικό της ποσό είναι κάτω από 5 εκατ. EUR για οποιαδήποτε διαδοχική περίοδο τριών οικονομικών ετών.

*Τροπολογία*

(2) Μια ξένη επιδότηση είναι απίθανο να προκαλέσει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά εάν το συνολικό της ποσό είναι κάτω από 4 εκατ. EUR για οποιαδήποτε διαδοχική περίοδο τριών οικονομικών ετών.

**Τροπολογία 35**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 3 – παράγραφος 2 α (νέα)**

**(2α)** Η Επιτροπή μπορεί να εξετάσει κατά πόσον η τρίτη χώρα διαθέτει σύστημα για την επανεξέταση των επιδοτήσεων, το οποίο η Επιτροπή έχει διαπιστώσει ότι παρέχει εγγυήσεις, νομικά και πρακτικά, ότι το επίπεδο προστασίας έναντι αδικαιολόγητης κρατικής παρέμβασης στις δυνάμεις της αγοράς και αθέμιτου ανταγωνισμού είναι τουλάχιστον ισοδύναμο με το επίπεδο προστασίας εντός της Ένωσης, κατά πόσον η επιδότηση έχει εκκαθαριστεί στο πλαίσιο του εν λόγω συστήματος και κατά πόσον η εν λόγω έγκριση φαίνεται να έχει σημασία και για τις επιπτώσεις στην εσωτερική αγορά.

### Τροπολογία 36

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 2 β (νέα)

**(2β)** Προκειμένου να διασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα και η διαφάνεια, η Επιτροπή δημοσιεύει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος άρθρου το αργότερο 24 μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, συμπεριλαμβανομένων εξηγήσεων και παραδειγμάτων σχετικά με τον τρόπο εφαρμογής κάθε δείκτη. Η Επιτροπή, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, καταρτίζει τακτικά αυτές τις κατευθυντήριες γραμμές και τηρεί ενήμερα το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο.

### Τροπολογία 37

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – εδάφιο 2 – σημείο 2 α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α)** επιδοτήσεις που χρηματοδοτούν εξαγωγές και χορηγούνται από τρίτες χώρες που δεν έχουν υπογράψει τον διακανονισμό του ΟΟΣΑ για τις εξαγωγικές πιστώσεις οι οποίες τυγχάνουν δημόσιας στήριξης.

### **Τροπολογία 38**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 4 – εδάφιο 1 – σημείο 2 β (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2β)** ξένες επιδοτήσεις σε επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται σε τομείς που χαρακτηρίζονται από πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα·

### **Τροπολογία 39**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 5 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή εξισορροπεί, όταν κρίνεται δικαιολογημένο, τις αρνητικές επιπτώσεις μιας ξένης επιδότησης από την άποψη της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά με τα θετικά αποτελέσματα όσον αφορά την ανάπτυξη της σχετικής οικονομικής δραστηριότητας.

(1) Η Επιτροπή **μπορεί να** εξισορροπεί, όταν κρίνεται δικαιολογημένο, τις αρνητικές επιπτώσεις μιας ξένης επιδότησης από την άποψη της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά με τα θετικά αποτελέσματα όσον αφορά την ανάπτυξη της σχετικής οικονομικής δραστηριότητας **στην εσωτερική αγορά**.

### **Τροπολογία 40**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 5 – παράγραφος 2 α (νέα)**

**(2α) Το αργότερο 24 μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή δημοσιεύει κατευθυντήριες γραμμές για την εφαρμογή του παρόντος άρθρου, συμπεριλαμβανομένων των κριτηρίων που χρησιμοποιούνται για την εξισορρόπηση. Η Επιτροπή, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, καταρτίζει τακτικά αυτές τις κατευθυντήριες γραμμές και τηρεί ενήμερα το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο.**

## Τροπολογία 41

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1) Για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, **η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει επανορθωτικά μέτρα.** Η οικεία επιχείρηση **μπορεί επίσης να προτείνει την ανάληψη δεσμεύσεων.**

Τροπολογία

(1) **Με την επιφύλαξη του άρθρου 5, η Επιτροπή επιβάλλει επανορθωτικά μέτρα,** για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, **εκτός εάν έχει αποδεχθεί τις δεσμεύσεις που προσφέρει η οικεία επιχείρηση σύμφωνα με την παράγραφο 1α.**

## Τροπολογία 42

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1α) Η Επιτροπή μπορεί να αποδεχθεί δεσμεύσεις που προτείνει η οικεία επιχείρηση, εφόσον οι δεσμεύσεις αυτές θεραπεύουν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά. Με την αποδοχή αυτών των δεσμεύσεων, η Επιτροπή τις καθιστά υποχρεωτικές για

Τροπολογία

**Η Επιτροπή μπορεί να αποδεχθεί δεσμεύσεις που προτείνει η οικεία επιχείρηση, εφόσον οι δεσμεύσεις αυτές θεραπεύουν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά. Με την αποδοχή αυτών των δεσμεύσεων, η Επιτροπή τις καθιστά υποχρεωτικές για**

*την επιχείρηση με απόφαση σχετικά με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3. Η Επιτροπή παρακολουθεί τη συμμόρφωση της επιχείρησης με τις δεσμεύσεις που έχουν συμφωνηθεί.*

## Τροπολογία 43

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση που προκαλείται από την ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(2) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση που προκαλείται **πραγματικά ή δυννητικά** από την ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά.

## Τροπολογία 44

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα μπορεί να αποτελούνται από τα ακόλουθα:

*Τροπολογία*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα μπορεί να αποτελούνται, **μεταξύ άλλων**, από τα ακόλουθα:

## Τροπολογία 45

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο α

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) την παροχή πρόσβασης υπό δίκαιους και αμερόληπτους όρους σε υποδομή η οποία εξαγοράστηκε ή υποστηρίχθηκε από τις στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις, εάν η εν λόγω δίκαιη και αμερόληπτη πρόσβαση δεν προβλέπεται

*Τροπολογία*

α) την παροχή πρόσβασης υπό δίκαιους και αμερόληπτους όρους σε υποδομή **ή εγκατάσταση** η οποία εξαγοράστηκε ή υποστηρίχθηκε από τις στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις, εάν η εν λόγω δίκαιη και αμερόληπτη πρόσβαση

ήδη από νομοθεσία που ισχύει στην ΕΕ·

δεν προβλέπεται ήδη από νομοθεσία που ισχύει στην ΕΕ·

#### **Τροπολογία 46**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο β**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) τη μείωση της παραγωγικής ικανότητας ή της παρουσίας στην αγορά·

*Τροπολογία*

β) τη μείωση της παραγωγικής ικανότητας ή της παρουσίας στην αγορά, **μεταξύ άλλων μέσω προσωρινού περιορισμού της εμπορικής δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά·**

#### **Τροπολογία 47**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο η α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**ηα) απαίτηση από τις ενδιαφερόμενες επιχειρήσεις να κοινοποιούν στην Επιτροπή κάθε συμμετοχή σε μελλοντικές διαδικασίες σύναψης δημόσιων συμβάσεων στην Ένωση για κατάλληλο χρονικό διάστημα, όταν η εκτιμώμενη αξία της δημόσιας σύμβασης είναι χαμηλότερη από τα κατώτατα όρια που καθορίζονται στο άρθρο 27.**

#### **Τροπολογία 48**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο η β (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**ηβ) απαίτηση οι οικείες επιχειρήσεις να προσαρμόσουν τη διοικητική τους δομή.**



## Τροπολογία 49

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) Η Επιτροπή **μπορεί να επιβάλει** απαιτήσεις υποβολής εκθέσεων και διαφάνειας.

*Τροπολογία*

(4) Η Επιτροπή **επιβάλλει** απαιτήσεις υποβολής εκθέσεων και διαφάνειας.

## Τροπολογία 50

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 5

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) **Εάν μια επιχείρηση προσφέρει δεσμεύσεις οι οποίες αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή μπορεί να τις αποδεχθεί και να τις καταστήσει δεσμευτικές για την επιχείρηση μέσω απόφασης με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3.**

*Τροπολογία*

**διαγράφεται**

## Τροπολογία 51

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 6

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Όταν η οικεία επιχείρηση προτείνει την επιστροφή της ξένης επιδότησης με το ανάλογο επιτόκιο, η Επιτροπή αποδέχεται την εν λόγω επιστροφή ως δέσμευση εάν μπορεί να βεβαιωθεί ότι είναι διαφανής και **αποτελεσματική**, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη τον κίνδυνο καταστρατήγησης.

*Τροπολογία*

(6) Όταν η οικεία επιχείρηση προτείνει την επιστροφή της ξένης επιδότησης με το ανάλογο επιτόκιο, η Επιτροπή αποδέχεται την εν λόγω επιστροφή ως δέσμευση **μόνο** εάν μπορεί να βεβαιωθεί ότι είναι διαφανής και **αποκαθιστά αποτελεσματικά και επαρκώς τις στρεβλωτικές επιπτώσεις**, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη τον κίνδυνο καταστρατήγησης.

## Τροπολογία 52

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 7 – εδάφιο 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Η Επιτροπή μπορεί, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει πληροφορίες από οποιαδήποτε πηγή σχετικά με φερόμενες ως στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις.

*Τροπολογία*

Η Επιτροπή μπορεί, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει πληροφορίες από οποιαδήποτε πηγή, **συμπεριλαμβανομένων των κρατών μελών και των επιχειρήσεων ή κοινωνικών εταίρων σε όλη την Ένωση**, σχετικά με φερόμενες ως στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις.

**Η Επιτροπή δημιουργεί ένα σημείο επαφής μέσω του οποίου οι πληροφορίες αυτές μπορούν να αναφέρονται εμπιστευτικά.**

**Η Επιτροπή ενημερώνει τη δημόσια αρχή για τη συνέχεια που δόθηκε.**

**Οι αρμόδιες δημόσιες αρχές συλλέγουν και ανταλλάσσουν δεδομένα με την Επιτροπή.**

**Η Επιτροπή δημοσιεύει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τα κριτήρια για την έναρξη αυτεπάγγελτης επανεξέτασης εντός 24 μηνών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.**

## Τροπολογία 53

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 8 – παράγραφος 2 – στοιχείο β

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) ενημερώνει την οικεία επιχείρηση και

*Τροπολογία*

β) ενημερώνει την οικεία επιχείρηση **και, κατά περίπτωση, τα κράτη μέλη** και

## Τροπολογία 54

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 8 – παράγραφος 3

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Όταν η Επιτροπή, μετά από προκαταρκτική αξιολόγηση, καταλήξει στο συμπέρασμα ότι δεν υπάρχουν επαρκείς λόγοι για την έναρξη διεξοδικής έρευνας, είτε επειδή δεν υφίσταται ξένη επιδότηση είτε επειδή δεν υπάρχουν ενδείξεις πραγματικής ή δυνητικής στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά, περατώνει τον προκαταρκτικό έλεγχο και ενημερώνει την οικεία επιχείρηση.

*Τροπολογία*

(3) Όταν η Επιτροπή, μετά από προκαταρκτική αξιολόγηση, καταλήξει στο συμπέρασμα ότι δεν υπάρχουν επαρκείς λόγοι για την έναρξη διεξοδικής έρευνας, είτε επειδή δεν υφίσταται ξένη επιδότηση είτε επειδή δεν υπάρχουν ενδείξεις πραγματικής ή δυνητικής στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά, περατώνει τον προκαταρκτικό έλεγχο και ενημερώνει την οικεία επιχείρηση **και τα οικεία κράτη μέλη και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο.**

**Τροπολογία 55**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 9 – παράγραφος 2**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Όταν η Επιτροπή διαπιστώνει ότι ξένη επιδότηση προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά σύμφωνα με τα άρθρα 3 έως 5, **μπορεί να επιβάλει** επανορθωτικά μέτρα (στο εξής: απόφαση με επανορθωτικά μέτρα).

*Τροπολογία*

(2) Όταν η Επιτροπή διαπιστώνει ότι ξένη επιδότηση προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά σύμφωνα με τα άρθρα 3 **και 4 και με την επιφύλαξη του άρθρου 5, επιβάλλει** επανορθωτικά μέτρα (στο εξής: απόφαση με επανορθωτικά μέτρα), **εκτός εάν αποδέχεται δεσμεύσεις σύμφωνα με την παράγραφο 3.**

**Τροπολογία 56**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 10 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Η Επιτροπή μπορεί να λάβει προσωρινά μέτρα όταν:

*Τροπολογία*

Η Επιτροπή μπορεί να λάβει προσωρινά μέτρα, **και κατά την περίοδο προκαταρκτικού ελέγχου,** όταν:

**Τροπολογία 57**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 10 – παράγραφος 1 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

***Τα προσωρινά μέτρα είναι χρονικά περιορισμένα και μπορεί να παραταθούν όταν εξακολουθούν να υπάρχουν ενδείξεις στρεβλωτικών επιπτώσεων ή σοβαρού κινδύνου πρόκλησης ουσιώδους και ανεπανόρθωτης ζημίας στον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά.***

## **Τροπολογία 58**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή **μπορεί να** διενεργεί τις αναγκαίες επιθεωρήσεις των επιχειρήσεων.

(1) **Για την εκτέλεση των καθηκόντων της δυνάμει του παρόντος κανονισμού**, η Επιτροπή διενεργεί, **όπου απαιτείται**, τις αναγκαίες επιθεωρήσεις των επιχειρήσεων.

## **Τροπολογία 59**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – στοιχείο α**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

α) να εισέρχονται σε όλες τις εγκαταστάσεις και γήπεδα της οικείας επιχείρησης·

α) να εισέρχονται σε όλες τις εγκαταστάσεις, τα γήπεδα **και τα μεταφορικά μέσα** της οικείας επιχείρησης·

## **Τροπολογία 60**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 13 – εδάφιο 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

Για την εκπλήρωση των καθηκόντων που της ανατίθενται με τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί επιθεωρήσεις στο έδαφος τρίτης χώρας,

Για την εκπλήρωση των καθηκόντων που της ανατίθενται με τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί επιθεωρήσεις στο έδαφος τρίτης χώρας,

υπό την προϋπόθεση ότι **η οικεία επιχείρηση έχει συναινέσει** και η κυβέρνηση της τρίτης χώρας έχει ενημερωθεί επισήμως και συμφωνήσει με τον έλεγχο. Το άρθρο 12 παράγραφοι 1, 2 και 3 στοιχεία α) και β) εφαρμόζονται κατ' αναλογία.

υπό την προϋπόθεση ότι η κυβέρνηση της τρίτης χώρας έχει ενημερωθεί επισήμως και συμφωνήσει με τον έλεγχο. Το άρθρο 12 παράγραφοι 1, 2 και 3 στοιχεία α) και β) εφαρμόζονται κατ' αναλογία.

## Τροπολογία 61

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Η Επιτροπή **μπορεί να** επιβάλει με απόφαση πρόστιμα ή περιοδικές χρηματικές ποινές όταν η οικεία επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων, εκ προθέσεως ή εξ αμελείας:

*Τροπολογία*

1. Η Επιτροπή επιβάλλει με απόφαση πρόστιμα ή περιοδικές χρηματικές ποινές όταν η οικεία επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων, εκ προθέσεως ή εξ αμελείας:

## Τροπολογία 62

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 15 – παράγραφος 5 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) Όταν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφώνεται με απόφαση με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3, με απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 10 ή με απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 2, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει με απόφαση:

*Τροπολογία*

5. Όταν η οικεία επιχείρηση **ή ένωση επιχειρήσεων** δεν συμμορφώνεται με απόφαση με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3, με απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 10 ή με απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 2, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει με απόφαση:

## Τροπολογία 63

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 18 – παράγραφος 3 – στοιχείο α

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) η εξαγοραζόμενη επιχείρηση ή τουλάχιστον μία από τις συγχωνευόμενες επιχειρήσεις είναι εγκατεστημένη στην Ένωση και παράγει συνολικό κύκλο εργασιών στην Ένωση ύψους τουλάχιστον **500** εκατ. EUR και

*Τροπολογία*

α) η εξαγοραζόμενη επιχείρηση ή τουλάχιστον μία από τις συγχωνευόμενες επιχειρήσεις είναι εγκατεστημένη στην Ένωση και παράγει συνολικό κύκλο εργασιών στην Ένωση ύψους τουλάχιστον **400** εκατ. EUR και

#### **Τροπολογία 64**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 3 – στοιχείο β**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) οι οικείες επιχειρήσεις **έλαβαν** από τρίτες χώρες συνολική χρηματοδοτική συνεισφορά κατά τα τρία ημερολογιακά έτη πριν από την κοινοποίηση άνω των 50 εκατ. EUR.

*Τροπολογία*

β) όλες οι οικείες επιχειρήσεις **έχουν λάβει** από τρίτες χώρες συνολική χρηματοδοτική συνεισφορά κατά τα τρία ημερολογιακά έτη πριν από την κοινοποίηση άνω των 50 εκατ. EUR.

#### **Τροπολογία 65**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 4 – στοιχείο α**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) η ίδια η κοινή επιχείρηση **ή μία από τις μητρικές της επιχειρήσεις** είναι εγκατεστημένη στην Ένωση και παράγει συνολικό κύκλο εργασιών στην Ένωση ύψους τουλάχιστον **500** εκατ. EUR και

*Τροπολογία*

α) η ίδια η κοινή επιχείρηση είναι εγκατεστημένη στην Ένωση και παράγει συνολικό κύκλο εργασιών στην Ένωση ύψους τουλάχιστον **400** εκατ. EUR και

#### **Τροπολογία 66**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 4 – στοιχείο β**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) η ίδια η κοινή επιχείρηση και οι μητρικές της επιχειρήσεις **έλαβαν** από

*Τροπολογία*

β) η ίδια η κοινή επιχείρηση και οι μητρικές της επιχειρήσεις **έχουν λάβει** από

τρίτες χώρες συνολική χρηματοδοτική συνεισφορά κατά τα τρία ημερολογιακά έτη πριν από την κοινοποίηση άνω των 50 εκατ. EUR.

τρίτες χώρες συνολική χρηματοδοτική συνεισφορά κατά τα τρία ημερολογιακά έτη πριν από την κοινοποίηση άνω των 50 εκατ. EUR.

## Τροπολογία 67

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) Εάν οι οικείες επιχειρήσεις παραλείψουν να τηρήσουν την υποχρέωσή τους για κοινοποίηση, η Επιτροπή **μπορεί**, ζητώντας την κοινοποίησή της, **να ελέγξει** μια πράξη συγκέντρωσης που χρήζει κοινοποίησης σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή δεν δεσμεύεται από τις προθεσμίες που αναφέρονται στο άρθρο 23 παράγραφοι 1 και 4.

*Τροπολογία*

(4) Εάν οι οικείες επιχειρήσεις παραλείψουν να τηρήσουν την υποχρέωσή τους για κοινοποίηση, η Επιτροπή, ζητώντας την κοινοποίησή της, **ελέγχει** μια πράξη συγκέντρωσης που χρήζει κοινοποίησης σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή δεν δεσμεύεται από τις προθεσμίες που αναφέρονται στο άρθρο 23 παράγραφοι 1 και 4.

## Τροπολογία 68

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 5

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) Η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει την προηγούμενη κοινοποίηση οποιασδήποτε συγκέντρωσης, η οποία δεν συνιστά συγκέντρωση που χρήζει κοινοποίησης κατά την έννοια του άρθρου 18, ανά πάσα στιγμή πριν από την εφαρμογή της, εάν υποψιάζεται ότι οι οικείες επιχειρήσεις ενδέχεται να έχουν **επωφεληθεί από** ξένες επιδοτήσεις κατά την τριετία πριν από την συγκέντρωση. Η εν λόγω συγκέντρωση θεωρείται συγκέντρωση που χρήζει κοινοποίησης για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού.

*Τροπολογία*

(5) Η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει την προηγούμενη κοινοποίηση οποιασδήποτε συγκέντρωσης, η οποία δεν συνιστά συγκέντρωση που χρήζει κοινοποίησης κατά την έννοια του άρθρου 18, ανά πάσα στιγμή πριν από την εφαρμογή της, εάν υποψιάζεται ότι ενδέχεται να έχουν **χορηγηθεί** ξένες επιδοτήσεις στις οικείες επιχειρήσεις κατά την τριετία πριν από την συγκέντρωση. Η εν λόγω συγκέντρωση θεωρείται συγκέντρωση που χρήζει κοινοποίησης για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού.

## Τροπολογία 69

## Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Για τους σκοπούς του άρθρου 28, θεωρείται ότι προκύπτει ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων της ΕΕ που χρήζει κοινοποίησης όταν η εκτιμώμενη αξία των εν λόγω δημοσίων συμβάσεων είναι ίση ή μεγαλύτερη από **250** εκατ. EUR.

*Τροπολογία*

(2) Για τους σκοπούς του άρθρου 28 **του παρόντος κανονισμού**, θεωρείται ότι προκύπτει ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων της ΕΕ που χρήζει κοινοποίησης όταν η εκτιμώμενη συνολική αξία των εν λόγω δημοσίων συμβάσεων, **που υπολογίζεται σύμφωνα με τις διατάξεις που ορίζονται στο άρθρο 5 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ και στο άρθρο 16 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ**, είναι ίση ή μεγαλύτερη από **200** εκατ. EUR.

## Τροπολογία 70

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Η υποχρέωση κοινοποίησης των ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών σύμφωνα με την παρούσα παράγραφο επεκτείνεται σε οικονομικούς φορείς, στις ενώσεις οικονομικών φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 26 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/23/ΕΕ, στο άρθρο 19 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ και στο άρθρο 37 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ, σε κύριους υπεργολάβους και σε κύριους προμηθευτές. Ένας υπεργολάβος ή προμηθευτής θεωρείται κύριος **όταν η συμμετοχή του διασφαλίζει βασικά στοιχεία της εκτέλεσης της σύμβασης και, σε κάθε περίπτωση**, όταν το οικονομικό μερίδιο της συνεισφοράς του υπερβαίνει το **30** % της εκτιμώμενης αξίας της σύμβασης.

*Τροπολογία*

(2) Η υποχρέωση κοινοποίησης των ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών σύμφωνα με την παρούσα παράγραφο επεκτείνεται σε οικονομικούς φορείς, στις ενώσεις οικονομικών φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 26 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/23/ΕΕ, στο άρθρο 19 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ και στο άρθρο 37 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ, σε κύριους υπεργολάβους και σε κύριους προμηθευτές. Ένας υπεργολάβος ή προμηθευτής θεωρείται κύριος, όταν το οικονομικό μερίδιο της συνεισφοράς του υπερβαίνει το **20** % της εκτιμώμενης αξίας της σύμβασης.

## Τροπολογία 71



**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 28 – παράγραφος 3**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Την κοινοποίηση για τις ενώσεις οικονομικών φορέων, τους κύριους υπεργολάβους και τους κύριους προμηθευτές διασφαλίζει ο επικεφαλής οικονομικός φορέας.

*Τροπολογία*

(3) Την κοινοποίηση για τις ενώσεις οικονομικών φορέων, τους κύριους υπεργολάβους και τους κύριους προμηθευτές διασφαλίζει ο επικεφαλής οικονομικός φορέας. **Ο επικεφαλής οικονομικός φορέας δεν φέρει ευθύνη για τις πληροφορίες που παρέχονται από τους κύριους υπεργολάβους ή τους κύριους προμηθευτές τους.**

**Τροπολογία 72**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 28 – παράγραφος 6**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Όταν η Επιτροπή υπονιάζεται ότι μια επιχείρηση ενδέχεται να **έχει επωφεληθεί από** ξένες επιδοτήσεις την τριετία πριν από την υποβολή της προσφοράς ή την αίτηση συμμετοχής στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων, μπορεί να ζητήσει ανά πάσα στιγμή πριν από την ανάθεση της σύμβασης την κοινοποίηση των ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών που έλαβε η εν λόγω επιχείρηση σε οποιαδήποτε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων η οποία δεν χρήζει κοινοποίησης βάσει του άρθρου 27 παράγραφος 2, ή εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής της παραγράφου 5 του παρόντος άρθρου. Όταν η Επιτροπή ζητήσει την κοινοποίηση μιας τέτοιας χρηματοδοτικής συνεισφοράς, θεωρείται ότι συνιστά ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά που χρήζει κοινοποίησης σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

*Τροπολογία*

(6) Όταν η Επιτροπή υπονιάζεται ότι **σε** μια επιχείρηση ενδέχεται να **έχουν χορηγηθεί** ξένες επιδοτήσεις την τριετία πριν από την υποβολή της προσφοράς ή την αίτηση συμμετοχής στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων, μπορεί να ζητήσει ανά πάσα στιγμή πριν από την ανάθεση της σύμβασης την κοινοποίηση των ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών που έλαβε η εν λόγω επιχείρηση σε οποιαδήποτε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων η οποία δεν χρήζει κοινοποίησης βάσει του άρθρου 27 παράγραφος 2, ή εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής της παραγράφου 5 του παρόντος άρθρου. Όταν η Επιτροπή ζητήσει την κοινοποίηση μιας τέτοιας χρηματοδοτικής συνεισφοράς, θεωρείται ότι συνιστά ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά που χρήζει κοινοποίησης σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

## Τροπολογία 73

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Η Επιτροπή **προβαίνει σε** προκαταρκτικό έλεγχο το αργότερο **60** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης.

*Τροπολογία*

(2) Η Επιτροπή **ολοκληρώνει** προκαταρκτικό έλεγχο το αργότερο **40** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης.

## Τροπολογία 74

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) Η Επιτροπή μπορεί να εκδώσει απόφαση περάτωσης της διεξοδικής έρευνας το αργότερο **200** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις, η προθεσμία αυτή μπορεί να παραταθεί κατόπιν διαβούλευσης με την οικεία αναθέτουσα αρχή ή τον αναθέτοντα φορέα.

*Τροπολογία*

(4) Η Επιτροπή μπορεί να εκδώσει απόφαση περάτωσης της διεξοδικής έρευνας το αργότερο **120** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις, η προθεσμία αυτή μπορεί να παραταθεί **κατά 20 ημέρες** κατόπιν διαβούλευσης με την οικεία αναθέτουσα αρχή ή τον αναθέτοντα φορέα.

## Τροπολογία 75

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 3

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Η σύμβαση μπορεί να ανατεθεί σε επιχείρηση που υποβάλλει δήλωση βάσει του άρθρου 28 προτού η Επιτροπή λάβει οιαδήποτε από τις αποφάσεις που αναφέρονται στο άρθρο 30 ή προτού παρέλθει η προθεσμία που ορίζεται στο άρθρο 29 παράγραφος 4 μόνον εάν από την αξιολόγηση της προσφοράς διαπιστωθεί ότι, σε κάθε περίπτωση, η εν λόγω επιχείρηση υπέβαλε την πλέον συμφέρουσα από οικονομική άποψη

*Τροπολογία*

(3) Η σύμβαση μπορεί να ανατεθεί σε επιχείρηση που υποβάλλει δήλωση βάσει του άρθρου 28 προτού η Επιτροπή λάβει οιαδήποτε από τις αποφάσεις που αναφέρονται στο άρθρο 30 ή προτού παρέλθει η προθεσμία που ορίζεται στο άρθρο 29 παράγραφος 4 **του κανονισμού**, μόνον εάν από την αξιολόγηση της προσφοράς διαπιστωθεί ότι, σε κάθε περίπτωση, η εν λόγω επιχείρηση υπέβαλε την πλέον συμφέρουσα από οικονομική

προσφορά.

άποψη προσφορά *όπως ορίζεται στο άρθρο 67 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ και στο άρθρο 82 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ. Πληροφορίες σχετικά με στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις, συμπεριλαμβανομένων τυχόν υπονοιών για ψευδή δήλωση, μπορούν να κοινοποιούνται στην Επιτροπή.*

## Τροπολογία 76

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 6

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Σε κάθε περίπτωση, η αναθέτουσα αρχή ή ο αναθέτων φορέας ενημερώνει την Επιτροπή για κάθε απόφαση σχετικά με το αποτέλεσμα της διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

*Τροπολογία*

(6) Σε κάθε περίπτωση, η αναθέτουσα αρχή ή ο αναθέτων φορέας ενημερώνει την Επιτροπή **χωρίς καθυστέρηση** για κάθε απόφαση σχετικά με το αποτέλεσμα της διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

## Τροπολογία 77

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 7

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(7) Για όλες τις επιχειρήσεις που συμμετέχουν στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων τηρούνται οι αρχές που διέπουν τις δημόσιες συμβάσεις, μεταξύ αυτών η αναλογικότητα, η απαγόρευση των διακρίσεων, η ίση μεταχείριση **και** η διαφάνεια. Η διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό δεν πρέπει να έχει ως αποτέλεσμα η αναθέτουσα αρχή ή ο αναθέτων φορέας να αντιμετωπίζει την οικεία επιχείρηση κατά τρόπο αντίθετο προς τις αρχές αυτές.

*Τροπολογία*

(7) Για όλες τις επιχειρήσεις που συμμετέχουν στις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων τηρούνται οι αρχές που διέπουν τις δημόσιες συμβάσεις, μεταξύ αυτών η αναλογικότητα, η απαγόρευση των διακρίσεων, η ίση μεταχείριση, η διαφάνεια, **καθώς και η συμμόρφωση με τις υποχρεώσεις που σχετίζονται με την ισχύουσα περιβαλλοντική, κοινωνική και εργατική νομοθεσία και τα πρότυπα κατά την εκτέλεση σύμβασης.** Η διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό δεν πρέπει να έχει ως αποτέλεσμα η αναθέτουσα αρχή ή ο

αναθέτων φορέας να αντιμετωπίζει την οικεία επιχείρηση κατά τρόπο αντίθετο προς τις αρχές αυτές.

## Τροπολογία 78

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Επιπλέον, η Επιτροπή μπορεί με απόφασή της να επιβάλλει στις οικείες επιχειρήσεις πρόστιμα που δεν υπερβαίνουν το 1 % του συνολικού κύκλου εργασιών τους κατά το προηγούμενο οικονομικό έτος, σε περίπτωση που αυτές, εκ προθέσεως ή εξ αμελείας, παρέχουν εσφαλμένες ή παραπλανητικές πληροφορίες σε κοινοποίηση σύμφωνα με το άρθρο 28 ή σε συμπληρωματική αυτής κοινοποίηση.

*Τροπολογία*

2. Επιπλέον, η Επιτροπή μπορεί με απόφασή της να επιβάλλει στις οικείες επιχειρήσεις πρόστιμα που δεν υπερβαίνουν το 1 % του συνολικού κύκλου εργασιών τους κατά το προηγούμενο οικονομικό έτος, σε περίπτωση που αυτές, εκ προθέσεως ή εξ αμελείας, παρέχουν εσφαλμένες ή παραπλανητικές πληροφορίες σε κοινοποίηση **και δηλώσεις** σύμφωνα με το άρθρο 28 ή σε συμπληρωματική αυτής κοινοποίηση.

## Τροπολογία 79

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 33 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Μια χρηματοδοτική συνεισφορά που κοινοποιείται στο πλαίσιο συγκέντρωσης σύμφωνα με το άρθρο 19 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

*Τροπολογία*

1. Μια χρηματοδοτική συνεισφορά που κοινοποιείται στο πλαίσιο συγκέντρωσης σύμφωνα με το άρθρο 19 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου **βάσει του εν λόγω κανονισμού** σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

## Τροπολογία 80

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 33 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Μια χρηματοδοτική συνεισφορά

*Τροπολογία*

2. Μια χρηματοδοτική συνεισφορά

που κοινοποιείται στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων δυνάμει του άρθρου 28 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

που κοινοποιείται στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων δυνάμει του άρθρου 28 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου **βάσει του εν λόγω κανονισμού** σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

## Τροπολογία 81

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 34 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Όταν οι διαθέσιμες πληροφορίες τεκμηριώνουν την εύλογη υποψία ότι ξένες επιδοτήσεις σε έναν συγκεκριμένο τομέα, για έναν συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή βάσει ενός συγκεκριμένου μέσου επιδότησης **μπορεί να** προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή **μπορεί να διενεργήσει** έρευνα αγοράς για τον συγκεκριμένο τομέα, τον συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή για τη χρήση του οικείου μέσου επιδότησης. Κατά τη διάρκεια της εν λόγω έρευνας αγοράς, η Επιτροπή **μπορεί να ζητήσει** από τις οικείες επιχειρήσεις ή ενώσεις επιχειρήσεων να παράσχουν τις απαραίτητες πληροφορίες και μπορεί να διενεργήσει τις απαραίτητες επιθεωρήσεις. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να ζητήσει από το οικείο κράτος μέλος ή την οικεία τρίτη χώρα να παράσχει πληροφορίες.

*Τροπολογία*

(1) Όταν οι διαθέσιμες πληροφορίες τεκμηριώνουν την εύλογη υποψία ότι ξένες επιδοτήσεις σε έναν συγκεκριμένο τομέα, για έναν συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή βάσει ενός συγκεκριμένου μέσου επιδότησης προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή **διενεργεί** έρευνα αγοράς για τον συγκεκριμένο τομέα, τον συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή για τη χρήση του οικείου μέσου επιδότησης. Κατά τη διάρκεια της εν λόγω έρευνας αγοράς, η Επιτροπή **ζητά** από τις οικείες επιχειρήσεις ή ενώσεις επιχειρήσεων να παράσχουν τις απαραίτητες πληροφορίες και μπορεί να διενεργήσει τις απαραίτητες επιθεωρήσεις. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να ζητήσει από το οικείο κράτος μέλος ή την οικεία τρίτη χώρα να παράσχει πληροφορίες.

## Τροπολογία 82

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 34 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Η Επιτροπή **μπορεί να δημοσιεύσει** έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα της έρευνας αγοράς της σε συγκεκριμένους

*Τροπολογία*

(2) Η Επιτροπή **δημοσιεύει, κατά περίπτωση,** έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα της έρευνας αγοράς της σε

τομείς, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή συγκεκριμένα μέσα επιδότησης και να ζητήσει την υποβολή παρατηρήσεων από τα ενδιαφερόμενα μέρη.

συγκεκριμένους τομείς, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή συγκεκριμένα μέσα επιδότησης και ζητεί την υποβολή παρατηρήσεων από τα ενδιαφερόμενα μέρη.

## Τροπολογία 83

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 34 α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

#### *Άρθρο 34α*

##### *Διάλογος με τρίτες χώρες*

- 1. Όταν, κατόπιν έρευνας αγοράς σύμφωνα με το άρθρο 34, η Επιτροπή ανακαλύψει την ύπαρξη ξένων επιδοτήσεων που είναι συστημικά στρεβλωτικές ή όταν άλλες διαθέσιμες πληροφορίες τεκμηριώνουν εύλογη υποψία για την ύπαρξη τέτοιων επιδοτήσεων, η Επιτροπή, εξ ονόματος της Ένωσης, μπορεί να προβεί σε διάλογο με την εν λόγω τρίτη χώρα για τη διερεύνηση επιλογών που αποσκοπούν στη διακοπή ή στην τροποποίηση των επιδοτήσεων με σκοπό την εξάλειψη των στρεβλωτικών επιπτώσεων που έχουν στην εσωτερική αγορά.*
- 2. Αυτός ο διάλογος δεν εμποδίζει την Επιτροπή να αναλάβει περαιτέρω δράση σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό, συμπεριλαμβανομένης της έναρξης ή συνέχισης ερευνών ή της εφαρμογής προσωρινών ή επανορθωτικών μέτρων.*
- 3. Η Επιτροπή μπορεί να επιδιώξει να επιτύχει τη διακοπή ή την τροποποίηση των συστημικών στρεβλωτικών επιδοτήσεων μεταξύ άλλων θίγοντας το θέμα σε κάθε σχετικό διεθνές φόρουμ.*
- 4. Η Επιτροπή δύναται να αρχίσει διαβουλεύσεις ή συνεργασία, εξ ονόματος*

*της Ένωσης, με οποιαδήποτε άλλη τρίτη χώρα επηρεάζεται από τις ίδιες συστημικές στρεβλωτικές επιδοτήσεις ή με οποιαδήποτε ενδιαφερόμενη τρίτη χώρα, με σκοπό τη διακοπή ή την τροποποίηση των επιδοτήσεων. Αυτό μπορεί να περιλαμβάνει, κατά περίπτωση, τον συντονισμό σε σχετικά διεθνή φόρα και τον συντονισμό ως απάντηση στις συστημικές στρεβλωτικές επιδοτήσεις.*

**5. Η Επιτροπή ενημερώνει χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με τις πρόσφατες εξελίξεις.**

## **Τροπολογία 84**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 35 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Οι αρμοδιότητες της Επιτροπής βάσει του άρθρου 9 υπόκεινται σε προθεσμία παραγραφής δέκα ετών, η οποία αρχίζει από την ημέρα κατά την οποία χορηγείται ξένη επιδότηση στην οικεία επιχείρηση. Οποιαδήποτε ενέργεια αναλαμβάνεται από την Επιτροπή βάσει των άρθρων 8, 11, 12 *ή* 13 σε σχέση με ξένη επιδότηση διακόπτει την προθεσμία παραγραφής. Η παραγραφή αρχίζει εκ νέου μετά από κάθε διακοπή.

*Τροπολογία*

(1) Οι αρμοδιότητες της Επιτροπής βάσει του άρθρου 9 υπόκεινται σε προθεσμία παραγραφής δέκα ετών, η οποία αρχίζει από την ημέρα κατά την οποία χορηγείται ξένη επιδότηση στην οικεία επιχείρηση. Οποιαδήποτε ενέργεια αναλαμβάνεται από την Επιτροπή βάσει των άρθρων 8, 11, 12, 13 *ή* 34 σε σχέση με ξένη επιδότηση διακόπτει την προθεσμία παραγραφής. Η παραγραφή αρχίζει εκ νέου μετά από κάθε διακοπή.

## **Τροπολογία 85**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 40 – παράγραφος 3 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(3α) Ο παρών κανονισμός ισχύει με την επιφύλαξη της εφαρμογής του κανονισμού (ΕΕ) 2022/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του**



---

*1α Κανονισμός (ΕΕ) 2022/... σχετικά με την πρόσβαση των οικονομικών φορέων, αγαθών και υπηρεσιών τρίτων χωρών στην αγορά της Ένωσης στον τομέα των δημοσίων συμβάσεων και τις διαδικασίες που υποστηρίζουν τις διαπραγματεύσεις σχετικά με την πρόσβαση των οικονομικών φορέων, αγαθών και υπηρεσιών της Ένωσης στις αγορές δημοσίων συμβάσεων τρίτων χωρών (μέσο για τις διεθνείς δημόσιες συμβάσεις - IPI) (ΕΕ L ...).*

## Τροπολογία 86

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 40 – παράγραφος 7

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(7) Δεν πραγματοποιείται έρευνα δυνάμει του παρόντος κανονισμού ούτε επιβάλλονται ή διατηρούνται μέτρα, εφόσον η έρευνα ή τα μέτρα αυτά έρχονται σε αντίθεση με τις υποχρεώσεις της Ένωσης, που απορρέουν από οποιαδήποτε σχετική διεθνή συμφωνία έχει συνάψει. Ειδικότερα, δεν αναλαμβάνεται δράση δυνάμει του παρόντος κανονισμού που θα ισοδυναμούσε με λήψη συγκεκριμένων μέτρων κατά επιδοτήσεων κατά την έννοια του άρθρου 32.1 της συμφωνίας για τις επιδοτήσεις και τα αντισταθμιστικά μέτρα. Ο παρών κανονισμός δεν εμποδίζει την Ένωση να ασκεί τα δικαιώματά της ή να εκπληρώνει τις υποχρεώσεις της βάσει διεθνών συμφωνιών.

*Τροπολογία*

(7) Δεν πραγματοποιείται έρευνα δυνάμει του παρόντος κανονισμού ούτε επιβάλλονται ή διατηρούνται μέτρα, εφόσον η έρευνα ή τα μέτρα αυτά έρχονται σε αντίθεση με τις υποχρεώσεις της Ένωσης, που απορρέουν από οποιαδήποτε σχετική διεθνή συμφωνία έχει συνάψει. Ειδικότερα, δεν αναλαμβάνεται δράση δυνάμει του παρόντος κανονισμού που θα ισοδυναμούσε με λήψη συγκεκριμένων μέτρων κατά επιδοτήσεων κατά την έννοια του άρθρου 32.1 της συμφωνίας για τις επιδοτήσεις και τα αντισταθμιστικά μέτρα **και που χορηγούνται σε τρίτη χώρα που είναι μέλος του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου**. Ο παρών κανονισμός δεν εμποδίζει την Ένωση να ασκεί τα δικαιώματά της ή να εκπληρώνει τις υποχρεώσεις της βάσει διεθνών συμφωνιών.

## Τροπολογία 87

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 42 – παράγραφος 1 – στοιχείο α**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) τη μορφή, το περιεχόμενο και τις διαδικαστικές λεπτομέρειες των κοινοποιήσεων συγκεντρώσεων σύμφωνα με το άρθρο 19·

*Τροπολογία*

α) τη μορφή, το περιεχόμενο και τις διαδικαστικές λεπτομέρειες των κοινοποιήσεων συγκεντρώσεων σύμφωνα με το άρθρο 19, **και ενδεχόμενη απλοποιημένη διαδικασία·**

**Τροπολογία 88**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 42 – παράγραφος 1 – στοιχείο β**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) τη μορφή, το περιεχόμενο και τις διαδικαστικές λεπτομέρειες των κοινοποιήσεων ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών σε διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων σύμφωνα με το άρθρο 28·

*Τροπολογία*

β) τη μορφή, το περιεχόμενο και τις διαδικαστικές λεπτομέρειες των κοινοποιήσεων ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών σε διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων σύμφωνα με το άρθρο 28 **και ενδεχόμενη απλοποιημένη διαδικασία·**

**Τροπολογία 89**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 42 – παράγραφος 1 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(1α) Η πρώτη ή οι πρώτες εκτελεστικές πράξεις, που καλύπτουν όλα τα στοιχεία που αναφέρονται στην παράγραφο 1, εκδίδονται το αργότερο ένα έτος μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.**

**Τροπολογία 90**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 44**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**Άρθρο 44**

*διαγράφεται*

**Κατ' εξουσιοδότηση πράξεις**

**(1) Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τους εξής λόγους:**

**α) την τροποποίηση των κατώτατων ορίων για τις κοινοποιήσεις, όπως ορίζονται στα άρθρα 18 και 27, υπό το πρίσμα της πρακτικής της Επιτροπής κατά τα πέντε πρώτα έτη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και λαμβάνοντας υπόψη την αποτελεσματικότητα της εφαρμογής·**

**β) την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών οικείων επιχειρήσεων από την υποχρέωση κοινοποίησης σύμφωνα με τα άρθρα 19 και 28, υπό το πρίσμα της πρακτικής της Επιτροπής κατά τα πέντε πρώτα έτη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, σε περίπτωση που η πρακτική αυτή επιτρέπει τον εντοπισμό οικονομικών δραστηριοτήτων όπου οι ξένες επιδοτήσεις είναι απίθανο να προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά·**

**γ) την τροποποίηση των προθεσμιών για τον έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες, όπως ορίζονται στα άρθρα 24 και 29.**

**(2) Οι κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που αναφέρονται στην παράγραφο 1 εκδίδονται σύμφωνα με το άρθρο 45.**

**Τροπολογία 91**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 45**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**Άρθρο 45**

*διαγράφεται*

**Άσκηση της εξουσιοδότησης**

- (1) Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις υπό τους όρους του παρόντος άρθρου.
- (2) Η προβλεπόμενη στο άρθρο 44 εξουσία έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων ανατίθεται στην Επιτροπή για αόριστο χρονικό διάστημα που ξεκινά δύο έτη μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού.
- (3) Η εξουσιοδότηση που προβλέπεται στο άρθρο 44 μπορεί να ανακληθεί ανά πάσα στιγμή από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο. Η απόφαση ανάκλησης περατώνει την εξουσιοδότηση που προσδιορίζεται στην εν λόγω απόφαση. Αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσης της απόφασης στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή σε μεταγενέστερη ημερομηνία που ορίζεται σε αυτή. Δεν θίγει το κύρος των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων που ισχύουν ήδη.
- (4) Πριν από την έκδοση μιας κατ' εξουσιοδότηση πράξης, η Επιτροπή διεξάγει διαβουλεύσεις με εμπειρογνώμονες που ορίζουν τα κράτη μέλη σύμφωνα με τις αρχές της διοργανικής συμφωνίας της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου.
- (5) Μόλις εκδώσει μια κατ' εξουσιοδότηση πράξη, η Επιτροπή την κοινοποιεί ταυτόχρονα στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο.
- (6) Η κατ' εξουσιοδότηση πράξη που εκδίδεται δυνάμει του άρθρου 44 τίθεται σε ισχύ μόνο αν δεν διατυπωθεί αντίρρηση από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο εντός δύο μηνών από την ημέρα κοινοποίησης της πράξης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο ή αν, πριν λήξει αυτή η προθεσμία, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο ενημερώσουν αμφότερα την Επιτροπή ότι δεν θα προβάλουν

*αντιρρήσεις. Η προθεσμία αυτή παρατείνεται κατά δύο μήνες κατόπιν πρωτοβουλίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ή του Συμβουλίου.*

## Τροπολογία 92

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 46 – εδάφιο 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Το αργότερο εντός **πέντε** ετών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή **του παρόντος κανονισμού, συνοδευόμενη, εφόσον το κρίνει σκόπιμο, από σχετικές νομοθετικές προτάσεις.**

*Τροπολογία*

**1.** Το αργότερο εντός **δύο** ετών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, **και, στη συνέχεια, ανά τριετία,** η Επιτροπή επανεξετάζει και αξιολογεί τη λειτουργία και την αποτελεσματικότητα του παρόντος κανονισμού και υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή του. **Η επανεξέταση αυτή περιλαμβάνει αξιολόγηση των ορίων κοινοποίησης που προβλέπονται στα άρθρα 18 και 27 και των επιπτώσεών τους στην ικανότητα της Επιτροπής να εφαρμόσει τον παρόντα κανονισμό με αποτελεσματικό τρόπο.**

## Τροπολογία 93

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 46 – εδάφιο 1 α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**1α.** Όταν η έκθεση συνιστά τροποποιήσεις του παρόντος κανονισμού και εφόσον η Επιτροπή το κρίνει σκόπιμο υπό το πρίσμα της πρακτικής της κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού και λαμβανομένης υπόψη της αποτελεσματικότητας της εφαρμογής του, η έκθεση μπορεί να συνοδεύεται από σχετικές νομοθετικές προτάσεις, στις οποίες περιλαμβάνονται:

α) η τροποποίηση των κατώτατων ορίων για τις κοινοποιήσεις, όπως ορίζονται στα άρθρα 18 και 27·

β) η εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών οικείων επιχειρήσεων, όπως καλή τη πίστει κρατικά επενδυτικά ταμεία ή συνταξιοδοτικά ταμεία, από την υποχρέωση κοινοποίησης σύμφωνα με τα άρθρα 19 και 28, ιδίως σε περίπτωση που η πρακτική της Επιτροπής επιτρέπει τον εντοπισμό οικονομικών δραστηριοτήτων όπου οι ξένες επιδοτήσεις είναι απίθανο να προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά·

γ) η θέσπιση ειδικών κατώτατων ορίων για τις κοινοποιήσεις για ορισμένους οικονομικούς τομείς, ή διαφοροποιημένα κατώτατα όρια για διάφορους τύπους δημοσίων συμβάσεων, ιδίως όταν η πρακτική της Επιτροπής επιτρέπει τον εντοπισμό οικονομικών δραστηριοτήτων στις οποίες οι ξένες επιδοτήσεις είναι πιθανότερο να στρεβλώσουν την εσωτερική αγορά, συμπεριλαμβανομένων στρατηγικών τομέων και κρίσιμων υποδομών·

δ) η τροποποίηση των προθεσμιών για τον έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες, όπως ορίζονται στα άρθρα 24 και 29·

ε) η κατάργηση του παρόντος κανονισμού, εάν η Επιτροπή κρίνει ότι οι πολυμερείς κανόνες για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων έχουν καταστήσει τον παρόντα κανονισμό πλήρως περιττό.

## Τροπολογία 94

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 47 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Ο παρών κανονισμός ισχύει για ξένες επιδοτήσεις που χορηγήθηκαν εντός των **δέκα** ετών πριν από την ημερομηνία

*Τροπολογία*

(1) Ο παρών κανονισμός ισχύει για ξένες επιδοτήσεις που χορηγήθηκαν εντός των **επτά** ετών πριν από την ημερομηνία

εφαρμογής του, όταν οι εν λόγω ξένες επιδοτήσεις προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά μετά την έναρξη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού.

εφαρμογής του, όταν οι εν λόγω ξένες επιδοτήσεις προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά μετά την έναρξη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού.

## ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

### Γενική εκτίμηση

Ο εισηγητής υποστηρίζει τον γενικό στόχο και τον σχεδιασμό της πρότασης κανονισμού για τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την ενιαία αγορά.

Η πρόταση αντιμετωπίζει ένα μακροχρόνιο **ρυθμιστικό κενό** που θέτει τις ευρωπαϊκές εταιρίες σε μειονεκτική ανταγωνιστική θέση έναντι ορισμένων ξένων ανταγωνιστών που έχουν επωφεληθεί από ξένες επιδοτήσεις. Ενώ οι επιδοτήσεις που χορηγούνται από τα κράτη μέλη της ΕΕ υπόκεινται σε αυστηρό έλεγχο βάσει των κανόνων της ΕΕ για τις κρατικές ενισχύσεις, οι επιδοτήσεις που χορηγούνται από τρίτες χώρες συχνά δεν υπόκεινται σε τέτοιο έλεγχο. Αυτό οδηγεί σε στρέβλωση των ισότιμων όρων ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και μπορεί να οδηγήσει στον παραγκωνισμό των ευρωπαϊκών επιχειρήσεων, καταπνίγοντας την καινοτομία και τη δημιουργία θέσεων εργασίας εντός της Ένωσης.

Ο εισηγητής συμμερίζεται πλήρως την αίσθηση του επείγοντος όσον αφορά την κάλυψη αυτού του νομικού κενού. **Ενισχύει την ανοικτή στρατηγική αυτονομία της ΕΕ** για την εξασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού μεταξύ ευρωπαίων και ξένων ανταγωνιστών στην εσωτερική αγορά. Επιπλέον, η ανάγκη επιβολής των κανόνων της εσωτερικής αγοράς αποτελεί απαραίτητη προϋπόθεση **για την ενίσχυση της συνεχούς στήριξης των πολιτικών ανοικτού και δίκαιου εμπορίου**, οι οποίες παραμένουν η κύρια πηγή ευημερίας εντός της ΕΕ. Ο εισηγητής θεωρεί ότι η παρούσα πρόταση διαδραματίζει καίριο ρόλο στην ευρύτερη προσπάθεια **για την ενίσχυση της ανοικτής στρατηγικής αυτονομίας της ΕΕ ώστε να ενισχύσει την εξωστρέφειά της** και να αντιμετωπίσει τον αυξανόμενο εμπορικό σκεπτικισμό.

Ο εισηγητής εκφράζει επίσης την ικανοποίησή του για τη δυνατότητα του μέσου **να δώσει ώθηση στην πλειονομερή και πολυμερή ανάπτυξη κανόνων για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων**, η οποία αποτελεί διάσταση της πρότασης την οποία έχει επιδιώξει ενεργά να ενισχύσει.

### Προτεινόμενες αλλαγές

Η **διαδικασία χωρίς αποκλεισμούς** που οδήγησε στην παρούσα πρόταση, συμπεριλαμβανομένης της δημοσίευσης Λευκής Βίβλου, εκτεταμένης δημόσιας διαβούλευσης και εκτίμησης επιπτώσεων, επέτρεψε στην Επιτροπή να υποβάλει πρόταση με υψηλό βαθμό ωριμότητας, κατά την άποψη του εισηγητή, ανάλογη με την υψηλή αίσθηση του επείγοντος που συμμερίζονται πολλά ενδιαφερόμενα μέρη.

Ωστόσο, ο εισηγητής επεδίωξε να εισαγάγει ορισμένες αλλαγές και νέα στοιχεία που προσθέτουν αξία στην πρόταση, χωρίς να θίγεται ο συνολικός σχεδιασμός και η αποτελεσματικότητα του μέσου.

Η **συνολική αποτελεσματικότητα του μέσου** αποτέλεσε την πυξίδα για τον εισηγητή. Στο πλαίσιο αυτό, εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή είναι ο μοναδικός φορέας επιβολής του κανονισμού, ώστε να καταστεί δυνατή η ομοιογενής εφαρμογή στην ενιαία αγορά της ΕΕ. Ωστόσο, αυτό σημαίνει επίσης ότι χωρίς επαρκείς πόρους για την εφαρμογή του, το μέσο αυτό θα μπορούσε να οδηγήσει γρήγορα σε



υπερβολικό διοικητικό φόρτο για την Επιτροπή, να αυξήσει τη γραφειοκρατία για τις ξένες και ευρωπαϊκές εταιρίες και, τελικά, να παρεμποδίσει τις επενδύσεις στην εσωτερική αγορά, χωρίς να υπάρξει ουσιαστική πρόοδος στην αντιμετώπιση των στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων.

Επομένως, σε πνεύμα συμβιβασμού, ο εισηγητής επέλεξε μια μέτρια μείωση των **κατώτατων ορίων για τα μέσα που βασίζονται στην κοινοποίηση**, προκειμένου να διατηρηθεί ο διοικητικός φόρτος για την Επιτροπή και τις εταιρίες σε διαχειρίσιμο επίπεδο, αφενός, αλλά και να στοχοθετηθούν περισσότερες πιθανές υποθέσεις, αφετέρου. Η περαιτέρω μείωση των κατώτατων ορίων θα οδηγούσε σε σημαντική αύξηση του διοικητικού φόρτου για την Επιτροπή και, επομένως, θα έθετε σε κίνδυνο την αυτεπάγγελτη εφαρμογή του μέσου και την ικανότητα της Επιτροπής να επικεντρωθεί στις πλέον στρεβλωτικές περιπτώσεις. Ο εισηγητής θεωρεί ότι είναι σημαντικό επιτευχθεί μια ισορροπία μεταξύ της φιλοδοξίας να καλυφθεί σημαντικός αριθμός υποθέσεων, επιτρέποντας παράλληλα στην Επιτροπή να δώσει προτεραιότητα στο έργο της και να κινηθεί αυτεπάγγελτες έρευνες όταν υπάρχουν υπόνοιες για αδικαιολόγητες επιδοτήσεις.

Ωστόσο, ο εισηγητής θεωρεί ότι τα σχετικά υψηλά κατώτατα όρια πρέπει να συνδυαστούν με μεγαλύτερη σαφήνεια όσον αφορά την ενεργοποίηση του αυτεπάγγελτου μέσου. Επομένως, προσπάθησε να **διευκολύνει την πρόσβαση των ενδιαφερόμενων μερών και των κρατών μελών** ώστε να προσεγγίσουν την Επιτροπή με πληροφορίες που ενδέχεται να οδηγήσουν στην έναρξη έρευνας. Επιπλέον, ο εισηγητής εισήγαγε τη δυνατότητα της Επιτροπής να προτείνει **την αναθεώρηση ορισμένων κατώτατων ορίων** με βάση την πείρα που αποκτήθηκε από την εφαρμογή του κανονισμού. Ιδιαίτερη προσοχή θα πρέπει να δοθεί στη θέσπιση χαμηλότερων ανά τομέα κατώτατων ορίων σε αναδυόμενους κλάδους στρατηγικής αξίας, εάν τα στοιχεία που συλλέγονται δυνάμει αυτού του μέσου δείχνουν ότι οι ξένες επιδοτήσεις στρεβλώνουν συχνότερα τις εξαγωγές σε αυτούς τους τομείς.

Για την περαιτέρω ενίσχυση του κανονισμού, ο εισηγητής έχει διασφαλίσει ότι μπορεί επίσης να θεωρηθεί χρηματοδοτική συνεισφορά η **κατάχρηση δεσπόζουσας θέσης** στην εγχώρια αγορά μιας ξένης εταιρίας, για παράδειγμα όταν η εν λόγω εταιρία επωφελείται από μονοπωλιακή θέση που της επιτρέπει να παράγει πλεονάζοντα κέρδη, τα οποία με τη σειρά τους ενισχύουν αδικαιολόγητα την ανταγωνιστική θέση της εταιρείας σε άλλες αγορές. Επιπλέον, ο εισηγητής έχει διευκρινίσει ότι κοινοποιήσιμες **γνωστές μελλοντικές επιδοτήσεις** στο πλαίσιο αυτού του μέσου, προκειμένου να καλυφθεί ένα πιθανό κενό όπου οι επιδοτήσεις που αναλαμβάνονται και αποφασίζονται από την κυβέρνηση τρίτης χώρας, αλλά δεν έχουν ακόμη εκταμιευθεί ή με άλλον τρόπο καταστούν αποτελεσματικές, θα επέτρεπαν σε ξένο ανταγωνιστή να υποβάλει ασυνήθιστα χαμηλές προσφορές ή να υποβάλει ασυνήθιστα υψηλές προσφορές για εξαγωγές, ενώ παράλληλα αποφεύγει τον έλεγχο βάσει του παρόντος κανονισμού.

Προκειμένου να **βελτιωθεί η ασφάλεια δικαίου** για τα ενδιαφερόμενα μέρη, ο εισηγητής αναθέτει στην Επιτροπή να δημοσιεύσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την εφαρμογή του κριτηρίου εξισορρόπησης που προβλέπεται στο άρθρο 5. Επιπλέον, προσπάθησε να διευκρινίσει ότι το κριτήριο εξισορρόπησης θα πρέπει επίσης να λαμβάνει υπόψη τη συμβατότητα με τους στόχους δημόσιας πολιτικής, καθώς και τυχόν θετικές εξωτερικές επιδράσεις που προκύπτουν από ξένη επιδότηση τόσο εντός όσο και εκτός της εσωτερικής αγοράς.

Ο εισηγητής διευκρίνισε επίσης ότι η Επιτροπή μπορεί να εξετάσει κατά την αξιολόγηση των δυνητικά στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων κατά πόσον η οικεία τρίτη χώρα έχει θεσπίσει **μηχανισμό ελέγχου των επιδοτήσεων που είναι ισοδύναμος με αυτόν της Ένωσης**, τόσο από νομική όσο και από πρακτική άποψη. Επιπλέον, για την πρόληψη της υπερβολικής συμμόρφωσης και της σχετικής γραφειοκρατίας, ο εισηγητής εισήγαγε τη δυνατότητα των εταιριών να προσεγγίζουν την Επιτροπή για **διαβουλεύσεις πριν από την κοινοποίηση**, προκειμένου να διαπιστωθεί κατά πόσον πληρούνται οι τυπικές απαιτήσεις για την κοινοποίηση σε περίπτωση συγκεντρώσεων. Επιπλέον, ο εισηγητής εισάγει ένα νέο άρθρο σχετικά με τον διάλογο με τρίτες χώρες, με σκοπό την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων των στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων.

Ένα άλλο σημαντικό σημείο εστίασης για τον εισηγητή ήταν η **ενίσχυση της διεθνούς διάστασης**. Ο παρών κανονισμός έχει σχεδιαστεί ως αυτόνομο μέσο ελλείπει προόδου στο πλαίσιο πολυμερών φόρα όπως ο ΠΟΕ, όπου το πρόβλημα των στρεβλωτικών επιδοτήσεων για τις υπηρεσίες και τις επενδύσεις θα μπορούσε ιδανικά να επιλυθεί. Για τον εισηγητή, το μέσο αυτό αποτελεί, επομένως, την ευκαιρία για την ΕΕ να διπλασιάσει τη δέσμευσή της να προωθήσει πολυμερείς και πλειονομερείς λύσεις για στρεβλωτικές επιδοτήσεις.

Υπό το πρίσμα αυτό, ο εισηγητής εισήγαγε τη δυνατότητα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής να συμμετέχει εξ ονόματος της Ένωσης σε **διάλογο με τρίτες χώρες** όπου εντοπίζονται επίμονα και συστηματικά στρεβλωτικά καθεστάτα επιδοτήσεων, τα οποία διαχειρίζεται τρίτη χώρα. Τα συστήματα αυτά θα πρέπει επίσης να εξεταστούν στα κατάλληλα πολυμερή φόρα με την ελπίδα ότι αυτό θα δώσει ώθηση στην ανάπτυξη πολυμερών λύσεων.

31.3.2022

## ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΚΑΙ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

προς την Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά (COM(2021)0223 – C9-0167/2021– 2021/0114(COD))

Συντάκτρια γνωμοδότησης (\*): Stéphanie Yon-Courtin

(\*). Συνδεδεμένη επιτροπή – Άρθρο 57 του Κανονισμού

### ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής καλεί την Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να λάβει υπόψη της τις ακόλουθες τροπολογίες:

#### Τροπολογία 1

##### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Μια ισχυρή, ανοιχτή και ανταγωνιστική εσωτερική αγορά επιτρέπει τόσο στις ευρωπαϊκές όσο και στις ξένες επιχειρήσεις να ανταγωνίζονται σε αξιοκρατική βάση. Η Ένωση επωφελείται από ένα εξελιγμένο και αποτελεσματικό σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων, με στόχο τη διασφάλιση δίκαιων συνθηκών για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Αυτό το σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων εμποδίζει τα κράτη μέλη να χορηγούν κρατικές ενισχύσεις που

*Τροπολογία*

(1) Μια ισχυρή, ανοιχτή και ανταγωνιστική εσωτερική αγορά επιτρέπει τόσο στις ευρωπαϊκές όσο και στις ξένες επιχειρήσεις να ανταγωνίζονται σε αξιοκρατική βάση. **Κατά την αξιολόγηση ξένης επιδότησης, η Επιτροπή μπορεί να λαμβάνει υπόψη τον βαθμό στον οποίο ένα κανονιστικό ή εποπτικό καθεστώς τρίτης χώρας είναι παρόμοιο με τον έλεγχο των κρατικών ενισχύσεων από την Ένωση και μειώνει αποτελεσματικά τις στρεβλώσεις που προκαλούνται από επιδότηση τρίτης χώρας. Αν η Επιτροπή έχει εξακριβώσει ότι η τρίτη χώρα που**

στρεβλώνουν αδικαιολόγητα τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά.

*χορηγεί την ξένη επιδότηση διαθέτει σύστημα για την επανεξέταση των επιδοτήσεων που εγγυάται νομικά και στην πράξη ένα επίπεδο προστασίας από αδικαιολόγητη κρατική παρέμβαση στις δυνάμεις της αγοράς και αθέμιτο ανταγωνισμό, το οποίο είναι τουλάχιστον ισοδύναμο με το επίπεδο εντός της Ένωσης και προστατεύει αποτελεσματικά όχι μόνο την αγορά της τρίτης χώρας αλλά και την εσωτερική αγορά της Ένωσης, μια ξένη επιδότηση είναι απίθανο να προκαλέσει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά. Η Ένωση επωφελείται από ένα εξελιγμένο και αποτελεσματικό σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων, με στόχο τη διασφάλιση δίκαιων συνθηκών για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Αυτό το σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων εμποδίζει τα κράτη μέλη να χορηγούν κρατικές ενισχύσεις που στρεβλώνουν αδικαιολόγητα τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά.*

## Τροπολογία 2

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Ταυτόχρονα, οι επιχειρήσεις ενδέχεται να λαμβάνουν επιδοτήσεις από τρίτες χώρες, με τις οποίες παρέχονται δημόσια κεφάλαια τα οποία στη συνέχεια χρησιμοποιούνται, για παράδειγμα, για τη χρηματοδότηση οικονομικών δραστηριοτήτων στην εσωτερική αγορά σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, όπως η συμμετοχή σε διαγωνισμούς δημοσίων συμβάσεων ή οι εξαγορές επιχειρήσεων, συμπεριλαμβανομένων και κάποιων με στρατηγικά περιουσιακά στοιχεία, όπως κρίσιμες υποδομές και καινοτόμες τεχνολογίες. Οι επιδοτήσεις αυτές δεν υπόκεινται επί του παρόντος στους

*Τροπολογία*

(2) Ταυτόχρονα, οι επιχειρήσεις ενδέχεται να λαμβάνουν επιδοτήσεις από τρίτες χώρες, με τις οποίες παρέχονται δημόσια κεφάλαια τα οποία στη συνέχεια χρησιμοποιούνται, για παράδειγμα, για τη χρηματοδότηση οικονομικών δραστηριοτήτων στην εσωτερική αγορά σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, όπως η συμμετοχή σε διαγωνισμούς δημοσίων συμβάσεων ή οι εξαγορές επιχειρήσεων, συμπεριλαμβανομένων και κάποιων με στρατηγικά περιουσιακά στοιχεία, όπως κρίσιμες υποδομές και καινοτόμες τεχνολογίες. Οι επιδοτήσεις αυτές δεν υπόκεινται επί του παρόντος στους

κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις.

κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις. ***Παρόμοιες ανησυχίες προκύπτουν όσον αφορά τις κρατικές επιχειρήσεις.***

### Τροπολογία 3

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) Είναι επομένως απαραίτητο να συμπληρωθούν τα υφιστάμενα μέσα της Ένωσης με ένα νέο εργαλείο για την αποτελεσματική αντιμετώπιση των στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά που προκαλούν οι ξένες επιδοτήσεις και να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού. Ειδικότερα, το νέο εργαλείο συμπληρώνει τους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις, οι οποίοι αντιμετωπίζουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά που προκαλούνται από επιδοτήσεις των κρατών μελών.

*Τροπολογία*

(5) Είναι επομένως απαραίτητο να ***θεσπιστεί μια διεθνής δομή που θα ασχολείται με τον τομέα των επιδοτήσεων από διαφορετικές δικαιοδοσίες. Ελλείψει αυτής, ωστόσο, είναι απαραίτητο να*** συμπληρωθούν τα υφιστάμενα μέσα της Ένωσης με ένα νέο εργαλείο για την αποτελεσματική αντιμετώπιση των στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά που προκαλούν οι ξένες επιδοτήσεις και να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού. Ειδικότερα, το νέο εργαλείο συμπληρώνει τους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις, οι οποίοι αντιμετωπίζουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά που προκαλούνται από επιδοτήσεις των κρατών μελών.

### Τροπολογία 4

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

***(5α) Το νέο μέσο θα πρέπει να συνάδει με τα υφιστάμενα μέσα, όπως τον κανονισμό του Συμβουλίου (ΕΚ) αριθ. 139/2004<sup>1α</sup>, την οδηγία 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>1β</sup> ή τον κανονισμό (ΕΕ) 2019/452 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>1γ</sup>. Κατά την εφαρμογή των διαφόρων μέσων, η***

*Επιτροπή θα πρέπει να δώσει προσοχή στην εξασφάλιση της αποτελεσματικής ανταλλαγής των αναγκαίων πληροφοριών με στόχο τη διασφάλιση μιας ολοκληρωμένης προσέγγισης.*

---

*<sup>1α</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου, της 20ής Ιανουαρίου 2004, για τον έλεγχο των συγκεντρώσεων μεταξύ επιχειρήσεων («Κοινοτικός κανονισμός συγκεντρώσεων») (ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1).*

*<sup>1β</sup> Οδηγία 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, για τις δημόσιες συμβάσεις και την κατάργηση της οδηγίας 2004/18/ΕΚ (ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 65).*

*<sup>1γ</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2019/452 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 19ης Μαρτίου 2019, για τη θέσπιση πλαισίου για τον έλεγχο των άμεσων ξένων επενδύσεων στην Ένωση (ΕΕ L 791 της 21.3.2019, σ. 1).*

## Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού  
Αιτιολογική σκέψη 5 β (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*(5β) Χωρίς να θιγεί η διαδικασία του προϋπολογισμού και μέσω των υφιστάμενων χρηματοδοτικών μέσων, θα πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή επαρκείς ανθρώπινοι, χρηματοπιστωτικοί και τεχνικοί πόροι ώστε να διασφαλιστεί ότι μπορεί να εκτελέσει αποτελεσματικά τα καθήκοντά της και να ασκήσει τις εξουσίες της όσον αφορά την επιβολή του παρόντος κανονισμού.*

## Τροπολογία 6

## Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Θα πρέπει να θεσπιστούν κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων που στρεβλώνουν πραγματικά ή δυνητικά την εσωτερική αγορά και, κατά περίπτωση, θα πρέπει να αποκαθίστανται οι εν λόγω στρεβλώσεις. Οι ξένες επιδοτήσεις μπορεί να στρεβλώσουν την εσωτερική αγορά εάν η επιχείρηση που ωφελείται από τη ξένη επιδότηση ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επομένως να θεσπίσει κανόνες για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. Δεδομένης της σημασίας των οικονομικών δραστηριοτήτων που ασκούν οι ΜΜΕ και της συμβολής τους στην επίτευξη των βασικών πολιτικών στόχων της Ένωσης, δίνεται ιδιαίτερη προσοχή στον αντίκτυπο του παρόντος κανονισμού επ' αυτών.

*Τροπολογία*

(6) Θα πρέπει να θεσπιστούν κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων που στρεβλώνουν πραγματικά ή δυνητικά την εσωτερική αγορά και, κατά περίπτωση, θα πρέπει να αποκαθίστανται οι εν λόγω στρεβλώσεις. Οι ξένες επιδοτήσεις μπορεί να στρεβλώσουν την εσωτερική αγορά εάν η επιχείρηση που ωφελείται από τη ξένη επιδότηση ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. ***Η αποτελεσματική επιβολή των αρχών που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό θα συμβάλει στο να επιτευχθεί η αναγκαία ανθεκτικότητα της εσωτερικής αγοράς έναντι της εξωτερικής οικονομικής επιρροής και η ανθεκτικότητα της Ευρώπης.*** Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επομένως να θεσπίσει κανόνες για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην Ένωση. Δεδομένης της σημασίας των οικονομικών δραστηριοτήτων που ασκούν οι ΜΜΕ και της συμβολής τους στην επίτευξη των βασικών πολιτικών στόχων της Ένωσης, δίνεται ιδιαίτερη προσοχή στον αντίκτυπο του παρόντος κανονισμού επ' αυτών.

## Τροπολογία 7

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 7

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(7) Για να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού σε όλη την εσωτερική αγορά, αλλά και συνέπεια κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι η μοναδική αρμόδια αρχή για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Η Επιτροπή θα

*Τροπολογία*

(7) Για να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού σε όλη την εσωτερική αγορά, αλλά και συνέπεια κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι η μοναδική αρμόδια αρχή για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Η Επιτροπή θα



πρέπει να έχει την εξουσία να εξετάζει κάθε ξένη επιδότηση στον βαθμό που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, με δική της πρωτοβουλία και βασιζόμενη σε πληροφορίες από όλες τις διαθέσιμες πηγές. Για να διασφαλιστεί αποτελεσματικός έλεγχος, συγκεκριμένα στην περίπτωση μεγάλων συγκεντρώσεων (συγχωνεύσεις και εξαγορές) και διαδικασιών σύναψης δημοσίων συμβάσεων πάνω από ορισμένα κατώτατα όρια, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ελέγχει τις ξένες επιδοτήσεις βάσει προηγούμενης κοινοποίησης από την επιχείρηση προς την Επιτροπή.

πρέπει να εξετάζει κάθε ξένη επιδότηση στον βαθμό που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, με δική της πρωτοβουλία και βασιζόμενη σε πληροφορίες από όλες τις διαθέσιμες πηγές. Για να διασφαλιστεί αποτελεσματικός έλεγχος, συγκεκριμένα στην περίπτωση μεγάλων συγκεντρώσεων (συγχωνεύσεις και εξαγορές) και διαδικασιών σύναψης δημοσίων συμβάσεων πάνω από ορισμένα κατώτατα όρια, η Επιτροπή θα πρέπει να ελέγχει τις ξένες επιδοτήσεις βάσει προηγούμενης κοινοποίησης από την επιχείρηση προς την Επιτροπή.

## Τροπολογία 8

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 7 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(7α)** Δεδομένου ότι οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να δημιουργήσει ένα διαρθρωμένο δίκτυο συνεργασίας και επικοινωνίας για την ανταλλαγή πληροφοριών, τον συντονισμό και την ενίσχυση της προσέγγισης της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά.

## Τροπολογία 9

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(10α)** Η εν λόγω χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει επίσης να



*περιλαμβάνει μια κατάσταση κατά την οποία ο δικαιούχος έχει προνομιακή πρόσβαση στην εγχώρια αγορά του, ιδίως μέσω αποκλειστικών ή ειδικών δικαιωμάτων ή ισοδύναμων μέτρων, για την παροχή αγαθών ή υπηρεσιών στην τρίτη χώρα, την οποία του παρέχει η εθνική νομοθεσία ή το όφελος μιας δέσμιας εγχώριας αγοράς λόγω των νομικών και οικονομικών συνθηκών που επικρατούν. Τούτο θα μπορούσε να οδηγήσει σε τεχνητό ανταγωνιστικό πλεονέκτημα που θα μπορούσε να αξιοποιηθεί στην εσωτερική αγορά και, ως εκ τούτου, να επιδεινώσει το στρεβλωτικό αποτέλεσμα οποιασδήποτε επιδότησης.*

## Τροπολογία 10

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(11) Το όφελος θα πρέπει να παρέχεται σε μεμονωμένη επιχείρηση ή κλάδο ή σε περισσότερες επιχειρήσεις ή κλάδους. Το όφελος μπορεί να καθορίζεται από τον νόμο ή βάσει πραγματικών στοιχείων.

*Τροπολογία*

(11) Το όφελος θα πρέπει να παρέχεται σε μεμονωμένη επιχείρηση ή κλάδο ή σε περισσότερες επιχειρήσεις ή κλάδους. Το όφελος μπορεί να καθορίζεται από τον νόμο ή βάσει πραγματικών στοιχείων. ***Τα μελλοντικά οφέλη που έχουν συμφωνηθεί με νομικά δεσμευτικό τρόπο εμπίπτουν επίσης στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού. Τα εν λόγω μελλοντικά οφέλη θα μπορούσαν επίσης να περιέχονται σε νομικά δεσμευτική ανακοίνωση.***

## Τροπολογία 11

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(14) Κατά την εφαρμογή αυτών των

*Τροπολογία*

(14) Κατά την εφαρμογή αυτών των

δεικτών, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη διαφορετικά στοιχεία, όπως το μέγεθος της επιδότησης σε απόλυτες τιμές ή σε σχέση με το μέγεθος της αγοράς ή την αξία της επένδυσης. Για παράδειγμα, πράξη συγκέντρωσης στο πλαίσιο της οποίας η ξένη επιδότηση καλύπτει σημαντικό μέρος της τιμής αγοράς της επιχείρησης-στόχου, είναι πιθανό να είναι στρεβλωτική. Παρομοίως, ξένες επιδοτήσεις που καλύπτουν σημαντικό μέρος της εκτιμώμενης αξίας σύμβασης που θα ανατεθεί σε διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Εάν μια ξένη επιδότηση χορηγείται για λειτουργικές δαπάνες, φαίνεται πιθανότερο να προκαλεί στρεβλώσεις από ό,τι εάν χορηγείται για επενδυτικό κόστος. Οι ξένες επιδοτήσεις σε μικρού και μεσαίου μεγέθους επιχειρήσεις μπορεί να θεωρηθεί ότι είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσουν στρεβλώσεις από τις ξένες επιδοτήσεις σε μεγάλες επιχειρήσεις. Επιπλέον, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα χαρακτηριστικά της αγοράς, και ιδίως οι συνθήκες ανταγωνισμού στην αγορά, όπως οι φραγμοί εισόδου. Οι ξένες επιδοτήσεις που οδηγούν σε πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα με τη διατήρηση μη αποδοτικών στοιχείων ενεργητικού ή με την ενθάρρυνση επενδύσεων σε επεκτάσεις της παραγωγικής ικανότητας που διαφορετικά δεν θα είχαν εκτελεστεί ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο που εμφανίζει χαμηλό βαθμό δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά, όπως μετράται για παράδειγμα ως προς τον κύκλο εργασιών που επιτυγχάνεται στην Ένωση, είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσει στρεβλώσεις από μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο με σημαντικότερο επίπεδο δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά. **Τέλος**, οι ξένες επιδοτήσεις που δεν υπερβαίνουν τα 5 εκατ. EUR θα πρέπει, **κατά γενικό κανόνα**, να θεωρείται απίθανο ότι θα προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια του

δεικτών, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη διαφορετικά στοιχεία, όπως το μέγεθος της επιδότησης σε απόλυτες τιμές ή σε σχέση με το μέγεθος της αγοράς ή την αξία της επένδυσης. Για παράδειγμα, πράξη συγκέντρωσης στο πλαίσιο της οποίας η ξένη επιδότηση καλύπτει σημαντικό μέρος της τιμής αγοράς της επιχείρησης-στόχου, είναι πιθανό να είναι στρεβλωτική. Παρομοίως, ξένες επιδοτήσεις που καλύπτουν σημαντικό μέρος της εκτιμώμενης αξίας σύμβασης που θα ανατεθεί σε διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Εάν μια ξένη επιδότηση χορηγείται για λειτουργικές δαπάνες, φαίνεται πιθανότερο να προκαλεί στρεβλώσεις από ό,τι εάν χορηγείται για επενδυτικό κόστος. Οι ξένες επιδοτήσεις σε μικρού και μεσαίου μεγέθους επιχειρήσεις μπορεί να θεωρηθεί ότι είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσουν στρεβλώσεις από τις ξένες επιδοτήσεις σε μεγάλες επιχειρήσεις. Επιπλέον, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα χαρακτηριστικά της αγοράς, και ιδίως οι συνθήκες ανταγωνισμού στην αγορά, όπως οι φραγμοί εισόδου. Οι ξένες επιδοτήσεις που οδηγούν σε πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα με τη διατήρηση μη αποδοτικών στοιχείων ενεργητικού ή με την ενθάρρυνση επενδύσεων σε επεκτάσεις της παραγωγικής ικανότητας που διαφορετικά δεν θα είχαν εκτελεστεί ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο που εμφανίζει χαμηλό βαθμό δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά, όπως μετράται για παράδειγμα ως προς τον κύκλο εργασιών που επιτυγχάνεται στην Ένωση, είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσει στρεβλώσεις από μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο με σημαντικότερο επίπεδο δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά. Οι ξένες επιδοτήσεις που δεν υπερβαίνουν τα 5 εκατ. EUR θα πρέπει να θεωρείται απίθανο ότι θα προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού. **Η Επιτροπή θα**

παρόντος κανονισμού.

*πρέπει να καταρτίζει και να δημοσιεύει, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, κατευθυντήριες γραμμές με περαιτέρω λεπτομέρειες για την αξιολόγηση του στρεβλωτικού χαρακτήρα μιας επιδότησης, προκειμένου να παρέχεται ασφάλεια δικαίου για όλους τους συμμετέχοντες στην αγορά. Οι κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει επίσης να παρέχουν παραδείγματα και τυπικές περιπτώσεις στρεβλωτικών και μη στρεβλωτικών επιδοτήσεων.*

## Τροπολογία 12

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 16

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(16) Η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις θετικές επιπτώσεις της ξένης επιδότησης για την ανάπτυξη της σχετικής επιδοτούμενης οικονομικής δραστηριότητας. Η Επιτροπή θα πρέπει να σταθμίζει αυτές τις θετικές συνέπειες έναντι των αρνητικών επιπτώσεων μιας ξένης επιδότησης από άποψη στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά προκειμένου να καθορίσει, κατά περίπτωση, το κατάλληλο επανορθωτικό μέτρο, ή να αποδεχτεί δεσμεύσεις. Η στάθμιση μπορεί επίσης να οδηγήσει στο συμπέρασμα ότι δεν θα πρέπει να επιβληθούν επανορθωτικά μέτρα. Οι κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων που θεωρείται πιθανότερο να προκαλέσουν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά είναι **λιγότερο πιθανό να έχουν περισσότερα θετικά παρά** αρνητικά αποτελέσματα.

*Τροπολογία*

(16) Η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις θετικές επιπτώσεις της ξένης επιδότησης για την ανάπτυξη της σχετικής επιδοτούμενης οικονομικής δραστηριότητας, **συνεκτιμώντας τους στόχους πολιτικής που βασίζονται σε διεθνείς συμφωνίες.** Η Επιτροπή θα πρέπει να σταθμίζει αυτές τις θετικές συνέπειες έναντι των αρνητικών επιπτώσεων μιας ξένης επιδότησης από άποψη στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά προκειμένου να καθορίσει, κατά περίπτωση, το κατάλληλο επανορθωτικό μέτρο, ή να αποδεχτεί δεσμεύσεις. Η στάθμιση μπορεί επίσης να οδηγήσει στο συμπέρασμα ότι δεν θα πρέπει να επιβληθούν επανορθωτικά μέτρα. Οι κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων που θεωρείται πιθανότερο να προκαλέσουν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά είναι **αυτές που κρίνεται ότι έχουν ως επί το πλείστον αρνητικά παρά θετικά αποτελέσματα. Για τον σκοπό αυτόν, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων σχετικά με την εφαρμογή του κριτηρίου εξισορρόπησης.**

## Τροπολογία 13

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις. Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα.

*Τροπολογία*

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις. Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα. ***Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τα κριτήρια έναρξης της εν λόγω διαδικασίας.***

## Τροπολογία 14

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

***(21α) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να διαθέτουν ένα προκαθορισμένο σύστημα πληροφοριών και ένα σημείο επαφής, μέσω του οποίου η Επιτροπή θα μπορεί να λαμβάνει ειδοποιήσεις και πληροφορίες σχετικά με αποδεικτικά στοιχεία για την ύπαρξη δονητικά στρεβλωτικής επιδότησης.***

## Τροπολογία 15

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 22

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(22) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει επαρκείς εξουσίες έρευνας για τη λήψη όλων των απαραίτητων πληροφοριών. Επομένως, θα πρέπει να έχει την εξουσία

*Τροπολογία*

(22) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει επαρκείς εξουσίες έρευνας για τη λήψη όλων των απαραίτητων πληροφοριών. Επομένως, θα πρέπει να έχει την εξουσία

να ζητά πληροφορίες από οποιαδήποτε επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές για τη μη έγκαιρη παροχή των ζητούμενων πληροφοριών ή για την παροχή ελλιπών, ανακριβών ή παραπλανητικών πληροφοριών. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να απευθύνει ερωτήσεις στα κράτη μέλη ή σε τρίτες χώρες. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να πραγματοποιεί διερευνητικές επισκέψεις στις ενωσιακές εγκαταστάσεις της επιχείρησης ή, με την επιφύλαξη συμφωνίας **της επιχείρησης και της οικείας τρίτης χώρας**, στις εγκαταστάσεις της επιχείρησης στην τρίτη χώρα. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει την εξουσία να λαμβάνει αποφάσεις βάσει των διαθέσιμων στοιχείων εάν η επίμαχη επιχείρηση δεν συνεργάζεται.

να ζητά πληροφορίες από οποιαδήποτε επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές για τη μη έγκαιρη παροχή των ζητούμενων πληροφοριών ή για την παροχή ελλιπών, ανακριβών ή παραπλανητικών πληροφοριών. **Για να ενισχυθεί ο αποτρεπτικός χαρακτήρας του παρόντος κανονισμού, θα πρέπει να υπάρχει η δυνατότητα ταυτόχρονης εφαρμογής των διαφόρων κυρώσεων, όπως επανορθωτικά μέτρα, πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές, εφόσον απαιτείται.** Η Επιτροπή μπορεί επίσης να απευθύνει ερωτήσεις στα κράτη μέλη ή σε τρίτες χώρες. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να πραγματοποιεί διερευνητικές επισκέψεις στις ενωσιακές εγκαταστάσεις της επιχείρησης ή, με την επιφύλαξη συμφωνίας **με την οικεία τρίτη χώρα**, στις εγκαταστάσεις της επιχείρησης στην τρίτη χώρα. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει την εξουσία να λαμβάνει αποφάσεις βάσει των διαθέσιμων στοιχείων εάν η επίμαχη επιχείρηση δεν συνεργάζεται.

## Τροπολογία 16

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 24

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(24) Σε όλες τις περιπτώσεις κατά τις οποίες, ως αποτέλεσμα του προκαταρκτικού ελέγχου, η Επιτροπή διαθέτει επαρκείς ενδείξεις για την ύπαρξη ξένης επιδότησης που στρεβλώνει την εσωτερική αγορά, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ξεκινήσει διεξοδική έρευνα για τη συλλογή πρόσθετων σχετικών πληροφοριών προς αξιολόγηση της ξένης επιδότησης και να δώσει στα ενδιαφερόμενα μέρη τη δυνατότητα να

*Τροπολογία*

(24) Σε όλες τις περιπτώσεις κατά τις οποίες, ως αποτέλεσμα του προκαταρκτικού ελέγχου, η Επιτροπή διαθέτει επαρκείς ενδείξεις για την ύπαρξη ξένης επιδότησης που στρεβλώνει την εσωτερική αγορά, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ξεκινήσει διεξοδική έρευνα για τη συλλογή πρόσθετων σχετικών πληροφοριών προς αξιολόγηση της ξένης επιδότησης και να δώσει στα ενδιαφερόμενα μέρη τη δυνατότητα να

ασκήσουν τα δικαιώματα άμυνάς τους.

ασκήσουν τα δικαιώματα άμυνάς τους. **Οι εν λόγω διεξοδικές έρευνες θα πρέπει να διενεργούνται ταχέως, σύμφωνα με τις καθορισμένες προθεσμίες, προκειμένου να μην αναβάλλονται οι υποκείμενες οικονομικές δραστηριότητες για μεγάλο χρονικό διάστημα.**

## Τροπολογία 17

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 30

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(30) Είναι απαραίτητο να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ της αποτελεσματικής προστασίας της εσωτερικής αγοράς και της ανάγκης περιορισμού της διοικητικής επιβάρυνσης για τις επιχειρήσεις που υπόκεινται στον παρόντα κανονισμό. Επομένως, μόνον οι συγκεντρώσεις που πληρούν τα συνδυασμένα κατώτατα όρια, όπως ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, με βάση το μέγεθος του κύκλου εργασιών στην Ένωση και το μέγεθος της επιδότησης, θα πρέπει να υπόκεινται σε υποχρεωτική προηγούμενη κοινοποίηση.

*Τροπολογία*

(30) Είναι απαραίτητο να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ της αποτελεσματικής προστασίας της εσωτερικής αγοράς και της ανάγκης περιορισμού της διοικητικής επιβάρυνσης για τις επιχειρήσεις που υπόκεινται στον παρόντα κανονισμό. Επομένως, μόνον οι συγκεντρώσεις που πληρούν τα συνδυασμένα κατώτατα όρια, όπως ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, με βάση το μέγεθος του κύκλου εργασιών στην Ένωση και το μέγεθος της επιδότησης, θα πρέπει να υπόκεινται σε υποχρεωτική προηγούμενη κοινοποίηση. **Η αποτελεσματικότητα των εν λόγω κατώτατων ορίων θα πρέπει να υπόκειται σε ξεχωριστή έκθεση μετά από ένα έτος εφαρμογής.**

## Τροπολογία 18

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 31

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(31) Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή θα **μπορούσε** να **απαιτήσει** την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν

*Τροπολογία*

(31) **Κατά την εφαρμογή του αυτεπάγγελτου ελέγχου και τη διεκπεραίωση των κοινοποιήσεων, η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να διασφαλίζει τη συνοχή και τον καλό συντονισμό μεταξύ του παρόντος**



από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί.

**κανονισμού και των μηχανισμών ελέγχου των επενδύσεων, μεταξύ άλλων σε στρατηγικούς τομείς.** Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή **απαιτεί** την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί. **Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τα κριτήρια για την απαίτηση της εν λόγω κοινοποίησης.**

## Τροπολογία 19

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 32 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(32α) Ανεξάρτητα από τυχόν επαφές πριν από την κοινοποίηση, για συγκεντρώσεις που πρέπει να κοινοποιηθούν, και όταν δεν υπάρχουν ειδικές περιστάσεις, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει τη δυνατότητα να εφαρμόζει απλουστευμένη διαδικασία βάσει της οποίας η Επιτροπή αντιμετωπίζει ορισμένες συγκεντρώσεις με βάση το γεγονός ότι δεν εγείρουν προβλήματα ανταγωνισμού και εκδίδει και δημοσιεύει συνοπτική απόφαση στην οποία δηλώνεται ότι η στρέβλωση στην εσωτερική αγορά αντισταθμίζεται σημαντικά από τα θετικά αποτελέσματα.**



## Τροπολογία 20

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 39

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(39) Για λόγους διαφάνειας και ασφάλειας δικαίου, είναι σκόπιμο να **δημοσιεύονται** όλες οι αποφάσεις που εκδίδει η **Επιτροπή**, είτε πλήρως είτε σε συνοπτική μορφή.

*Τροπολογία*

(39) Για λόγους διαφάνειας και ασφάλειας δικαίου, είναι σκόπιμο **η Επιτροπή να δημοσιεύει** όλες τις αποφάσεις που εκδίδει, είτε πλήρως είτε σε συνοπτική μορφή.

## Τροπολογία 21

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 42

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(42) Οι επιχειρήσεις ή οι ενώσεις επιχειρήσεων που αποτελούν αντικείμενο έρευνας βάσει του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να υποβάλουν τις παρατηρήσεις τους. Ενώ διασφαλίζεται η διατήρηση των δικαιωμάτων άμυνας των οικείων επιχειρήσεων, είναι σημαντικό να προστατεύεται το επιχειρηματικό απόρρητο.

*Τροπολογία*

(42) Οι επιχειρήσεις ή οι ενώσεις επιχειρήσεων που αποτελούν αντικείμενο έρευνας βάσει του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να υποβάλουν τις παρατηρήσεις τους: **τούτο περιλαμβάνει παρατηρήσεις σχετικά με τη σκοπούμενη αιτιολόγηση των προσωρινών μέτρων ή της απόφασης ανάκλησης**. Ενώ διασφαλίζεται η διατήρηση των δικαιωμάτων άμυνας των οικείων επιχειρήσεων, είναι σημαντικό να προστατεύεται το επιχειρηματικό απόρρητο.

## Τροπολογία 22

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 43

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(43) Η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού από την Ένωση θα πρέπει να συμμορφώνεται με το δίκαιο της Ένωσης, τη συμφωνία του ΠΟΕ, αλλά και να είναι συνεπής με τις δεσμεύσεις που έχουν

*Τροπολογία*

(43) Η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού από την Ένωση θα πρέπει να συμμορφώνεται με το δίκαιο της Ένωσης, τη συμφωνία του ΠΟΕ, αλλά και να είναι συνεπής με τις δεσμεύσεις που έχουν

αναληφθεί βάσει άλλων εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών στις οποίες η Ένωση ή τα κράτη μέλη είναι συμβαλλόμενα μέρη.

αναληφθεί βάσει άλλων εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών στις οποίες η Ένωση ή τα κράτη μέλη είναι συμβαλλόμενα μέρη. **Ο παρών κανονισμός δεν θα πρέπει να θίγει την ανάπτυξη πολυμερών κανόνων για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων.**

## Τροπολογία 23

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 48

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(48) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και μακροπρόθεσμα, με στόχο να διασφαλιστεί επαρκής κάλυψη των υποθέσεων που διερευνώνται τόσο μέσω κοινοποιήσεων όσο και αυτεπαγγέλτως, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης όσον αφορά **την τροποποίηση των κατώτατων ορίων κοινοποίησης για τις συγκεντρώσεις και τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων**, την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών επιχειρήσεων από τις υποχρεώσεις κοινοποίησης βάσει του παρόντος κανονισμού, καθώς και όσον αφορά την τροποποίηση των προθεσμιών για τον προκαταρκτικό έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες για κοινοποιηθείσες συγκεντρώσεις ή κοινοποιηθείσες χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Όσον αφορά τις χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων, η εξουσία έκδοσης τέτοιου είδους πράξεων θα πρέπει να ασκείται κατά τρόπο ώστε να λαμβάνονται υπόψη τα συμφέροντα των ΜΜΕ. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά την προετοιμασία των εν λόγω πράξεων,

*Τροπολογία*

(48) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και μακροπρόθεσμα, με στόχο να διασφαλιστεί επαρκής κάλυψη των υποθέσεων που διερευνώνται τόσο μέσω κοινοποιήσεων όσο και αυτεπαγγέλτως, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης όσον αφορά **τον προσδιορισμό της μεθοδολογίας στην οποία βασίζεται η αξιολόγηση εξισορρόπησης**, την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών επιχειρήσεων από τις υποχρεώσεις κοινοποίησης βάσει του παρόντος κανονισμού, καθώς και όσον αφορά την τροποποίηση των προθεσμιών για τον προκαταρκτικό έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες για κοινοποιηθείσες συγκεντρώσεις ή κοινοποιηθείσες χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Όσον αφορά τις χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων, η εξουσία έκδοσης τέτοιου είδους πράξεων θα πρέπει να ασκείται κατά τρόπο ώστε να λαμβάνονται υπόψη τα συμφέροντα των ΜΜΕ. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά την προετοιμασία των εν λόγω πράξεων, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και

τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου<sup>47</sup>. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

---

<sup>47</sup> Διοργανική συμφωνία μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου (EE L 123 της 12.5.2016, σ. 1).

οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου<sup>47</sup>. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

---

<sup>47</sup> Διοργανική συμφωνία μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου (EE L 123 της 12.5.2016, σ. 1).

## Τροπολογία 24

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 48 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

***(48α) Ο παρών κανονισμός καλύπτει το νομικό κενό με την αντιμετώπιση των στρεβλώσεων που προκαλούνται από ξένες επιδοτήσεις. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή θα πρέπει να επανεξετάσει την εφαρμογή και την αποτελεσματικότητα του παρόντος κανονισμού εντός τριών ετών και στη συνέχεια ανά διετία. Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύει έκθεση αξιολόγησης σχετικά με τη λειτουργία των κατώτατων ορίων για την***

*κοινοποίηση περιπτώσεων συγκέντρωσης και τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο έως ... [12 μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού] για να εξασφαλιστεί η ορθή λειτουργία του παρόντος κανονισμού. Η Επιτροπή μπορεί να αποφασίσει να προβεί σε νομοθετική επανεξέταση εάν χρειαστεί.*

## Τροπολογία 25

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων. Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

*Τροπολογία*

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων **με σκοπό τη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού**. Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

## Τροπολογία 26

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Ο παρών κανονισμός αφορά ξένες επιδοτήσεις που χορηγούνται σε επιχείρηση η οποία ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η επιχείρηση που αποκτά τον έλεγχο ή συγχωνεύεται με επιχείρηση εγκατεστημένη στην Ένωση ή η επιχείρηση που συμμετέχει σε διαδικασία

*Τροπολογία*

(2) Ο παρών κανονισμός αφορά ξένες επιδοτήσεις που **παρέχουν πλεονέκτημα και** χορηγούνται σε επιχείρηση η οποία ασκεί **οποιαδήποτε** οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η επιχείρηση που αποκτά τον έλεγχο ή συγχωνεύεται με επιχείρηση εγκατεστημένη στην Ένωση ή η

σύναψης δημοσίων συμβάσεων θεωρείται ότι ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά.

επιχείρηση που συμμετέχει σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων θεωρείται ότι ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά.

## Τροπολογία 27

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) η χρηματοδοτική συνεισφορά περιλαμβάνει:

*Τροπολογία*

α) η χρηματοδοτική συνεισφορά περιλαμβάνει **μεταξύ άλλων**:

## Τροπολογία 28

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο β – σημείο iii α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**iiiα) ειδικά ή αποκλειστικά δικαιώματα.**

## Τροπολογία 29

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Θεωρείται ότι υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά όταν ξένη επιδότηση ενδέχεται να βελτιώνει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά και όταν, με τον τρόπο αυτό, επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά. Το εάν υπάρχει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά καθορίζεται βάσει δεικτών, στους οποίους μπορεί να περιλαμβάνονται οι ακόλουθοι:

*Τροπολογία*

(1) Θεωρείται ότι υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά όταν ξένη επιδότηση ενδέχεται να βελτιώνει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά και όταν, με τον τρόπο αυτό, επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά. Το εάν υπάρχει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά καθορίζεται βάσει δεικτών, στους οποίους μπορεί να περιλαμβάνονται, **μεταξύ άλλων**, οι ακόλουθοι:

### Τροπολογία 30

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

δ) το επίπεδο οικονομικής δραστηριότητας της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά,

*Τροπολογία*

δ) το επίπεδο **και η εξέλιξη** της οικονομικής δραστηριότητας της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά,

### Τροπολογία 31

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**δα) το επίπεδο οικονομικής δραστηριότητας της οικείας επιχείρησης στην εγχώρια αγορά,**

### Τροπολογία 32

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – εδάφιο 1 – σημείο 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) ξένη επιδότηση που χορηγείται σε προβληματική επιχείρηση, **δηλαδή σε επιχείρηση** η οποία πιθανότατα θα τεθεί εκτός λειτουργίας βραχυπρόθεσμα ή μεσοπρόθεσμα ελλείψει επιδότησης, εκτός εάν υπάρχει σχέδιο αναδιάρθρωσης που μπορεί να οδηγήσει στη μακροπρόθεσμη βιωσιμότητα της εν λόγω επιχείρησης και περιλαμβάνει σημαντική ίδια συνεισφορά της επιχείρησης·

*Τροπολογία*

(1) ξένη επιδότηση που χορηγείται σε προβληματική επιχείρηση, η οποία πιθανότατα θα τεθεί εκτός λειτουργίας βραχυπρόθεσμα ή μεσοπρόθεσμα ελλείψει επιδότησης, εκτός εάν υπάρχει σχέδιο αναδιάρθρωσης που μπορεί να οδηγήσει στη μακροπρόθεσμη βιωσιμότητα της εν λόγω επιχείρησης και περιλαμβάνει σημαντική ίδια συνεισφορά της επιχείρησης·

### Τροπολογία 33

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – εδάφιο 1 – σημείο 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) ξένη επιδότηση που επιτρέπει σε επιχείρηση να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά, βάσει της οποίας θα ανατεθεί στην επιχείρηση η δημόσια σύμβαση.

*Τροπολογία*

(4) ξένη επιδότηση που επιτρέπει σε επιχείρηση να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά, **όπως μια υπερβολικά χαμηλή προσφορά όπως ορίζεται στο άρθρο 69 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>1α</sup>**, βάσει της οποίας θα ανατεθεί στην επιχείρηση η δημόσια σύμβαση.

---

***<sup>1α</sup> Οδηγία 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων και την κατάργηση της οδηγίας 2004/18/ΕΚ, (ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 65.***

## **Τροπολογία 34**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 4 – εδάφιο 1 – σημείο 4 α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(4α) εξαγωγικές πιστώσεις που δεν συνάδουν με τον διακανονισμό του ΟΟΣΑ για τις εξαγωγικές πιστώσεις οι οποίες τυγχάνουν δημόσιας στήριξης.**

## **Τροπολογία 35**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 5 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή εξισορροπεί, όταν κρίνεται δικαιολογημένο, τις αρνητικές επιπτώσεις μιας ξένης επιδότησης από την άποψη της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά **με τα θετικά αποτελέσματα όσον**

(1) Η Επιτροπή εξισορροπεί, όταν κρίνεται δικαιολογημένο, τις αρνητικές επιπτώσεις μιας ξένης επιδότησης από την άποψη της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά, **συμπεριλαμβάνοντας τα ευρύτερα**



*αφορά την ανάπτυξη της σχετικής οικονομικής δραστηριότητας.*

*θετικά αποτελέσματα που σχετίζονται με στόχους πολιτικής όπως στόχους που βασίζονται σε διεθνείς συμφωνίες.*

### **Τροπολογία 36**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 5 – παράγραφος 2**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη την εξισορρόπηση μεταξύ των αρνητικών και των θετικών επιπτώσεων όταν αποφασίζει εάν θα επιβάλει επανορθωτικά μέτρα ή θα αποδεχθεί δεσμεύσεις, καθώς και για τη φύση και το επίπεδο των εν λόγω επανορθωτικών μέτρων ή δεσμεύσεων.

*Τροπολογία*

(2) Η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη την εξισορρόπηση μεταξύ των αρνητικών και των θετικών επιπτώσεων όταν αποφασίζει εάν θα επιβάλει επανορθωτικά μέτρα ή θα αποδεχθεί δεσμεύσεις, καθώς και για τη φύση και το επίπεδο των εν λόγω επανορθωτικών μέτρων ή δεσμεύσεων, **σεβόμενη παράλληλα το διεθνές καθεστώς εμπορίου, όπως τη νομοθεσία του ΠΟΕ και τις συμφωνίες ελεύθερων συναλλαγών. Στην ανάλυσή της, η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη τις γενικές αρχές που ισχύουν για την αξιολόγηση της συμβατότητας της κρατικής ενίσχυσης με την εσωτερική αγορά.**

### **Τροπολογία 37**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 5 – παράγραφος 2 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α) Η αξιολόγηση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 κοινοποιείται σε εξειδικευμένη ιστοσελίδα της Επιτροπής. Η Επιτροπή παρέχει επίσης αιτιολόγηση στην ίδια ιστοσελίδα, όταν το κριτήριο εξισορρόπησης δεν εφαρμόζεται σύμφωνα με την παράγραφο 1.**

### **Τροπολογία 38**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, η Επιτροπή **μπορεί να επιβάλει επανορθωτικά μέτρα**. Η οικεία επιχείρηση μπορεί επίσης να προτείνει την ανάληψη δεσμεύσεων.

*Τροπολογία*

(1) Για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, η Επιτροπή **επιβάλλει επανορθωτικά μέτρα, εκτός εάν η αξιολόγηση εξισορρόπησης που αναφέρεται στο άρθρο 5 ορίζει ότι τα θετικά αποτελέσματα υπερτερούν σημαντικά των αρνητικών**. Η οικεία επιχείρηση μπορεί επίσης να προτείνει την ανάληψη δεσμεύσεων. **Οι δεσμεύσεις και τα επανορθωτικά μέτρα δύνανται να επιβάλλονται ταυτόχρονα.**

**Τροπολογία 39**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – εισαγωγικό μέρος**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα μπορεί να αποτελούνται από τα ακόλουθα:

*Τροπολογία*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα μπορεί να αποτελούνται, **μεταξύ άλλων**, από τα ακόλουθα:

**Τροπολογία 40**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο β**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) τη μείωση της παραγωγικής ικανότητας ή της παρουσίας στην αγορά·

*Τροπολογία*

β) τη μείωση της παραγωγικής ικανότητας ή της παρουσίας στην αγορά, **μεταξύ άλλων μέσω προσωρινού περιορισμού της εμπορικής δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά·**

**Τροπολογία 41**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο η α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**ηα) τον περιορισμό της συμμετοχής, άμεσα ή έμμεσα, σε νέες διαδικασίες δημοσίων συμβάσεων, ιδίως συμβάσεων παραχώρησης στην εσωτερική αγορά και την απαγόρευση ανάθεσης δημόσιας σύμβασης·**

**Τροπολογία 42**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο η β (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**ηβ) την απαίτηση οι οικείες επιχειρήσεις να προσαρμόσουν τη διοικητική τους δομή.**

**Τροπολογία 43**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 5**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(5) Εάν μια επιχείρηση προσφέρει δεσμεύσεις οι οποίες αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή μπορεί να τις αποδεχθεί και να τις καταστήσει δεσμευτικές για την επιχείρηση μέσω απόφασης με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3.

(5) Εάν μια επιχείρηση προσφέρει δεσμεύσεις οι οποίες αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή μπορεί να τις αποδεχθεί και να τις καταστήσει δεσμευτικές για την επιχείρηση μέσω απόφασης με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3. **Η Επιτροπή παρακολουθεί τη συμμόρφωση της επιχείρησης με τις προσφερόμενες δεσμεύσεις.**

**Τροπολογία 44**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 7 – εδάφιο 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Η Επιτροπή μπορεί, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει πληροφορίες από οποιαδήποτε πηγή σχετικά με φερόμενες ως στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις.

*Τροπολογία*

Η Επιτροπή μπορεί, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει πληροφορίες από οποιαδήποτε πηγή σχετικά με φερόμενες ως στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις. **Η Επιτροπή εξετάζει τις πληροφορίες που υποβάλλουν τα κράτη μέλη. Ένα κράτος μέλος που έχει στην κατοχή του αποδεικτικά στοιχεία για την ύπαρξη δυννητικά στρεβλωτικής επιδότησης μπορεί να παράσχει τα εν λόγω αποδεικτικά στοιχεία στην Επιτροπή.**

**Τροπολογία 45**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 8 – παράγραφος 2 – στοιχείο β**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) ενημερώνει την οικεία επιχείρηση και

*Τροπολογία*

β) ενημερώνει την οικεία επιχείρηση και, **κατά περίπτωση, τα κράτη μέλη** και

**Τροπολογία 46**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 8 – παράγραφος 3 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(3α) Έως ... [ημερομηνία εφαρμογής του παρόντος κανονισμού], η Επιτροπή δημοσιεύει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τα κριτήρια έναρξης της διαδικασίας που ορίζεται στο παρόν άρθρο.**

**Τροπολογία 47**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 10 – εδάφιο 1 – σημείο 2**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) υπάρχει σοβαρός κίνδυνος να προξενηθεί ουσιώδης **και ανεπανόρθωτη** ζημία στον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(2) υπάρχει σοβαρός κίνδυνος να προξενηθεί ουσιώδης ζημία στον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά.

**Τροπολογία 48**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 10 – εδάφιο 1 – σημείο 2 α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α) Τα προσωρινά μέτρα μπορούν να παραταθούν όταν εξακολουθούν να υπάρχουν ενδείξεις στρεβλωτικών επιπτώσεων ή σοβαρού κινδύνου πρόκλησης σημαντικής ζημίας στον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά.**

**Τροπολογία 49**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 11 – τίτλος**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

Αιτήσεις παροχής πληροφοριών

Αιτήσεις παροχής πληροφοριών **και παροχή πληροφοριών**

**Τροπολογία 50**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 11 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή μπορεί να απαιτήσει από την οικεία επιχείρηση να παράσχει όλες τις απαραίτητες πληροφορίες.

(1) Η Επιτροπή μπορεί να απαιτήσει από την οικεία επιχείρηση να παράσχει όλες τις απαραίτητες πληροφορίες **προς εκπλήρωση των καθηκόντων που της**

*ανατίθενται βάσει του παρόντος κανονισμού.*

## **Τροπολογία 51**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 11 – παράγραφος 3 – στοιχείο γ α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*γα) σεβασμός της αρχής της αναλογικότητας·*

## **Τροπολογία 52**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 11 – παράγραφος 3 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*(3α) Μια επιχείρηση που διαθέτει αποδεικτικά στοιχεία για την ύπαρξη δυνητικά στρεβλωτικής επιδότησης μπορεί να παράσχει τα εν λόγω αποδεικτικά στοιχεία στην Επιτροπή, απαντώντας σε τυποποιημένα ερωτηματολόγια που δημοσιεύονται από την Επιτροπή σε όλες τις επίσημες γλώσσες της Ένωσης.*

## **Τροπολογία 53**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 12 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(1) *Η* Επιτροπή μπορεί να διενεργεί τις αναγκαίες επιθεωρήσεις των επιχειρήσεων.

(1) *Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, η* Επιτροπή μπορεί να διενεργεί τις αναγκαίες επιθεωρήσεις των επιχειρήσεων.

## **Τροπολογία 54**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 13 – εδάφιο 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Για την εκπλήρωση των καθηκόντων που της ανατίθενται με τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί επιθεωρήσεις στο έδαφος τρίτης χώρας, υπό την προϋπόθεση ότι η **οικεία επιχείρηση έχει συναινέσει και η** κυβέρνηση της τρίτης χώρας έχει ενημερωθεί επισήμως και συμφωνήσει με τον έλεγχο. Το άρθρο 12 παράγραφοι 1, 2 και 3 στοιχεία α) και β) εφαρμόζονται κατ' αναλογία.

**Τροπολογία 55**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 17 – εδάφιο 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Προκειμένου για συγκεντρώσεις, η εκτίμηση τού κατά πόσον υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια των άρθρων 3 ή 4 περιορίζεται στο πλαίσιο της εκάστοτε συγκέντρωσης. Κατά την αξιολόγηση λαμβάνονται υπόψη μόνον οι ξένες επιδοτήσεις που χορηγήθηκαν κατά τα **τρία** ημερολογιακά έτη πριν από τη σύναψη της συμφωνίας, τη δημοσίευση της δημόσιας προσφοράς εξαγοράς ή την απόκτηση ελέγχουσας συμμετοχής.

**Τροπολογία 56**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 19 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Οι συγκεντρώσεις που χρήζουν κοινοποίησης κοινοποιούνται στην

*Τροπολογία*

Για την εκπλήρωση των καθηκόντων που της ανατίθενται με τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί επιθεωρήσεις στο έδαφος τρίτης χώρας, υπό την προϋπόθεση ότι η κυβέρνηση της τρίτης χώρας έχει ενημερωθεί επισήμως και συμφωνήσει με τον έλεγχο. Το άρθρο 12 παράγραφοι 1, 2 και 3 στοιχεία α) και β) εφαρμόζονται κατ' αναλογία.

*Τροπολογία*

Προκειμένου για συγκεντρώσεις, η εκτίμηση τού κατά πόσον υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια των άρθρων 3 ή 4 περιορίζεται στο πλαίσιο της εκάστοτε συγκέντρωσης. Κατά την αξιολόγηση λαμβάνονται υπόψη μόνον οι ξένες επιδοτήσεις που χορηγήθηκαν κατά τα **πέντε** ημερολογιακά έτη πριν από τη σύναψη της συμφωνίας, τη δημοσίευση της δημόσιας προσφοράς εξαγοράς ή την απόκτηση ελέγχουσας συμμετοχής.

*Τροπολογία*

(1) Οι συγκεντρώσεις που χρήζουν κοινοποίησης **σύμφωνα με τα κατώτατα**



Επιτροπή πριν από την πραγματοποίησή τους και μετά τη σύναψη της συμφωνίας, τη δημοσίευση της δημόσιας προσφοράς εξαγοράς ή την απόκτηση ελέγχουσας συμμετοχής.

**όρια που ορίζονται στο άρθρο 18**  
κοινοποιούνται στην Επιτροπή πριν από την πραγματοποίησή τους και μετά τη σύναψη της συμφωνίας, τη δημοσίευση της δημόσιας προσφοράς εξαγοράς ή την απόκτηση ελέγχουσας συμμετοχής.

## Τροπολογία 57

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 1 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(1α)** *Οι επιχειρήσεις μπορούν να ζητήσουν διαβουλεύσεις με την Επιτροπή πριν από την κοινοποίηση βάσει καλής πίστης, αποκλειστικός σκοπός των οποίων είναι να διαπιστωθεί κατά πόσον έχουν τηρηθεί ή όχι τα τυπικά κατώτατα όρια κοινοποίησης.*

## Τροπολογία 58

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(4) Εάν οι οικείες επιχειρήσεις παραλείψουν να τηρήσουν την υποχρέωσή τους για κοινοποίηση, η Επιτροπή **μπορεί**, ζητώντας την κοινοποίησή της, **να ελέγξει** μια πράξη συγκέντρωσης που χρήζει κοινοποίησης σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή δεν δεσμεύεται από τις προθεσμίες που αναφέρονται στο άρθρο 23 παράγραφοι 1 και 4.

(4) Εάν οι οικείες επιχειρήσεις παραλείψουν να τηρήσουν την υποχρέωσή τους για κοινοποίηση, η Επιτροπή, ζητώντας την κοινοποίησή της, **ελέγχει** μια πράξη συγκέντρωσης που χρήζει κοινοποίησης σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή δεν δεσμεύεται από τις προθεσμίες που αναφέρονται στο άρθρο 23 παράγραφοι 1 και 4.

## Τροπολογία 59

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 8 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(8α) Κάθε προκαταρκτική ή διεξοδική έρευνα κοινοποιείται στα κράτη μέλη τα οποία ενδέχεται να αφορά η συγκέντρωση.**

## **Τροπολογία 60**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 25 – παράγραφος 3 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(3α) Τα πρόστιμα και οι περιοδικές χρηματικές ποινές που προβλέπονται στο παρόν άρθρο δύνανται να επιβάλλονται ταυτόχρονα.**

## **Τροπολογία 61**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 33 α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

### **Άρθρο 33α**

#### **Ενημέρωση και διάλογος**

**(1) Η Επιτροπή δημιουργεί διαρθρωμένο δίκτυο συνεργασίας και επικοινωνίας με τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών για την ανταλλαγή πληροφοριών και τον συντονισμό της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού.**

**(2) Ένα κράτος μέλος που έχει στην κατοχή του αποδεικτικά στοιχεία για την ύπαρξη δυνητικά στρεβλωτικής επιδότησης μπορεί να παράσχει τα εν λόγω αποδεικτικά στοιχεία στην Επιτροπή. Για αυτόν τον σκοπό, κάθε κράτος μέλος και η Επιτροπή συστήνουν σημείο επαφής. Η Επιτροπή παρέχει ασφαλές σύστημα για την υποστήριξη της άμεσης συνεργασίας και ανταλλαγής**

*πληροφοριών μεταξύ των σημείων επαφής και της Επιτροπής.*

*(3) Οι επιχειρήσεις μπορούν να ζητήσουν διαβουλεύσεις με την Επιτροπή πριν από την κοινοποίηση βάσει καλής πίστης, αποκλειστικός σκοπός των οποίων είναι να διαπιστωθεί κατά πόσον έχουν τηρηθεί ή όχι τα τυπικά κατώτατα όρια κοινοποίησης.*

## Τροπολογία 62

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 34 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Όταν οι διαθέσιμες πληροφορίες τεκμηριώνουν την εύλογη υποψία ότι ξένες επιδοτήσεις σε έναν συγκεκριμένο τομέα, για έναν συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή βάσει ενός συγκεκριμένου μέσου επιδότησης μπορεί να προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή μπορεί να διενεργήσει έρευνα αγοράς για τον συγκεκριμένο τομέα, τον συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή για τη χρήση του οικείου μέσου επιδότησης. Κατά τη διάρκεια της εν λόγω έρευνας αγοράς, η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει από τις οικείες επιχειρήσεις ή ενώσεις επιχειρήσεων να παράσχουν τις απαραίτητες πληροφορίες και μπορεί να διενεργήσει τις απαραίτητες επιθεωρήσεις. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να ζητήσει από το οικείο κράτος μέλος ή την οικεία τρίτη χώρα να παράσχει πληροφορίες.

## Τροπολογία 63

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 35 – παράγραφος 2

*Τροπολογία*

(1) Όταν οι διαθέσιμες πληροφορίες τεκμηριώνουν την εύλογη υποψία ότι ξένες επιδοτήσεις σε έναν συγκεκριμένο τομέα, για έναν συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή βάσει ενός συγκεκριμένου μέσου επιδότησης μπορεί να προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή μπορεί να διενεργήσει έρευνα αγοράς για τον συγκεκριμένο τομέα, τον συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή για τη χρήση του οικείου μέσου επιδότησης. Κατά τη διάρκεια της εν λόγω έρευνας αγοράς, η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει από τις οικείες επιχειρήσεις ή ενώσεις επιχειρήσεων, **καθώς και από τις σχετικές εθνικές αρχές αγοράς**, να παράσχουν τις απαραίτητες πληροφορίες και μπορεί να διενεργήσει τις απαραίτητες επιθεωρήσεις. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να ζητήσει από το οικείο κράτος μέλος ή την οικεία τρίτη χώρα να παράσχει πληροφορίες.

### *Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Οι εξουσίες της Επιτροπής για την επιβολή προστίμων και περιοδικών χρηματικών ποινών σύμφωνα με τα άρθρα 15, 25 και 32 υπόκεινται σε προθεσμία παραγραφής **τριών** ετών, η οποία αρχίζει από την ημέρα κατά την οποία έλαβε χώρα η παράβαση που αναφέρεται στα άρθρα 15, 25 ή 32. Σε περίπτωση διαρκών ή επαναλαμβανόμενων παραβάσεων, η προθεσμία παραγραφής αρχίζει να ισχύει από την ημέρα που τερματίστηκε η παράβαση. Κάθε ενέργεια που αναλαμβάνει η Επιτροπή σχετικά με παράβαση η οποία αναφέρεται στα άρθρα 15, 25 ή 32 διακόπτει την προθεσμία παραγραφής για την επιβολή προστίμων ή περιοδικών χρηματικών ποινών. Η παραγραφή αρχίζει εκ νέου μετά από κάθε διακοπή.

### **Τροπολογία 64**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 38 – παράγραφος 1**

### *Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Η Επιτροπή, προτού εκδώσει απόφαση σύμφωνα με τα άρθρα 9 και 15, το άρθρο 24 παράγραφος 3 στοιχείο γ), το άρθρο 25, το άρθρο 30 παράγραφος 2 ή το άρθρο 32, παρέχει στην οικεία επιχείρηση τη δυνατότητα να υποβάλει παρατηρήσεις σχετικά με τους λόγους επί των οποίων η Επιτροπή προτίθεται να εκδώσει την απόφασή της.

### **Τροπολογία 65**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο α**

### *Τροπολογία*

(2) Οι εξουσίες της Επιτροπής για την επιβολή προστίμων και περιοδικών χρηματικών ποινών σύμφωνα με τα άρθρα 15, 25 και 32 υπόκεινται σε προθεσμία παραγραφής **πέντε** ετών, η οποία αρχίζει από την ημέρα κατά την οποία έλαβε χώρα η παράβαση που αναφέρεται στα άρθρα 15, 25 ή 32. Σε περίπτωση διαρκών ή επαναλαμβανόμενων παραβάσεων, η προθεσμία παραγραφής αρχίζει να ισχύει από την ημέρα που τερματίστηκε η παράβαση. Κάθε ενέργεια που αναλαμβάνει η Επιτροπή σχετικά με παράβαση η οποία αναφέρεται στα άρθρα 15, 25 ή 32 διακόπτει την προθεσμία παραγραφής για την επιβολή προστίμων ή περιοδικών χρηματικών ποινών. Η παραγραφή αρχίζει εκ νέου μετά από κάθε διακοπή.

### *Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή, προτού εκδώσει απόφαση σύμφωνα με τα άρθρα 9, **10**, 15, **16**, το άρθρο 24 παράγραφος 3 στοιχείο γ), το άρθρο 25, το άρθρο 30 παράγραφος 2 ή το άρθρο 32, παρέχει στην οικεία επιχείρηση τη δυνατότητα να υποβάλει παρατηρήσεις σχετικά με τους λόγους επί των οποίων η Επιτροπή προτίθεται να εκδώσει την απόφασή της.

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*α) την τροποποίηση των κατώτατων ορίων για τις κοινοποιήσεις, όπως ορίζονται στα άρθρα 18 και 27, υπό το πρίσμα της πρακτικής της Επιτροπής κατά τα πέντε πρώτα έτη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και λαμβάνοντας υπόψη την αποτελεσματικότητα της εφαρμογής·*

*διαγράφεται*

## **Τροπολογία 66**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο α α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*αα) τον προσδιορισμό της μεθοδολογίας στην οποία βασίζεται η αξιολόγηση εξισορρόπησης και ιδίως για τον προσδιορισμό των θετικών αποτελεσμάτων στην εσωτερική αγορά, συμπεριλαμβανομένων ευρύτερων θετικών αποτελεσμάτων που σχετίζονται με στόχους πολιτικής, όπως οι στόχοι που βασίζονται σε διεθνείς συμφωνίες που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1, καθώς και τα κριτήρια για την υπέρβαση των επιπτώσεων·*

## **Τροπολογία 67**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 45 – παράγραφος 6**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(6) Η κατ' εξουσιοδότηση πράξη που εκδίδεται δυνάμει του άρθρου 44 τίθεται σε ισχύ μόνο αν δεν διατυπωθεί αντίρρηση από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο εντός *δύο* μηνών από την ημέρα κοινοποίησης της πράξης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο

(6) Η κατ' εξουσιοδότηση πράξη που εκδίδεται δυνάμει του άρθρου 44 τίθεται σε ισχύ μόνο αν δεν διατυπωθεί αντίρρηση από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο εντός **τριών** μηνών από την ημέρα κοινοποίησης της πράξης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο

Συμβούλιο ή αν, πριν λήξει αυτή η προθεσμία, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο ενημερώσουν αμφότερα την Επιτροπή ότι δεν θα προβάλουν αντιρρήσεις. Η προθεσμία αυτή παρατείνεται κατά **δύο** μήνες κατόπιν πρωτοβουλίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ή του Συμβουλίου.

Συμβούλιο ή αν, πριν λήξει αυτή η προθεσμία, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο ενημερώσουν αμφότερα την Επιτροπή ότι δεν θα προβάλουν αντιρρήσεις. Η προθεσμία αυτή παρατείνεται κατά **τρεις** μήνες κατόπιν πρωτοβουλίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ή του Συμβουλίου.

## Τροπολογία 68

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 46 – εδάφιο 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

***Το αργότερο*** εντός **πέντε** ετών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή του **παρόντος κανονισμού, συνοδευόμενη, εφόσον το κρίνει σκόπιμο, από σχετικές νομοθετικές προτάσεις.**

*Τροπολογία*

Εντός **τριών** ετών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού **και ανά διετία**, η Επιτροπή **επανεξετάζει τη λειτουργία και την αποτελεσματικότητα του παρόντος κανονισμού και** υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή του. **Ειδικότερα, η Επιτροπή στην έκθεση της αναλύει την καταλληλότητα των κατώτατων ορίων συγκεντρώσεων που ορίζονται στο άρθρο 18.**

## Τροπολογία 69

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 46 – εδάφιο 1 α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

***Όταν η έκθεση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 συνιστά τροποποιήσεις του παρόντος κανονισμού και εφόσον η Επιτροπή το κρίνει σκόπιμο υπό το πρίσμα της πρακτικής της κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού και λαμβανομένης υπόψη της αποτελεσματικότητας της εφαρμογής του, η έκθεση μπορεί να συνοδεύεται από σχετικές νομοθετικές προτάσεις.***

## Τροπολογία 70

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 46 – εδάφιο 1 β (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*Η Επιτροπή δημοσιεύει χωριστή έκθεση σχετικά με τη λειτουργία των κατώτατων ορίων κοινοποίησης που ορίζονται στο άρθρο 18 προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο έως τις ... [δώδεκα μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού] και, κατά περίπτωση, προτείνει τροποποιήσεις για τη μεταβολή των εν λόγω κατώτατων ορίων, λαμβάνοντας υπόψη την αποτελεσματικότητα της εφαρμογής τους.*

## Τροπολογία 71

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 46 – εδάφιο 1 γ (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*Η Επιτροπή δύναται επίσης να προτείνει την κατάργηση του παρόντος κανονισμού, εάν κρίνει ότι οι πολυμερείς κανόνες για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων έχουν καταστήσει τον παρόντα κανονισμό απολύτως περιττό.*

## Τροπολογία 72

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 47 – παράγραφος 3

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(3) Ο παρών κανονισμός δεν ισχύει για συγκεντρώσεις για τις οποίες συνήφθη η συμφωνία, δημοσιοποιήθηκε η δημόσια προσφορά εξαγοράς ή αποκτήθηκε η

(3) *Με την επιφύλαξη της παραγράφου 1*, ο παρών κανονισμός δεν ισχύει για συγκεντρώσεις για τις οποίες συνήφθη η συμφωνία, δημοσιοποιήθηκε η



ελέγχουσα συμμετοχή πριν από την  
ημερομηνία εφαρμογής του κανονισμού.

δημόσια προσφορά εξαγοράς ή  
αποκτήθηκε η ελέγχουσα συμμετοχή πριν  
από την ημερομηνία εφαρμογής του  
κανονισμού.

## ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

<b>Τίτλος</b>	Ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά	
<b>Έγγραφο αναφοράς</b>	COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD)	
<b>Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	INTA 7.6.2021	
<b>Γνωμοδότηση της</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	ECON 7.6.2021	
<b>Συνδεδεμένες επιτροπές - Ημερομηνία αναγγελίας στην ολομέλεια</b>	25.11.2021	
<b>Συντάκτρια γνωμοδότησης</b> Ημερομηνία ορισμού	Stéphanie Yon-Courtin 1.9.2021	
<b>Εξέταση στην επιτροπή</b>	24.1.2022	28.2.2022
<b>Ημερομηνία έγκρισης</b>	31.3.2022	
<b>Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας</b>	+: 41	–: 1
	0: 13	
<b>Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Gunnar Beck, Isabel Benjumea Benjumea, Stefan Berger, Gilles Boyer, Carlo Calenda, Engin Eroglu, Markus Ferber, Jonás Fernández, Frances Fitzgerald, José Manuel García-Margallo y Marfíl, Luis Garicano, Valentino Grant, Claude Gruffat, Enikő Győri, Eero Heinäluoma, Michiel Hoogeveen, Danuta Maria Hübner, Stasys Jakeliūnas, France Jamet, Othmar Karas, Billy Kelleher, Ondřej Kovařík, Ιωάννης Λαγός, Aurore Lalucq, Philippe Lamberts, Aušra Maldeikienė, Pedro Marques, Κώστας Μαυρίδης, Csaba Molnár, Siegfried Mureşan, Luděk Niedermayer, Λευτέρης Νικολάου-Αλαβάνος, Piernicola Pedicini, Lidia Pereira, Kira Marie Peter-Hansen, Sirpa Pietikäinen, Dragoş Pişlaru, Evelyn Regner, Antonio Maria Rinaldi, Dorien Rookmaker, Alfred Sant, Joachim Schuster, Ralf Seekatz, Pedro Silva Pereira, Paul Tang, Irene Tinagli, Ernest Urtasun, Inese Vaidere, Johan Van Overtveldt, Stéphanie Yon-Courtin, Marco Zanni, Roberts Zīle	
<b>Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Manon Aubry, Damien Carême, Roman Haider, Chris MacManus, Jessica Stegrud	

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ  
ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

41	+
ECR	Michiel Hoogeveen, Dorien Rookmaker, Jessica Stegrud, Johan Van Overtveldt, Roberts Zile
NI	Enikő Győri, Ιωάννης Λαγός
PPE	Isabel Benjumea Benjumea, Stefan Berger, Markus Ferber, Frances Fitzgerald, José Manuel García-Margallo y Marfil, Danuta Maria Hübner, Othmar Karas, Aušra Maldeikienė, Siegfried Mureşan, Luděk Niedermayer, Lídia Pereira, Sirpa Pietikäinen, Ralf Seekatz, Inese Vaidere
Renew	Gilles Boyer, Carlo Calenda, Engin Eroglu, Luis Garicano, Billy Kelleher, Ondřej Kovařík, Dragoş Pîslaru, Stéphanie Yon-Courtin
S&D	Jonás Fernández, Aurore Lalucq, Pedro Marques, Κώστας Μουρίδης, Csaba Molnár, Evelyn Regner, Alfred Sant, Joachim Schuster, Pedro Silva Pereira, Paul Tang, Irene Tinagli
Verts/ALE	Philippe Lamberts

1	-
NI	Λευτέρης Νικολάου-Αλαβάνος

13	0
ID	Gunnar Beck, Valentino Grant, Roman Haider, France Jamet, Antonio Maria Rinaldi, Marco Zanni
The Left	Chris MacManus
Verts/ALE	Damien Carême, Claude Gruffat, Stasys Jakeliūnas, Piernicola Pedicini, Kira Marie Peter-Hansen, Ernest Urtasun

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή

29.3.2022

## ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΗΣ ΑΓΟΡΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ

προς την Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά (COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD))

Συντάκτης γνωμοδότησης (\*): Christian Doleschal

(\*) Συνδεδεμένη επιτροπή – Άρθρο 57 του Κανονισμού

### ΣΥΝΤΟΜΗ ΑΙΤΙΟΛΟΓΗΣΗ

Η Ευρωπαϊκή Ένωση διασυνδέεται στενά με την παγκόσμια οικονομία. Με εμπορικές συναλλαγές αγαθών και υπηρεσιών αξίας 5984 δισ. EUR το 2019<sup>1</sup>, αντιπροσωπεύει το 16,4 % του συνολικού παγκόσμιου εμπορίου. Η ροή προϊόντων, υπηρεσιών και κεφαλαίων προς και από την ΕΕ συμβάλλει στην ανάπτυξη της ενισχύοντας την ανταγωνιστικότητα, δημιουργώντας θέσεις εργασίας, τονώνοντας την καινοτομία και ανοίγοντας νέες αγορές<sup>2</sup>. Το 2017, η ΕΕ των 28 αποτέλεσε προορισμό για το ένα τρίτο των παγκόσμιων επενδυτικών αποθεμάτων<sup>3</sup>. Οι άμεσες ξένες επενδύσεις συνιστούν ευπρόσδεκτη πηγή απασχόλησης, ανάπτυξης και ανταγωνιστικότητας. Ο ανοικτός χαρακτήρας της ενιαίας αγοράς της ΕΕ είναι το μεγαλύτερο πλεονέκτημά μας. Ωστόσο, ο ανοικτός χαρακτήρας απαιτεί δικαιοσύνη.

Τα τελευταία χρόνια, οι ξένες επιδοτήσεις φαίνεται σε ορισμένες περιπτώσεις ότι είχαν στρεβλωτικές επιπτώσεις στην εσωτερική αγορά της ΕΕ και ότι δημιούργησαν άνισους όρους ανταγωνισμού. Ενώ τα αξιόπιστα δεδομένα σχετικά με τις επιδοτήσεις που χορηγούνται από τρίτες χώρες είναι περιορισμένα, αυξάνεται ο αριθμός των περιπτώσεων στις οποίες οι ξένες επιδοτήσεις φαίνεται ότι διευκόλυναν την εξαγορά εταιριών της ΕΕ, επηρέασαν τις επενδυτικές αποφάσεις, λόγω αθέμιτων πλεονεκτημάτων κατά την ανάθεση δημόσιων συμβάσεων ή επηρέασαν με άλλον τρόπο τη συμπεριφορά των αποδεκτών τους στην αγορά της ΕΕ εις βάρος του θεμιτού ανταγωνισμού.

Επί του παρόντος, δεν υπάρχουν συγκεκριμένοι κανόνες της ΕΕ για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιπτώσεων που ενδέχεται να έχουν οι ξένες επιδοτήσεις στην εσωτερική

<sup>1</sup> Στατιστικός οδηγός ΓΔ Εμπορίου, Αύγουστος 2020, εξαιρουμένου του ενδοκοινοτικού εμπορίου, [https://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2013/may/tradoc\\_151348.pdf](https://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2013/may/tradoc_151348.pdf)

<sup>2</sup> Έκθεση της Επιτροπής για την εφαρμογή της στρατηγικής «Εμπόριο για όλους» που αφορά την εμπορική πολιτική: άσκηση προοδευτικής εμπορικής πολιτικής για την τιθάσευση της παγκοσμιοποίησης (COM(2017) 491 final).

<sup>3</sup> Eurostat, Στατιστικές για τις αλλοδαπές συνδεδεμένες επιχειρήσεις, Εξωτερικός έλεγχος επιχειρήσεων ανά οικονομική δραστηριότητα και επιλογή χωρών ελέγχου (από το 2008 και μετά) [fats\_g1a\_08].

αγορά. Ενώ η ΕΕ διαθέτει σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων που κατοχυρώνεται στα άρθρα 107 και 108 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), αυτό εφαρμόζεται μόνον όταν ένα κράτος μέλος της ΕΕ χορηγεί χρηματοδοτική στήριξη σε επιχείρηση, προσφέροντας ένα πλεονέκτημα το οποίο προκαλεί στρεβλώσεις στον ανταγωνισμό και επηρεάζει το εμπόριο μεταξύ των κρατών μελών.

Στις 5 Μαΐου 2021, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή κατέθεσε νομοθετική πρόταση για ένα νέο μέσο με στόχο την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιπτώσεων των ξένων επιδοτήσεων στην εσωτερική αγορά. Αποσκοπεί στη γεφύρωση του κανονιστικού χάσματος στην ενιαία αγορά. Το νέο μέσο αποσκοπεί στην αποτελεσματική αντιμετώπιση των ξένων επιδοτήσεων που δημιουργούν στρεβλώσεις και επηρεάζουν τους ισότιμους όρους ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά σε οποιαδήποτε κατάσταση της αγοράς. Ο προτεινόμενος κανονισμός αποτελεί επίσης βασικό στοιχείο για την εφαρμογή της επικαιροποιημένης βιομηχανικής στρατηγικής της ΕΕ (που εγκρίθηκε στις 5 Μαΐου 2021) με την προώθηση μιας δίκαιης και ανταγωνιστικής εσωτερικής αγοράς και, ως εκ τούτου, τη δημιουργία των κατάλληλων συνθηκών για μια επιτυχημένη ευρωπαϊκή βιομηχανία.

Ο εισηγητής υποστηρίζει τον γενικό στόχο και τον σχεδιασμό της πρότασης κανονισμού για τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την ενιαία αγορά και συμμερίζεται πλήρως την αίσθηση του επείγοντος όσον αφορά την κάλυψη αυτού του νομικού κενού.

Έχοντας υπόψη τα ανωτέρω, ο εισηγητής εστιάζει κυρίως στα εξής:

- διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού στην ενιαία αγορά, με παράλληλη διατήρηση του διοικητικού φόρτου για τις επιχειρήσεις, τους προσφέροντες και τις αναθέτουσες αρχές στο χαμηλότερο δυνατό επίπεδο, μεταξύ άλλων με τη διευκρίνιση ότι, όταν μια τρίτη χώρα διαθέτει μηχανισμό ελέγχου των επιδοτήσεων ισοδύναμο με εκείνο της Ένωσης, οι ξένες επιδοτήσεις που παρέχονται από τις εν λόγω χώρες μπορεί να θεωρηθεί απίθανο να προκαλέσουν στρεβλώσεις·
- ενίσχυση των δεσμεύσεων και επανορθωτικά μέτρα για την αποκατάσταση της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά που προκαλείται από ξένη επιδότηση·
- διευκρίνιση ότι οι συμφέρουσες προσφορές περιλαμβάνουν επίσης ασυνήθιστα χαμηλές προσφορές·
- μείωση των προθεσμιών για τη διεξοδική έρευνα προκειμένου να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ του χρόνου που απαιτείται για την ανάθεση δημόσιων συμβάσεων εις βάρος των αναθετουσών αρχών και άλλων εμπλεκόμενων οικονομικών φορέων·
- εισαγωγή ρήτρας επανεξέτασης της εκτιμώμενης αξίας των δημόσιων συμβάσεων και των κατώτατων ορίων που προτείνονται στον κανονισμό·
- βελτίωση των διαδικαστικών κανόνων που ισχύουν για τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα κοινοποιηθείσων χρηματοδοτικών συνεισφορών σε διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων·
- βελτίωση της διαφάνειας και της προβλεψιμότητας για τις επιχειρήσεις που συμμετέχουν σε δημόσιες συμβάσεις.

Επιπλέον, ο εισηγητής θα ήθελε να αποσαφηνίσει τη συνεργασία με τις εθνικές αρχές δημοσίων συμβάσεων και να προωθήσει την ανταλλαγή πληροφοριών και ορθών πρακτικών. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι αρμόδιες αρχές τους για τις δημόσιες συμβάσεις συνεργάζονται αποτελεσματικά με την Επιτροπή για τους σκοπούς της προκαταρκτικής επανεξέτασης και της εμπεριστατωμένης έρευνας στις κοινοποιηθείσες δημόσιες συμβάσεις.

Οι αρμόδιες εθνικές αρχές μπορούν επίσης να προειδοποιήσουν την Επιτροπή σχετικά με τις ξένες επιδοτήσεις σε δημόσιες συμβάσεις κάτω από το κατώτατο όριο, εάν θεωρούν ότι υπάρχει κίνδυνος στρέβλωσης της εσωτερικής αγοράς.

## ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών καλεί την Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να λάβει υπόψη της τις ακόλουθες τροπολογίες:

### Τροπολογία 1

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) Κανένα υφιστάμενο μέσο της Ένωσης δεν αντιμετωπίζει στρεβλώσεις που προκαλούνται από ξένες επιδοτήσεις. Τα μέσα εμπορικής άμυνας δίνουν στην Επιτροπή τη δυνατότητα να ενεργεί σε περίπτωση εισαγωγής επιδοτούμενων αγαθών στην Ένωση, όχι όμως όταν οι ξένες επιδοτήσεις λαμβάνουν τη μορφή επιδοτούμενων επενδύσεων ή όταν αφορούν υπηρεσίες και χρηματοοικονομικές ροές. Βάσει της συμφωνίας του ΠΟΕ για τις επιδοτήσεις και τα αντισταθμιστικά μέτρα, η Ένωση έχει τη δυνατότητα να κινήσει διαδικασία επίλυσης διαφορών μεταξύ κρατών κατά ορισμένων ξένων επιδοτήσεων που χορηγούνται από μέλη του ΠΟΕ και περιορίζονται σε αγαθά.

*Τροπολογία*

(4) Κανένα υφιστάμενο μέσο της Ένωσης δεν αντιμετωπίζει στρεβλώσεις που προκαλούνται από ξένες επιδοτήσεις. Τα μέσα εμπορικής άμυνας δίνουν στην Επιτροπή τη δυνατότητα να ενεργεί σε περίπτωση εισαγωγής επιδοτούμενων αγαθών στην Ένωση, όχι όμως όταν οι ξένες επιδοτήσεις λαμβάνουν τη μορφή επιδοτούμενων επενδύσεων ή όταν αφορούν υπηρεσίες και χρηματοοικονομικές ροές. Βάσει της συμφωνίας του ΠΟΕ για τις επιδοτήσεις και τα αντισταθμιστικά μέτρα, η Ένωση έχει τη δυνατότητα να κινήσει διαδικασία επίλυσης διαφορών μεταξύ κρατών κατά ορισμένων ξένων επιδοτήσεων που χορηγούνται από μέλη του ΠΟΕ και περιορίζονται σε αγαθά. ***Η παρούσα πρόταση συμπληρώνει το μέσο για τις διεθνείς δημόσιες συμβάσεις, το οποίο αποσκοπεί στη βελτίωση της πρόσβασης των οικονομικών φορέων της Ένωσης στις αγορές δημόσιων συμβάσεων εκτός της Ένωσης.***

### Τροπολογία 2

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) Είναι επομένως απαραίτητο να συμπληρωθούν τα υφιστάμενα μέσα της Ένωσης με ένα νέο εργαλείο για την αποτελεσματική αντιμετώπιση των στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά που προκαλούν οι ξένες επιδοτήσεις και να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού. Ειδικότερα, το νέο εργαλείο συμπληρώνει τους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις, οι οποίοι αντιμετωπίζουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά που προκαλούνται από επιδοτήσεις των κρατών μελών.

*Τροπολογία*

(5) Είναι επομένως απαραίτητο να συμπληρωθούν τα υφιστάμενα μέσα της Ένωσης με ένα νέο εργαλείο για την αποτελεσματική αντιμετώπιση των στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά που προκαλούν οι ξένες επιδοτήσεις και να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού. Ειδικότερα, το νέο εργαλείο συμπληρώνει τους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις, οι οποίοι αντιμετωπίζουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά που προκαλούνται από επιδοτήσεις των κρατών μελών. ***Με τον τρόπο αυτό, το νέο εργαλείο συμβάλλει στην ανοικτή στρατηγική αυτονομία της Ένωσης μέσω της προώθησης μιας δίκαιης και ανταγωνιστικής εσωτερικής αγοράς.***

**Τροπολογία 3**

**Πρόταση κανονισμού  
Αιτιολογική σκέψη 9**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(9) Θα πρέπει να υπάρχει χρηματοδοτική συνεισφορά που παρέχεται, άμεσα ή έμμεσα, από τις δημόσιες αρχές τρίτης χώρας. Η χρηματοδοτική συνεισφορά μπορεί να χορηγείται μέσω δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων. Το κατά πόσον μια δημόσια οντότητα παρέχει χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να προσδιορίζεται κατά περίπτωση, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη στοιχεία όπως τα χαρακτηριστικά της σχετικής οντότητας και το νομικό και οικονομικό περιβάλλον που επικρατεί στη χώρα στην οποία δραστηριοποιείται η οντότητα, συμπεριλαμβανομένου του ρόλου της κυβέρνησης στην οικονομία. Χρηματοδοτικές συνεισφορές μπορεί επίσης να χορηγούνται μέσω ιδιωτικής οντότητας, εάν οι ενέργειές της μπορούν

*Τροπολογία*

(9) Θα πρέπει να υπάρχει χρηματοδοτική συνεισφορά που παρέχεται, άμεσα ή έμμεσα, από τις δημόσιες αρχές τρίτης χώρας. Η χρηματοδοτική συνεισφορά μπορεί να χορηγείται μέσω δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων. Το κατά πόσον μια δημόσια οντότητα παρέχει χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να προσδιορίζεται κατά περίπτωση, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη στοιχεία όπως τα χαρακτηριστικά της σχετικής οντότητας και το νομικό και οικονομικό περιβάλλον που επικρατεί στη χώρα στην οποία δραστηριοποιείται η οντότητα, συμπεριλαμβανομένου του ρόλου της κυβέρνησης στην οικονομία. Χρηματοδοτικές συνεισφορές μπορεί επίσης να χορηγούνται μέσω ιδιωτικής οντότητας, εάν οι ενέργειές της μπορούν



να αποδοθούν στην τρίτη χώρα.

να αποδοθούν στην τρίτη χώρα.

**Προκειμένου να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά, η ξένη επιδότηση που προβλέπεται στον παρόντα κανονισμό θεωρείται ότι έχει χορηγηθεί από τη στιγμή που ο δικαιούχος έχει δικαίωμα να λάβει την επιδότηση. Η πραγματική καταβολή της επιδότησης δεν αποτελεί αναγκαία προϋπόθεση για να θεωρείται επιδότηση κατά την έννοια του κανονισμού.**

#### Τροπολογία 4

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 12

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(12) Αφού διαπιστωθεί η ύπαρξη ξένης επιδότησης, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει αν η ξένη επιδότηση προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. Σε αντίθεση με τις κρατικές ενισχύσεις που χορηγούνται από κράτος μέλος, οι ξένες επιδοτήσεις δεν απαγορεύονται γενικά. Επιδοτήσεις υπό τη μορφή χρηματοδότησης των εξαγωγών ενδέχεται να προκαλούν ιδιαίτερη ανησυχία λόγω των στρεβλωτικών τους επιπτώσεων. Αυτό δεν συμβαίνει εάν η εν λόγω χρηματοδότηση χορηγείται σύμφωνα με τον διακανονισμό του ΟΟΣΑ για τις εξαγωγικές πιστώσεις οι οποίες τυγχάνουν δημόσιας στήριξης. Η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογεί κατά περίπτωση εάν μια ξένη επιδότηση στρεβλώνει την εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(12) Αφού διαπιστωθεί η ύπαρξη ξένης επιδότησης, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει αν η ξένη επιδότηση προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. **Με αυτήν την αξιολόγηση θα πρέπει να εξισορροπηθούν οι βραχυπρόθεσμες και μακροπρόθεσμες αρνητικές επιπτώσεις μιας ξένης επιδότησης από την άποψη της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά με τα θετικά αποτελέσματα της σχετικής οικονομικής δραστηριότητας στην ανάπτυξη, συμπεριλαμβανομένων τυχόν θετικών εξωτερικών παραγόντων. Η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να λαμβάνει υπόψη της τις επιπτώσεις της ξένης επιδότησης στην ανάπτυξη της σχετικής επιδοτούμενης οικονομικής δραστηριότητας και τη συμβολή της στην επίτευξη των στόχων της δημόσιας πολιτικής, συμπεριλαμβανομένων των κοινωνικών και περιβαλλοντικών στόχων.** Σε αντίθεση με τις κρατικές ενισχύσεις που χορηγούνται από κράτος μέλος, οι ξένες επιδοτήσεις δεν απαγορεύονται γενικά. Επιδοτήσεις υπό τη μορφή χρηματοδότησης των εξαγωγών ενδέχεται να προκαλούν ιδιαίτερη ανησυχία λόγω των στρεβλωτικών τους επιπτώσεων. Αυτό δεν συμβαίνει εάν η εν λόγω

χρηματοδότηση χορηγείται σύμφωνα με τον διακανονισμό του ΟΟΣΑ για τις εξαγωγικές πιστώσεις οι οποίες τυγχάνουν δημόσιας στήριξης. Η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογεί κατά περίπτωση εάν μια ξένη επιδότηση στρεβλώνει την εσωτερική αγορά. **Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύει τους μετρήσιμους δείκτες που πρέπει να λαμβάνονται υπόψη κατά την αξιολόγηση. Ο παρών κανονισμός δεν θα πρέπει να θίγει τις οδηγίες 2014/23/ΕΕ, 2014/24/ΕΕ και 2014/25/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τις εφαρμοστέες υποχρεώσεις στους τομείς του περιβαλλοντικού, κοινωνικού και εργατικού δικαίου.**

## Τροπολογία 5

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 13

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(13) Η έλλειψη διαφάνειας σχετικά με πολλές ξένες επιδοτήσεις και η πολυπλοκότητα της εμπορικής πραγματικότητας μπορεί να καθιστούν δυσχερή τον κατηγορηματικό προσδιορισμό ή την ποσοτικοποίηση των επιπτώσεων μιας δεδομένης ξένης επιδότησης στην εσωτερική αγορά. Για τον προσδιορισμό της στρέβλωσης, καθίσταται συνεπώς απαραίτητη η χρήση ενός μη εξαντλητικού συνόλου δεικτών. Κατά την εκτίμηση του βαθμού στον οποίο μια ξένη επιδότηση μπορεί να βελτιώσει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης και, κατ' αυτόν τον τρόπο, επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη ορισμένους δείκτες όπως, ενδεικτικά, το ποσό και τη φύση της επιδότησης, τον σκοπό και τις προϋποθέσεις που συνδέονται με την ξένη επιδότηση, καθώς και τη χρήση της στην

*Τροπολογία*

(13) Η έλλειψη διαφάνειας σχετικά με πολλές ξένες επιδοτήσεις και η πολυπλοκότητα της εμπορικής πραγματικότητας μπορεί να καθιστούν δυσχερή τον κατηγορηματικό προσδιορισμό ή την ποσοτικοποίηση των επιπτώσεων μιας δεδομένης ξένης επιδότησης στην εσωτερική αγορά. Για τον προσδιορισμό της στρέβλωσης, καθίσταται συνεπώς απαραίτητη η χρήση ενός μη εξαντλητικού συνόλου δεικτών. Κατά την εκτίμηση του βαθμού στον οποίο μια ξένη επιδότηση μπορεί να βελτιώσει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης και, κατ' αυτόν τον τρόπο, επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη ορισμένους δείκτες. **Οι εν λόγω δείκτες θα πρέπει να μπορούν να ποσοτικοποιηθούν ώστε να παρέχουν εύλογα αποδεικτικά στοιχεία ελέγχου στρέβλωσης από ξένες**

εσωτερική αγορά.

*επενδύσεις*, όπως, ενδεικτικά, το ποσό και τη φύση της επιδότησης, τον σκοπό και τις προϋποθέσεις που συνδέονται με την ξένη επιδότηση, καθώς και τη χρήση της στην εσωτερική αγορά.

## Τροπολογία 6

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(14) Κατά την εφαρμογή αυτών των δεικτών, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη διαφορετικά στοιχεία, όπως το μέγεθος της επιδότησης σε απόλυτες τιμές ή σε σχέση με το μέγεθος της αγοράς ή την αξία της επένδυσης. Για παράδειγμα, πράξη συγκέντρωσης στο πλαίσιο της οποίας η ξένη επιδότηση καλύπτει σημαντικό μέρος της τιμής αγοράς της επιχείρησης-στόχου, είναι πιθανό να είναι στρεβλωτική. Παρομοίως, ξένες επιδοτήσεις που καλύπτουν σημαντικό μέρος της εκτιμώμενης αξίας σύμβασης που θα ανατεθεί σε διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Εάν μια ξένη επιδότηση χορηγείται για λειτουργικές δαπάνες, φαίνεται πιθανότερο να προκαλεί στρεβλώσεις από ό,τι εάν χορηγείται για επενδυτικό κόστος. Οι ξένες επιδοτήσεις σε μικρού και μεσαίου μεγέθους επιχειρήσεις μπορεί να θεωρηθεί ότι είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσουν στρεβλώσεις από τις ξένες επιδοτήσεις σε μεγάλες επιχειρήσεις. Επιπλέον, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα χαρακτηριστικά της αγοράς, και ιδίως οι συνθήκες ανταγωνισμού στην αγορά, όπως οι φραγμοί εισόδου. Οι ξένες επιδοτήσεις που οδηγούν σε πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα με τη διατήρηση μη αποδοτικών στοιχείων ενεργητικού ή με την ενθάρρυνση επενδύσεων σε επεκτάσεις της παραγωγικής ικανότητας που διαφορετικά δεν θα είχαν εκτελεστεί ενδέχεται να

*Τροπολογία*

(14) Κατά την εφαρμογή αυτών των δεικτών, η Επιτροπή θα μπορούσε να λαμβάνει υπόψη διαφορετικά στοιχεία, όπως το μέγεθος της επιδότησης σε απόλυτες τιμές ή σε σχέση με το μέγεθος της αγοράς ή την αξία της επένδυσης. Για παράδειγμα, πράξη συγκέντρωσης στο πλαίσιο της οποίας η ξένη επιδότηση καλύπτει σημαντικό μέρος της τιμής αγοράς της επιχείρησης-στόχου, είναι πιθανό να είναι στρεβλωτική. Παρομοίως, ξένες επιδοτήσεις που καλύπτουν σημαντικό μέρος της εκτιμώμενης αξίας σύμβασης που θα ανατεθεί σε διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Εάν μια ξένη επιδότηση χορηγείται για λειτουργικές δαπάνες, φαίνεται πιθανότερο να προκαλεί στρεβλώσεις από ό,τι εάν χορηγείται για επενδυτικό κόστος. Οι ξένες επιδοτήσεις σε μικρού και μεσαίου μεγέθους επιχειρήσεις μπορεί να θεωρηθεί ότι είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσουν στρεβλώσεις από τις ξένες επιδοτήσεις σε μεγάλες επιχειρήσεις. Επιπλέον, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα χαρακτηριστικά της αγοράς, και ιδίως οι συνθήκες ανταγωνισμού στην αγορά, όπως οι φραγμοί εισόδου. Οι ξένες επιδοτήσεις που οδηγούν σε πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα με τη διατήρηση μη αποδοτικών στοιχείων ενεργητικού ή με την ενθάρρυνση επενδύσεων σε επεκτάσεις της παραγωγικής ικανότητας που διαφορετικά δεν θα είχαν εκτελεστεί **ή αποκτηθεί**

προκαλούν στρεβλώσεις. Μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο που εμφανίζει χαμηλό βαθμό δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά, όπως μετράται για παράδειγμα ως προς τον κύκλο εργασιών που επιτυγχάνεται στην Ένωση, είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσει στρεβλώσεις από μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο με σημαντικότερο επίπεδο δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά. **Τέλος**, οι ξένες επιδοτήσεις που δεν υπερβαίνουν τα 5 εκατ. EUR θα πρέπει, κατά γενικό κανόνα, να θεωρείται **απίθανο** ότι θα προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

ενδέχεται να προκαλούν στρεβλώσεις. Μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο που εμφανίζει χαμηλό βαθμό δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά, όπως μετράται για παράδειγμα ως προς τον κύκλο εργασιών που επιτυγχάνεται στην Ένωση, είναι λιγότερο πιθανό να προκαλέσει στρεβλώσεις από μια ξένη επιδότηση σε δικαιούχο με σημαντικότερο επίπεδο δραστηριότητας στην εσωτερική αγορά. **Ωστόσο, η εξέλιξη της οικονομικής δραστηριότητας θα πρέπει επίσης να λαμβάνεται υπόψη ώστε να μπορεί η Επιτροπή να αναλαμβάνει δράση όταν το επίπεδο δραστηριότητας μιας επιχείρησης είναι χαμηλό κατά τον χρόνο της αξιολόγησης, αλλά αναμένεται να αυξηθεί σημαντικά. Σε περίπτωση που η Επιτροπή διαπιστώσει ότι μια τρίτη χώρα διαθέτει σύστημα για την παροχή επιδοτήσεων το οποίο διασφαλίζει, βάσει νομοθεσίας και στην πράξη, επίπεδο προστασίας από αδικαιολόγητη κρατική παρέμβαση στις δυνάμεις της αγοράς και αθέμιτο ανταγωνισμό τουλάχιστον ισοδύναμο με το επίπεδο εντός της Ένωσης και το οποίο προστατεύει αποτελεσματικά όχι μόνο την αγορά της τρίτης χώρας αλλά και την εσωτερική αγορά της Ένωσης, οι ξένες επιδοτήσεις από την εν λόγω τρίτη χώρα θα πρέπει επίσης, κατά γενικό κανόνα, να θεωρείται ότι είναι **απίθανο να στρεβλώσουν την** εσωτερική αγορά κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού. **Κατά την αξιολόγηση του κατά πόσον υπάρχει ισοδύναμο επίπεδο ελέγχου των επιδοτήσεων σε τρίτη χώρα, η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις σχετικές νομικές διατάξεις καθώς και την αποτελεσματική εφαρμογή τους στην πράξη, συμπεριλαμβανομένου του ισοδύναμου επιπέδου διαφάνειας για τις κρατικές ενισχύσεις ή τις επιδοτήσεις. Τα πορίσματα αυτά της Επιτροπής θα πρέπει να ισχύουν για περιορισμένο χρονικό διάστημα και να υπόκεινται σε περιοδική επανεξέταση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να εξετάσει κατά πόσον η****

*ενδιαφερόμενη τρίτη χώρα έχει συνάψει διμερή συμφωνία με την Ένωση η οποία περιλαμβάνει ουσιαστικές διατάξεις για ίσους όρους ανταγωνισμού, κατά πόσον η τρίτη χώρα συμμορφώνεται με τις διεθνείς υποχρεώσεις όσον αφορά τις επιδοτήσεις και ευθυγραμμίζεται με την Ένωση σχετικά με πρωτοβουλίες όσον αφορά τη βελτίωση των διεθνών κανόνων για τις επιδοτήσεις και την ανταγωνιστική ουδετερότητα, ιδίως στο πλαίσιο του ΠΟΕ. Η Επιτροπή θα πρέπει να καταρτίζει και να δημοσιεύει, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, λεπτομερείς κατευθυντήριες γραμμές για την αξιολόγηση του στρεβλωτικού χαρακτήρα μιας επιδότησης, προκειμένου να παρέχεται ασφάλεια δικαίου για όλους τους συμμετέχοντες στην αγορά. Οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει επίσης να παρέχουν παραδείγματα και τυπικές περιπτώσεις στρεβλωτικών και μη στρεβλωτικών επιδοτήσεων.*

## Τροπολογία 7

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 15

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(15) Όπως ορισμένοι τύποι κρατικών ενισχύσεων, έτσι και ορισμένες κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων, όπως οι απεριόριστες εγγυήσεις, είναι πιθανό λόγω της φύσης τους να δημιουργούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. **Οι κατηγορίες αυτές δεν θα πρέπει να απαιτούν λεπτομερή αξιολόγηση βάσει δεικτών.** Σε κάθε περίπτωση, μια επιχείρηση μπορεί να αποδείξει ότι η επίμαχη ξένη επιδότηση δεν προκαλεί στρέβλωση στην εσωτερική αγορά υπό τις συγκεκριμένες περιστάσεις της υπόθεσης.

*Τροπολογία*

(15) Όπως ορισμένοι τύποι κρατικών ενισχύσεων, έτσι και ορισμένες κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων, όπως οι απεριόριστες εγγυήσεις, είναι πιθανό λόγω της φύσης τους να δημιουργούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. Σε κάθε περίπτωση, μια επιχείρηση μπορεί να αποδείξει ότι η επίμαχη ξένη επιδότηση δεν προκαλεί στρέβλωση στην εσωτερική αγορά υπό τις συγκεκριμένες περιστάσεις της υπόθεσης.

## Τροπολογία 8

## Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 17

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(17) Όταν η Επιτροπή εξετάζει μια ξένη επιδότηση με δική της πρωτοβουλία, θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει επανορθωτικά μέτρα σε μια επιχείρηση για την αποκατάσταση τυχόν στρέβλωσης που προκαλείται από ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά. Τα επανορθωτικά μέτρα θα πρέπει να είναι αναλογικά και κατάλληλα για την αποκατάσταση της εκάστοτε στρέβλωσης. Θα πρέπει να περιλαμβάνουν μέτρα συμπεριφοράς ή διαρθρωτικού χαρακτήρα, ή την επιστροφή της ξένης επιδότησης.

*Τροπολογία*

(17) Όταν η Επιτροπή εξετάζει μια ξένη επιδότηση με δική της πρωτοβουλία, θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει επανορθωτικά μέτρα σε μια επιχείρηση για την αποκατάσταση τυχόν στρέβλωσης που προκαλείται από ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά. Τα επανορθωτικά μέτρα θα πρέπει να είναι αναλογικά και κατάλληλα για την αποκατάσταση της εκάστοτε στρέβλωσης. Θα πρέπει να περιλαμβάνουν μέτρα συμπεριφοράς ή διαρθρωτικού χαρακτήρα, ή την επιστροφή της ξένης επιδότησης **ή τον προσωρινό αποκλεισμό από τις διαδικασίες δημόσιων προμηθειών στην Ένωση, εάν διαπιστώσει ότι μια επιχείρηση έχει λάβει επανειλημμένα ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν τον ανταγωνισμό. Αν και θα πρέπει να σέβεται το επιχειρηματικό απόρρητο και τις εμπιστευτικές πληροφορίες, η διαδικασία που οδηγεί σε έναν τέτοιο αποκλεισμό θα πρέπει να είναι διαφανής για το κοινό.**

## Τροπολογία 9

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις. Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα.

*Τροπολογία*

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις. Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα. **Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τον τρόπο έναρξης της εν λόγω διαδικασίας.**



## Αιτιολόγηση

*Ο κανονισμός δεν παρέχει πληροφορίες για τα κριτήρια έναρξης «αυτεπάγγελτου ελέγχου». Αυτό το μέσο θα πρέπει να ενέχει μικρότερη διακριτική ευχέρεια, προς αποφυγή αδικαιολόγητων εμποδίων των ξένων επενδύσεων στην εσωτερική αγορά της ΕΕ.*

### Τροπολογία 10

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 22

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(22) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει **επαρκείς** εξουσίες έρευνας για τη λήψη όλων των απαραίτητων πληροφοριών. Επομένως, θα πρέπει να έχει την εξουσία να ζητά πληροφορίες από οποιαδήποτε επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές για τη μη έγκαιρη παροχή των ζητούμενων πληροφοριών ή για την παροχή ελλιπών, ανακριβών ή παραπλανητικών πληροφοριών. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να απευθύνει ερωτήσεις στα κράτη μέλη ή σε τρίτες χώρες. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να πραγματοποιεί διερευνητικές επισκέψεις στις ενωσιακές εγκαταστάσεις της επιχείρησης ή, με την επιφύλαξη συμφωνίας της επιχείρησης και της οικείας τρίτης χώρας, στις εγκαταστάσεις της επιχείρησης στην τρίτη χώρα. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει την εξουσία να λαμβάνει αποφάσεις βάσει των διαθέσιμων στοιχείων εάν η επίμαχη επιχείρηση δεν συνεργάζεται.

### Τροπολογία 11

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 26

*Τροπολογία*

(22) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει **κατάλληλες** εξουσίες έρευνας για τη λήψη όλων των απαραίτητων πληροφοριών. Επομένως, θα πρέπει να έχει την εξουσία να ζητά πληροφορίες από οποιαδήποτε επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές για τη μη έγκαιρη παροχή των ζητούμενων πληροφοριών ή για την παροχή ελλιπών, ανακριβών ή παραπλανητικών πληροφοριών. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να απευθύνει ερωτήσεις στα κράτη μέλη ή σε τρίτες χώρες. Επιπλέον, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να πραγματοποιεί διερευνητικές επισκέψεις στις ενωσιακές εγκαταστάσεις της επιχείρησης ή, με την επιφύλαξη συμφωνίας της επιχείρησης και της οικείας τρίτης χώρας, στις εγκαταστάσεις της επιχείρησης στην τρίτη χώρα. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει την εξουσία να λαμβάνει αποφάσεις βάσει των διαθέσιμων στοιχείων εάν η επίμαχη επιχείρηση δεν συνεργάζεται.



(26) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει τα κατάλληλα μέσα ώστε να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα των δεσμεύσεων και των επανορθωτικών μέτρων. Εάν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφωθεί προς απόφαση με δεσμεύσεις, απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων ή απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές.

(26) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει τα κατάλληλα μέσα ώστε να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα των δεσμεύσεων και των επανορθωτικών μέτρων. Εάν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφωθεί προς απόφαση με δεσμεύσεις, απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων ή απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές. ***Η Επιτροπή θα πρέπει να επανεξετάζει την αποτελεσματικότητα των εν λόγω μέτρων.***

## **Τροπολογία 12**

### **Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 31**

(31) Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή θα μπορούσε να απαιτήσει την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί.

(31) Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή θα μπορούσε να απαιτήσει την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί. ***Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τα κριτήρια των εν λόγω κοινοποιήσεων.***

## **Τροπολογία 13**

### **Πρόταση κανονισμού**

### Αιτιολογική σκέψη 33

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(33) Η ανάγκη αντιμετώπισης των στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων είναι ιδιαίτερα σημαντική στις δημόσιες συμβάσεις, δεδομένης της οικονομικής τους σημασίας στην εσωτερική αγορά και του γεγονότος ότι χρηματοδοτούνται από χρήματα των φορολογουμένων. Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, μετά την κοινοποίηση και πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης ή παραχώρησης, να εξετάζει πληροφορίες σχετικά με ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές στις συμμετέχουσες επιχειρήσεις στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Θα πρέπει να είναι υποχρεωτικές οι εκ των προτέρων κοινοποιήσεις πάνω από ένα κατώτατο όριο που ορίζεται στον παρόντα κανονισμό ώστε να καλύπτονται οικονομικά σημαντικές περιπτώσεις, ενώ ταυτόχρονα ελαχιστοποιείται η διοικητική επιβάρυνση και δεν εμποδίζεται η συμμετοχή των ΜΜΕ στις δημόσιες συμβάσεις. Αυτή η υποχρέωση προηγούμενης κοινοποίησης άνω ενός κατώτατου ορίου θα πρέπει επίσης να ισχύει για τους ομίλους οικονομικών φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 26 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/23/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>40</sup>, στο άρθρο 19 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>41</sup> και στο άρθρο 37 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>42</sup>. Θα πρέπει επίσης να ισχύει για τους κύριους υπεργολάβους και τους κύριους προμηθευτές επιχειρήσεων.

*Τροπολογία*

(33) Η ανάγκη αντιμετώπισης των στρεβλωτικών ξένων επιδοτήσεων είναι ιδιαίτερα σημαντική στις δημόσιες συμβάσεις, δεδομένης της οικονομικής τους σημασίας στην εσωτερική αγορά και του γεγονότος ότι χρηματοδοτούνται από χρήματα των φορολογουμένων. ***Επιπλέον, είναι αναγκαίο να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στις δημόσιες συμβάσεις, δεδομένου ότι διαδραματίζουν μείζονα ρόλο στην εφαρμογή του σχεδίου ανάκαμψης της ΕΕ. Κατά συνέπεια, οποιεσδήποτε στρεβλώσεις στους ισότιμους όρους ανταγωνισμού θα αντιστάθμιζαν τα επιθυμητά αποτελέσματα του σχεδίου ανάκαμψης.*** Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, μετά την κοινοποίηση και πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης ή παραχώρησης, να εξετάζει πληροφορίες σχετικά με ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές στις συμμετέχουσες επιχειρήσεις στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Θα πρέπει να είναι υποχρεωτικές οι εκ των προτέρων κοινοποιήσεις πάνω από το κατώτατο όριο που ορίζεται στον παρόντα κανονισμό ώστε να καλύπτονται οικονομικά σημαντικές περιπτώσεις, ενώ ταυτόχρονα ελαχιστοποιείται η διοικητική επιβάρυνση και δεν εμποδίζεται η συμμετοχή των ΜΜΕ στις δημόσιες συμβάσεις. ***Η Επιτροπή θα πρέπει να αναθεωρεί σε τακτά χρονικά διαστήματα τα κατώτατα όρια που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό.*** Αυτή η υποχρέωση προηγούμενης κοινοποίησης άνω ενός κατώτατου ορίου θα πρέπει επίσης να ισχύει για τους ομίλους οικονομικών φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 26 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/23/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>40</sup>, στο άρθρο 19 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>41</sup> και

στο άρθρο 37 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>42</sup>. Θα πρέπει επίσης να ισχύει για τους κύριους υπεργολάβους και τους κύριους προμηθευτές επιχειρήσεων. ***Η Επιτροπή μπορεί να αξιολογήσει τον καθορισμό ειδικών όρων ελέγχου σε περίπτωση υπεργολαβίας.***

---

<sup>40</sup> Οδηγία 2014/23/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με την ανάθεση συμβάσεων παραχώρησης, ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 1.

<sup>41</sup> Οδηγία 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων και την κατάργηση της οδηγίας 2004/18/ΕΚ, ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 65.

<sup>42</sup> Οδηγία 2014/25/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με τις διαδικασίες σύναψης συμβάσεων φορέων που δραστηριοποιούνται στους τομείς του ύδατος, της ενέργειας, των μεταφορών και των ταχυδρομικών υπηρεσιών και την κατάργηση της οδηγίας 2004/17/ΕΚ (ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 243).

---

<sup>40</sup> Οδηγία 2014/23/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με την ανάθεση συμβάσεων παραχώρησης, ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 1.

<sup>41</sup> Οδηγία 2014/24/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων και την κατάργηση της οδηγίας 2004/18/ΕΚ, ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 65.

<sup>42</sup> Οδηγία 2014/25/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με τις διαδικασίες σύναψης συμβάσεων φορέων που δραστηριοποιούνται στους τομείς του ύδατος, της ενέργειας, των μεταφορών και των ταχυδρομικών υπηρεσιών και την κατάργηση της οδηγίας 2004/17/ΕΚ (ΕΕ L 94 της 28.3.2014, σ. 243).

## Τροπολογία 14

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 36

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(36) Ξένες επιδοτήσεις που επιτρέπουν σε μια επιχείρηση να υποβάλει προσφορά η οποία είναι υπερβολικά συμφέρουσα σε σχέση με τα οικεία έργα, αγαθά ή υπηρεσίες, θα πρέπει να θεωρείται ότι δημιουργεί πραγματικά ή δυνητικά στρέβλωση στη διαδικασία σύναψης

*Τροπολογία*

(36) Ξένες επιδοτήσεις που επιτρέπουν σε μια επιχείρηση να υποβάλει προσφορά η οποία είναι υπερβολικά συμφέρουσα, ***συμπεριλαμβανομένων ασυνήθιστα χαμηλών προσφορών σύμφωνα με τις οδηγίες 2014/23/ΕΕ, 2014/24/ΕΕ και 2014/25/ΕΕ***, σε σχέση με τα οικεία έργα,

δημοσίων συμβάσεων. Οι στρεβλώσεις αυτές θα πρέπει επομένως να αξιολογούνται βάσει του μη εξαντλητικού συνόλου δεικτών που περιγράφονται στις αιτιολογικές σκέψεις 13 και 14, το ίδιο και η έννοια της υπερβολικά συμφέρουσας προσφοράς. Οι δείκτες θα πρέπει να επιτρέπουν να προσδιοριστεί με ποιον τρόπο η ξένη επιδότηση στρεβλώνει τον ανταγωνισμό βελτιώνοντας την ανταγωνιστική θέση μιας επιχείρησης και επιτρέποντάς της να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά. Θα πρέπει να δίνεται η ευκαιρία στις επιχειρήσεις να δικαιολογούν το γεγονός ότι η προσφορά δεν είναι υπερβολικά συμφέρουσα, μεταξύ άλλων προσκομίζοντας τα στοιχεία που αναφέρονται στο άρθρο 69 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ. Η απαγόρευση της ανάθεσης θα πρέπει να εφαρμόζεται μόνον όταν δεν μπορεί να δικαιολογηθεί ο συμφέρων χαρακτήρας της προσφοράς που επωφελείται από ξένες επιδοτήσεις, η σύμβαση θα κατακυρωνόταν στην προσφορά και η επιχείρηση που υπέβαλε την προσφορά δεν προσέφερε δεσμεύσεις που θεωρήθηκαν κατάλληλες και επαρκείς για την πλήρη και αποτελεσματική άρση της στρέβλωσης.

αγαθά ή υπηρεσίες, θα πρέπει να θεωρείται ότι δημιουργεί πραγματικά ή δυνητικά στρέβλωση στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Οι στρεβλώσεις αυτές θα πρέπει επομένως να αξιολογούνται βάσει του μη εξαντλητικού συνόλου δεικτών που περιγράφονται στις αιτιολογικές σκέψεις 13 και 14, το ίδιο και η έννοια της υπερβολικά συμφέρουσας προσφοράς. Οι δείκτες θα πρέπει να επιτρέπουν να προσδιοριστεί με ποιον τρόπο η ξένη επιδότηση στρεβλώνει τον ανταγωνισμό βελτιώνοντας την ανταγωνιστική θέση μιας επιχείρησης και επιτρέποντάς της να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά. **Οι εν λόγω δείκτες θα πρέπει να δημοσιεύονται.** Θα πρέπει να δίνεται η ευκαιρία στις επιχειρήσεις να δικαιολογούν το γεγονός ότι η προσφορά δεν είναι υπερβολικά συμφέρουσα, μεταξύ άλλων προσκομίζοντας τα στοιχεία που αναφέρονται στο άρθρο 69 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ. Η απαγόρευση της ανάθεσης θα πρέπει να εφαρμόζεται μόνον όταν δεν μπορεί να δικαιολογηθεί ο συμφέρων χαρακτήρας της προσφοράς που επωφελείται από ξένες επιδοτήσεις, η σύμβαση θα κατακυρωνόταν στην προσφορά και η επιχείρηση που υπέβαλε την προσφορά δεν προσέφερε δεσμεύσεις που θεωρήθηκαν κατάλληλες και επαρκείς για την πλήρη και αποτελεσματική άρση της στρέβλωσης.

## Τροπολογία 15

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 36 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

***(36α) Οι ξένες επιδοτήσεις θα πρέπει επίσης να ελέγχονται όσον αφορά τις ασυνήθιστα χαμηλές προσφορές. Οι προσφορές που φαίνονται αφύσικα χαμηλές ή υπερβολικά συμφέρουσες σε σχέση με τα έργα, τα αγαθά ή τις***

*υπηρεσίες ενδέχεται να βασίζονται σε τεχνικά, οικονομικά ή νομικά αβάσιμες παραδοχές ή πρακτικές. Σε περίπτωση που ο προσφέρων δεν μπορεί να παράσχει ικανοποιητική εξήγηση για την προσφερόμενη τιμή, η αναθέτουσα αρχή θα πρέπει να δικαιούται να απορρίψει την προσφορά. Η απόρριψη θα πρέπει να είναι υποχρεωτική σε περιπτώσεις όπου η αναθέτουσα αρχή έχει διαπιστώσει ότι η ασυνήθιστα χαμηλή τιμή ή το ασυνήθιστα χαμηλό κόστος που προτείνεται είναι αποτέλεσμα της μη συμμόρφωσης με ενωσιακή νομοθεσία ή συμβατή προς αυτή εθνική νομοθεσία.*

## Τροπολογία 16

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 48

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(48) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και μακροπρόθεσμα, με στόχο να διασφαλιστεί επαρκής κάλυψη των υποθέσεων που διερευνώνται τόσο μέσω κοινοποιήσεων όσο και αυτεπαγγέλτως, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης όσον αφορά την τροποποίηση των κατώτατων ορίων κοινοποίησης για τις συγκεντρώσεις και τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων, την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών επιχειρήσεων από τις υποχρεώσεις κοινοποίησης βάσει του παρόντος κανονισμού, καθώς και όσον αφορά την τροποποίηση των προθεσμιών για τον προκαταρκτικό έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες για κοινοποιηθείσες συγκεντρώσεις ή κοινοποιηθείσες χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Όσον αφορά τις χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο

*Τροπολογία*

(48) Προκειμένου να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και μακροπρόθεσμα, με στόχο να διασφαλιστεί επαρκής κάλυψη των υποθέσεων που διερευνώνται τόσο μέσω κοινοποιήσεων όσο και αυτεπαγγέλτως, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης όσον αφορά την τροποποίηση των κατώτατων ορίων κοινοποίησης για τις συγκεντρώσεις και τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων, την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών επιχειρήσεων από τις υποχρεώσεις κοινοποίησης βάσει του παρόντος κανονισμού, καθώς και όσον αφορά την τροποποίηση των προθεσμιών για τον προκαταρκτικό έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες για κοινοποιηθείσες συγκεντρώσεις ή κοινοποιηθείσες χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Όσον αφορά τις χρηματοδοτικές συνεισφορές στο πλαίσιο



διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων, η εξουσία έκδοσης τέτοιου είδους πράξεων θα πρέπει να ασκείται κατά τρόπο ώστε να λαμβάνονται υπόψη τα συμφέροντα των ΜΜΕ. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά την προετοιμασία των εν λόγω πράξεων, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου<sup>47</sup>. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

---

<sup>47</sup> Διοργανική συμφωνία μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου (EE L 123 της 12.5.2016, σ. 1).

διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων, η εξουσία έκδοσης τέτοιου είδους πράξεων θα πρέπει να ασκείται κατά τρόπο ώστε να λαμβάνονται υπόψη τα συμφέροντα των ΜΜΕ, **χωρίς περιττό διοικητικό φόρτο**. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά την προετοιμασία των εν λόγω πράξεων **ανάλυση που να αφορά μεταξύ άλλων τη σχέση κόστους - οφέλους και εκ των προτέρων ανάλυση του αντίκτυπου καθώς και** τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου<sup>47</sup>. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

---

<sup>47</sup> Διοργανική συμφωνία μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου (EE L 123 της 12.5.2016, σ. 1).

## **Τροπολογία 17**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων. Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων. Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

***Ο παρών κανονισμός αποσκοπεί στη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και, ιδίως, στην αγορά δημόσιων συμβάσεων.***

## Τροπολογία 18

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Ο παρών κανονισμός αφορά ξένες επιδοτήσεις που χορηγούνται σε επιχείρηση η οποία ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η επιχείρηση που αποκτά τον έλεγχο ή συγχωνεύεται με επιχείρηση εγκατεστημένη στην Ένωση ή η επιχείρηση που συμμετέχει σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων θεωρείται ότι ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(2) Ο παρών κανονισμός αφορά ***στρεβλωτικές*** ξένες επιδοτήσεις που χορηγούνται σε επιχείρηση η οποία ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η επιχείρηση που αποκτά τον έλεγχο ή συγχωνεύεται με επιχείρηση εγκατεστημένη στην Ένωση ή η επιχείρηση που συμμετέχει σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων θεωρείται ότι ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. ***Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται υπό την επιφύλαξη των διεθνών υποχρεώσεων της Ένωσης, καθώς και των μέτρων που ενδέχεται να λάβουν τα κράτη μέλη και οι συμβαλλόμενες οντότητες σύμφωνα με τις οδηγίες 2014/23/ΕΕ, 2014/24/ΕΕ και 2014/25/ΕΕ.***

## Τροπολογία 19

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος



*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Θεωρείται ότι υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά όταν ξένη επιδότηση ενδέχεται να βελτιώνει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά και όταν, με τον τρόπο αυτό, επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά. Το εάν υπάρχει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά καθορίζεται βάσει δεικτών, στους οποίους μπορεί να περιλαμβάνονται οι ακόλουθοι:

**Τροπολογία 20**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 3 – παράγραφος 2**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Μια ξένη επιδότηση είναι απίθανο να προκαλέσει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά εάν το συνολικό της ποσό είναι κάτω από 5 εκατ. EUR για οποιαδήποτε διαδοχική περίοδο τριών οικονομικών ετών.

*Τροπολογία*

(1) Θεωρείται ότι υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά όταν ξένη επιδότηση ενδέχεται να βελτιώνει την ανταγωνιστική θέση της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά και όταν, με τον τρόπο αυτό, **η έρευνα παρέχει ενδείξεις για το γεγονός** ότι επηρεάζει πραγματικά ή δυνητικά αρνητικά τον ανταγωνισμό **και τους ισότιμους όρους ανταγωνισμού** στην εσωτερική αγορά. Το εάν υπάρχει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά καθορίζεται βάσει δεικτών, στους οποίους μπορεί να περιλαμβάνονται οι ακόλουθοι:

*Τροπολογία*

(2) Μια ξένη επιδότηση είναι απίθανο να προκαλέσει στρέβλωση στην εσωτερική αγορά εάν:

*α) το συνολικό της ποσό είναι κάτω από 4 εκατ. EUR για οποιαδήποτε διαδοχική περίοδο τριών οικονομικών ετών· ή*

***β) η Επιτροπή έχει εξακριβώσει ότι η τρίτη χώρα που χορηγεί την ξένη επιδότηση διαθέτει σύστημα για την επανεξέταση των επιδοτήσεων που εγγράται βάσει νομοθεσίας και στην πράξη ένα επίπεδο προστασίας από αδικαιολόγητη κρατική παρέμβαση στις δυνάμεις της αγοράς και αθέμιτο ανταγωνισμό, το οποίο είναι τουλάχιστον ισοδύναμο με το επίπεδο προστασίας εντός της Ένωσης και προστατεύει αποτελεσματικά όχι μόνο την αγορά της τρίτης χώρας αλλά και την εσωτερική***

*αγορά της Ένωσης. Η απόφαση της Επιτροπής με την οποία εξακριβώνεται αυτό το ισοδύναμο επίπεδο προστασίας ισχύει για τρία έτη και μπορεί να παραταθεί, κατά περίπτωση.*

## **Τροπολογία 21**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 3 – παράγραφος 2 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α) Η Επιτροπή δημοσιεύει κατευθυντήριες γραμμές για την εφαρμογή των δεικτών που αναφέρονται στις παραγράφους 1 και 2. Οι κατευθυντήριες γραμμές επικαιροποιούνται τακτικά σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο ενημερώνονται σχετικά με τις εν λόγω επικαιροποιήσεις.**

## **Τροπολογία 22**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 3 – παράγραφος 2 β (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2β) Η Επιτροπή έχει εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για την επικαιροποίηση των δεικτών που αναφέρονται στην παράγραφο 1.**

## **Τροπολογία 23**

**Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 3 – παράγραφος 2 γ (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2γ) Μέχρι τις 30 Ιουνίου 2025, η Επιτροπή θα δημοσιεύσει έκθεση σχετικά με τη δυνατότητα θέσπισης ενός**

*διαδικτυακού εργαλείου για την ενδεικτική αξιολόγηση των ξένων επιδοτήσεων, το οποίο θα υποδεικνύει το επίπεδο κινδύνου που αναμένεται βάσει των δεδομένων που παρέχονται για ποσοτικούς δείκτες.*

## Τροπολογία 24

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – εδάφιο 1 – σημείο 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) ξένη επιδότηση που επιτρέπει σε επιχείρηση να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά, βάσει της οποίας θα ανατεθεί στην επιχείρηση η δημόσια σύμβαση.

*Τροπολογία*

(4) ξένη επιδότηση που επιτρέπει σε επιχείρηση να υποβάλει μια υπερβολικά συμφέρουσα προσφορά, **ή μια υπερβολικά χαμηλή προσφορά σύμφωνα με την οδηγία 2014/24/ΕΕ**, βάσει της οποίας θα ανατεθεί στην επιχείρηση η δημόσια σύμβαση.

## Τροπολογία 25

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει επανορθωτικά μέτρα. Η οικεία επιχείρηση μπορεί επίσης να προτείνει την ανάληψη δεσμεύσεων.

*Τροπολογία*

(1) Για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, η Επιτροπή επιβάλλει επανορθωτικά μέτρα, **εκτός εάν η δοκιμή εξισορρόπησης που διενεργείται σύμφωνα με το άρθρο 5 έχει καταδείξει ότι οι θετικές επιπτώσεις υπερτερούν των αρνητικών**. Η οικεία επιχείρηση μπορεί επίσης να προτείνει την ανάληψη δεσμεύσεων.

## Τροπολογία 26

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση που προκαλείται από την ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(2) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα αποκαθιστούν πλήρως, **αποκλειστικά** και αποτελεσματικά τη στρέβλωση που προκαλείται **πραγματικά ή δυνητικά** από την ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά.

## **Τροπολογία 27**

### **Πρόταση κανονισμού**

#### **Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – εισαγωγικό μέρος**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα μπορεί να αποτελούνται από τα ακόλουθα:

*Τροπολογία*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα μπορεί να αποτελούνται, **μεταξύ άλλων**, από τα ακόλουθα:

## **Τροπολογία 28**

### **Πρόταση κανονισμού**

#### **Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο β**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) τη μείωση της παραγωγικής ικανότητας ή της παρουσίας στην αγορά·

*Τροπολογία*

β) τη μείωση της παραγωγικής ικανότητας ή της παρουσίας στην αγορά, **ιδίως μέσω προσωρινών περιορισμών πρόσβασης στην αγορά ή προσωρινών περιορισμών στην παροχή αγαθών ή υπηρεσιών στην εσωτερική αγορά, όπου υφίσταται στρέβλωση της οικείας οικονομικής δραστηριότητας, ως συνέπεια ξένων επιδοτήσεων, λαμβανομένων υπόψη των ιδιαίτερων χαρακτηριστικών του κλάδου·**

## **Τροπολογία 29**

### **Πρόταση κανονισμού**

#### **Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο γ α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

γα) τον αποκλεισμό της ανάθεσης της σύμβασης σε επιχείρηση για περιορισμένο χρονικό διάστημα, εάν η Επιτροπή διαπιστώσει ότι μια επιχείρηση έχει λάβει επανειλημμένα ξένες επιδοτήσεις στρεβλωτικού χαρακτήρα.

### Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο ε

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

ε) τη δημοσίευση των αποτελεσμάτων της έρευνας και ανάπτυξης·

*Τροπολογία*

ε) τη δημοσίευση των αποτελεσμάτων της έρευνας και ανάπτυξης, *λαμβανομένων δεόντως υπόψη των επιχειρηματικών και εμπορικών απορρήτων σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2016/943*.

### Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο η α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

ηα) τον περιορισμό της συμμετοχής, άμεσα ή έμμεσα, σε νέες διαδικασίες δημόσιων συμβάσεων ή συμβάσεων παραχώρησης στην εσωτερική αγορά·

*Τροπολογία*

ηα) τον περιορισμό της συμμετοχής, άμεσα ή έμμεσα, σε νέες διαδικασίες δημόσιων συμβάσεων ή συμβάσεων παραχώρησης στην εσωτερική αγορά·

### Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού  
Άρθρο 6 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) Η Επιτροπή **μπορεί να** επιβάλει απαιτήσεις υποβολής εκθέσεων και διαφάνειας.

*Τροπολογία*

(4) Η Επιτροπή επιβάλει απαιτήσεις υποβολής εκθέσεων και διαφάνειας.

### Τροπολογία 33

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 5**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) **Εάν μια** επιχείρηση **προσφέρει** δεσμεύσεις οι οποίες αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά, **η Επιτροπή μπορεί να τις αποδεχθεί και να τις καταστήσει** δεσμευτικές για την επιχείρηση μέσω απόφασης με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3.

*Τροπολογία*

(5) **Η Επιτροπή μπορεί να εξετάσει τις δεσμεύσεις που προσφέρει η επιχείρηση. Όπου η Επιτροπή αποδέχεται δεσμεύσεις από μια επιχείρηση** οι οποίες αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά, **καθιστά τις εν λόγω δεσμεύσεις δεσμευτικές για την επιχείρηση μέσω απόφασης με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3. Έως τις 30 Ιουνίου 2023, η Επιτροπή εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξη για τον καθορισμό των διαδικασιών, της μεθοδολογίας και των κριτηρίων που καθορίζουν συγκεκριμένες δεσμεύσεις και επανορθωτικά μέτρα σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό.**

**Τροπολογία 34**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 6 – παράγραφος 6**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Όταν η οικεία επιχείρηση προτείνει την επιστροφή της ξένης επιδότησης με το ανάλογο επιτόκιο, η Επιτροπή αποδέχεται την εν λόγω επιστροφή ως δέσμευση εάν μπορεί να βεβαιωθεί ότι είναι διαφανής και **αποτελεσματική**, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη τον κίνδυνο καταστρατήγησης.

*Τροπολογία*

(6) Όταν η οικεία επιχείρηση προτείνει την επιστροφή της ξένης επιδότησης με το ανάλογο επιτόκιο, η Επιτροπή αποδέχεται την εν λόγω επιστροφή ως δέσμευση **μόνο** εάν μπορεί να βεβαιωθεί ότι είναι διαφανής και **αποκαθιστά αποτελεσματικά και επαρκώς τις στρεβλώσεις που προκαλούνται στην εσωτερική αγορά**, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη τον κίνδυνο καταστρατήγησης.

**Η Επιτροπή διαβουλεύεται με όλα τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη σχετικά με την επιλογή επανορθωτικών μέτρων, λαμβάνοντας υπόψη τις τομεακές ιδιαιτερότητες, προκειμένου να αξιολογήσει την ισοδυναμία των**

### Τροπολογία 35

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί τις αναγκαίες επιθεωρήσεις των επιχειρήσεων.

*Τροπολογία*

(1) **Για την εκτέλεση των καθηκόντων της δυνάμει του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί τις αναγκαίες επιθεωρήσεις των επιχειρήσεων.**

### Τροπολογία 36

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – στοιχείο α

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) να εισέρχονται σε όλες τις εγκαταστάσεις και **γήπεδα** της οικείας επιχείρησης·

*Τροπολογία*

α) να εισέρχονται σε όλες τις **σχετικές** εγκαταστάσεις, **τα γήπεδα και τα μεταφορικά μέσα** της οικείας επιχείρησης·

### Τροπολογία 37

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 3 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Η οικεία επιχείρηση υποβάλλεται στις επιθεωρήσεις που η Επιτροπή έχει διατάξει με απόφασή της. Οι υπάλληλοι και τα λοιπά συνοδεύοντα άτομα που έχουν εξουσιοδοτηθεί από την Επιτροπή για τη διενέργεια επιθεώρησης ασκούν τις εξουσίες τους αφού προηγουμένως επιδείξουν απόφαση της Επιτροπής στην οποία:

*Τροπολογία*

(3) Η οικεία επιχείρηση υποβάλλεται στις επιθεωρήσεις που η Επιτροπή έχει διατάξει με απόφασή της. Οι υπάλληλοι και τα λοιπά συνοδεύοντα άτομα που έχουν εξουσιοδοτηθεί από την Επιτροπή για τη διενέργεια επιθεώρησης ασκούν τις εξουσίες τους αφού προηγουμένως επιδείξουν απόφαση της Επιτροπής **στην ενδιαφερόμενη επιχείρηση** στην οποία:

### Τροπολογία 38

#### Πρόταση κανονισμού



## Άρθρο 12 – παράγραφος 3 – στοιχείο α

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) προσδιορίζεται το αντικείμενο και **ο σκοπός** της επιθεώρησης·

*Τροπολογία*

α) προσδιορίζεται το αντικείμενο, **ο σκοπός** και **το πεδίο εφαρμογής** της επιθεώρησης·

## Τροπολογία 39

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 12 – παράγραφος 7

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(7) Κατόπιν αιτήματος της Επιτροπής, **ένα** κράτος μέλος πραγματοποιεί στο έδαφός του κάθε είδους επιθεώρηση ή άλλο μέτρο διερεύνησης βάσει της εθνικής του νομοθεσίας προκειμένου να εξακριβώσει εάν υφίσταται ξένη επιδότηση η οποία προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(7) Κατόπιν αιτήματος της Επιτροπής, **το** κράτος μέλος πραγματοποιεί στο έδαφός του κάθε είδους επιθεώρηση ή άλλο μέτρο διερεύνησης βάσει της εθνικής του νομοθεσίας προκειμένου να εξακριβώσει εάν υφίσταται ξένη επιδότηση η οποία προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά.

## Τροπολογία 40

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 26 – εδάφιο 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Ως ξένες επιδοτήσεις που προκαλούν ή υπάρχει κίνδυνος να προκαλέσουν στρέβλωση στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων νοούνται ξένες επιδοτήσεις που επιτρέπουν σε μια επιχείρηση να υποβάλει προσφορά η οποία είναι υπερβολικά συμφέρουσα σε σχέση με τα οικεία έργα, αγαθά ή υπηρεσίες. Η εκτίμηση τού κατά πόσον υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά σύμφωνα με το άρθρο 3, καθώς και κατά πόσον μια προσφορά είναι υπερβολικά συμφέρουσα σε σχέση με τα οικεία έργα, αγαθά ή υπηρεσίες, περιορίζεται στην εκάστοτε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Κατά την αξιολόγηση

*Τροπολογία*

Ως ξένες επιδοτήσεις που προκαλούν ή υπάρχει **πολύ πιθανός** κίνδυνος να προκαλέσουν στρέβλωση στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων νοούνται ξένες επιδοτήσεις που επιτρέπουν σε μια επιχείρηση να υποβάλει προσφορά η οποία είναι υπερβολικά συμφέρουσα **ή ασυνήθιστα χαμηλή** σε σχέση με τα οικεία έργα, αγαθά ή υπηρεσίες. Η εκτίμηση τού κατά πόσον υφίσταται στρέβλωση στην εσωτερική αγορά σύμφωνα με το άρθρο 3, καθώς και κατά πόσον μια προσφορά είναι υπερβολικά συμφέρουσα σε σχέση με τα οικεία έργα, αγαθά ή υπηρεσίες, περιορίζεται στην εκάστοτε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων. Κατά την

λαμβάνονται υπόψη μόνον ξένες επιδοτήσεις που χορηγήθηκαν κατά τα **τρία** έτη πριν από την κοινοποίηση.

αξιολόγηση λαμβάνονται υπόψη μόνον ξένες επιδοτήσεις που χορηγήθηκαν κατά τα **πέντε** έτη πριν από την κοινοποίηση.

## Τροπολογία 41

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Για τους σκοπούς του άρθρου 28, θεωρείται ότι προκύπτει ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων της ΕΕ που χρήζει κοινοποίησης όταν η εκτιμώμενη αξία των εν λόγω δημοσίων συμβάσεων είναι ίση ή μεγαλύτερη από **250** εκατ. EUR.

*Τροπολογία*

(2) Για τους σκοπούς του άρθρου 28, θεωρείται ότι προκύπτει ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων της ΕΕ που χρήζει κοινοποίησης όταν η εκτιμώμενη αξία των εν λόγω δημοσίων συμβάσεων είναι ίση ή μεγαλύτερη από **200** εκατ. EUR και η συνολική αξία της παρεχόμενης ξένης χρηματοδοτικής συνεισφοράς σε μία επιχείρηση είναι ίση ή υψηλότερη από **1** εκατ. EUR.

## Τροπολογία 42

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α) Η Επιτροπή επανεξετάζει ανά τριετία την εκτιμώμενη αξία των δημόσιων συμβάσεων που αναφέρονται στην παράγραφο 2. Η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη τα ακόλουθα κριτήρια:**

**α) τον αριθμό των διαδικασιών σύναψης δημόσιων συμβάσεων που κοινοποιήθηκαν·**

**β) το ποσό των διαδικασιών σύναψης δημόσιων συμβάσεων στις οποίες εντοπίστηκαν στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις·**

**γ) τη μέση και τη διάμεση τιμή όλων των διαδικασιών σύναψης δημόσιων συμβάσεων που κοινοποιούνται για να προσδιοριστεί το μέγεθος των εν λόγω**

διαδικασιών·

δ) τις αλλαγές στα ποσά κατώτατων ορίων που ορίζονται στις οδηγίες 2014/24/ΕΕ, 2014/23/ΕΕ και 2014/25/ΕΕ· και

ε) το μερίδιο αγοράς που επιτυγχάνεται από τις επιλεγείσες προσφορές μέσω της ανάθεσης των εν λόγω δημοσίων συμβάσεων.

*Η απόφαση για την τροποποίηση των κατώτατων ορίων που αναφέρονται στο άρθρο 27 παράγραφος 2 θα πρέπει να εκδοθεί μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 44.*

### Τροπολογία 43

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Κατά την υποβολή προσφοράς ή αίτησης συμμετοχής σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων, οι επιχειρήσεις **είτε κοινοποιούν** στην αναθέτουσα αρχή ή στον αναθέτοντα φορέα όλες τις ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές που έλαβαν κατά την τριετία πριν από την εν λόγω κοινοποίηση **είτε επιβεβαιώνουν σε δήλωση** ότι δεν έλαβαν ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές την τελευταία **τριετία**. Η σύμβαση δεν ανατίθεται σε επιχειρήσεις που δεν υποβάλλουν τις εν λόγω πληροφορίες ή την εν λόγω δήλωση.

### Τροπολογία 44

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Η υποχρέωση κοινοποίησης των

PE703.002v02-00

*Τροπολογία*

(1) Κατά την υποβολή προσφοράς ή αίτησης συμμετοχής σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων, οι επιχειρήσεις **υποβάλλουν κοινοποίηση** στην αναθέτουσα αρχή ή στον αναθέτοντα φορέα **είτε κοινοποιώντας** όλες τις ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές που έλαβαν κατά την τριετία πριν από την εν λόγω κοινοποίηση **είτε αναφέροντας** ότι δεν έλαβαν ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές **πάνω από το όριο που προβλέπεται στο άρθρο 27 παράγραφος 2** την τελευταία **πενταετία**. Η σύμβαση δεν ανατίθεται σε επιχειρήσεις που δεν υποβάλλουν τις εν λόγω πληροφορίες ή την εν λόγω δήλωση.

(2) Η υποχρέωση κοινοποίησης των

122/162

*Τροπολογία*

RR\1255041EL.docx

ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών σύμφωνα με την παρούσα παράγραφο επεκτείνεται σε οικονομικούς φορείς, στις ενώσεις οικονομικών φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 26 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/23/ΕΕ, στο άρθρο 19 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ και στο άρθρο 37 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ, σε κύριους υπεργολάβους και σε κύριους προμηθευτές. Ένας υπεργολάβος ή προμηθευτής θεωρείται κύριος όταν η συμμετοχή του διασφαλίζει βασικά στοιχεία της εκτέλεσης της σύμβασης και, σε κάθε περίπτωση, όταν το οικονομικό μερίδιο της συνεισφοράς του υπερβαίνει το **30 %** της εκτιμώμενης αξίας της σύμβασης.

ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών σύμφωνα με την παρούσα παράγραφο επεκτείνεται σε οικονομικούς φορείς, στις ενώσεις οικονομικών φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 26 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/23/ΕΕ, στο άρθρο 19 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ και στο άρθρο 37 παράγραφος 2 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ, σε κύριους υπεργολάβους και σε κύριους προμηθευτές. Ένας υπεργολάβος ή προμηθευτής θεωρείται κύριος όταν η συμμετοχή του διασφαλίζει βασικά στοιχεία της εκτέλεσης της σύμβασης και, σε κάθε περίπτωση, όταν το οικονομικό μερίδιο της συνεισφοράς του υπερβαίνει το **15 %** της εκτιμώμενης αξίας της σύμβασης.

## Τροπολογία 45

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 3

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) **Την κοινοποίηση για** τις ενώσεις οικονομικών φορέων, **τους κύριους υπεργολάβους και τους κύριους προμηθευτές διασφαλίζει** ο επικεφαλής οικονομικός φορέας.

*Τροπολογία*

(3) **Για** τις ενώσεις οικονομικών φορέων, **οι κύριοι υπεργολάβοι και οι κύριοι προμηθευτές παρέχουν πληροφορίες σχετικά με τις ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές στον επικεφαλής οικονομικό φορέα, ο οποίος εξασφαλίζει την κοινοποίηση.** Ο επικεφαλής οικονομικός φορέας **δεν φέρει ευθύνη για τις πληροφορίες που αφορούν τους κύριους υπεργολάβους τους ή τους κύριους προμηθευτές του και παρέχονται από αυτούς.**

## Τροπολογία 46

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 6

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Όταν η Επιτροπή υπονιάζεται ότι μια επιχείρηση ενδέχεται να έχει

*Τροπολογία*

(6) Όταν η Επιτροπή υπονιάζεται ότι μια επιχείρηση ενδέχεται να έχει **λάβει**

**επωφεληθεί από** ξένες επιδοτήσεις την **τριετία** πριν από την υποβολή της προσφοράς ή την αίτηση συμμετοχής στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων, μπορεί να ζητήσει ανά πάσα στιγμή πριν από την ανάθεση της σύμβασης την κοινοποίηση των ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών που έλαβε η εν λόγω επιχείρηση σε οποιαδήποτε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων η οποία δεν χρήζει κοινοποίησης βάσει του άρθρου 27 παράγραφος 2, ή εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής της παραγράφου 5 του παρόντος άρθρου. Όταν η Επιτροπή ζητήσει την κοινοποίηση μιας τέτοιας χρηματοδοτικής συνεισφοράς, θεωρείται ότι συνιστά ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά που χρήζει κοινοποίησης σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

ξένες επιδοτήσεις την **πενταετία** πριν από την υποβολή της προσφοράς ή την αίτηση συμμετοχής στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων, μπορεί να ζητήσει ανά πάσα στιγμή πριν από την ανάθεση της σύμβασης την κοινοποίηση των ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών που έλαβε **ή των ξένων οικονομικών συνεισφορών που πρόκειται να λάβει** η εν λόγω επιχείρηση **εντός ενός έτους μετά την υποβολή της προσφοράς ή της αίτησης συμμετοχής στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων** σε οποιαδήποτε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων η οποία δεν χρήζει κοινοποίησης βάσει του άρθρου 27 παράγραφος 2, ή εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής της παραγράφου 5 του παρόντος άρθρου. Όταν η Επιτροπή ζητήσει την κοινοποίηση μιας τέτοιας χρηματοδοτικής συνεισφοράς, θεωρείται ότι συνιστά ξένη χρηματοδοτική συνεισφορά που χρήζει κοινοποίησης σε διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

## Τροπολογία 47

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 6 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(6α) Για συμβάσεις που υπερβαίνουν τα κατώτατα όρια, που προβλέπονται στην οδηγία 2014/24/ΕΕ, και κάτω από το κατώτατο όριο που ορίζεται στο άρθρο 27 παράγραφος 2, όταν η αναθέτουσα αρχή ή ο αναθέτων φορέας διαπιστώνει ότι μια προσφορά είναι ασυνήθιστα χαμηλή, ζητεί από την επιχείρηση να κοινοποιήσει χωρίς καθυστέρηση στην Επιτροπή όλες τις ξένες χρηματοδοτικές συνεισφορές που έλαβε κατά την τελευταία τριετία.**

## Τροπολογία 48

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 28 – παράγραφος 6 β (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(6β)** Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή δημιουργεί έναν διάλογο επικοινωνίας με αυστηρές εγγυήσεις εμπιστευτικότητας, ώστε να λαμβάνονται σχόλια από ενδιαφερόμενα μέρη και κράτη μέλη που υποψιάζονται ότι κάποια επιχείρηση μπορεί να έχει επωφεληθεί από ξένες επιδοτήσεις κατά τη διάρκεια της τριετίας πριν από την υποβολή της προσφοράς ή ζητούν να συμμετάσχουν στη διαδικασία σύναψης δημόσιων συμβάσεων. Η Επιτροπή λαμβάνει δεόντως υπόψη τις πληροφορίες που αναφέρονται και μπορεί να ζητήσει από την επιχείρηση πληροφορίες και την κοινοποίηση των ξένων χρηματοδοτικών συνεισφορών που έχει λάβει στο πλαίσιο οποιασδήποτε διαδικασίας σύναψης δημόσιων συμβάσεων.

**Τροπολογία 49**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 29 – παράγραφος 2**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(2) Η Επιτροπή προβαίνει σε προκαταρκτικό έλεγχο το αργότερο **60** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης.

(2) Η Επιτροπή προβαίνει σε προκαταρκτικό έλεγχο το αργότερο **30** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης.

**Τροπολογία 50**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 29 – παράγραφος 4**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(4) Η Επιτροπή μπορεί να εκδώσει απόφαση περάτωσης της διεξοδικής έρευνας το αργότερο **200** ημέρες μετά την

(4) Η Επιτροπή μπορεί να εκδώσει απόφαση περάτωσης της διεξοδικής έρευνας το αργότερο **120** ημέρες μετά την

παραλαβή της κοινοποίησης. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις, η προθεσμία αυτή μπορεί να παραταθεί κατόπιν διαβούλευσης με την οικεία αναθέτουσα αρχή ή τον αναθέτοντα φορέα.

παραλαβή της κοινοποίησης. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις, η προθεσμία αυτή μπορεί να παραταθεί **κατά 20 ημέρες** κατόπιν διαβούλευσης με την οικεία αναθέτουσα αρχή ή τον αναθέτοντα φορέα.

## Τροπολογία 51

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 30 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Όταν η οικεία επιχείρηση δεν προσφέρει δεσμεύσεις ή όταν η Επιτροπή δεν θεωρεί τις δεσμεύσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 1 ούτε κατάλληλες ούτε επαρκείς για την πλήρη και αποτελεσματική άρση της στρέβλωσης, εκδίδει απόφαση με την οποία απαγορεύει την ανάθεση της σύμβασης στην οικεία επιχείρηση (στο εξής: απόφαση απαγόρευσης της ανάθεσης της σύμβασης).

*Τροπολογία*

(2) Όταν η οικεία επιχείρηση δεν προσφέρει δεσμεύσεις ή όταν η Επιτροπή δεν θεωρεί τις δεσμεύσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 1 ούτε κατάλληλες ούτε επαρκείς για την πλήρη και αποτελεσματική άρση της στρέβλωσης, εκδίδει απόφαση με την οποία απαγορεύει την ανάθεση της σύμβασης στην οικεία επιχείρηση (στο εξής: απόφαση απαγόρευσης της ανάθεσης της σύμβασης). **Η έκδοση απόφασης που απαγορεύει την ανάθεση της σύμβασης έχει ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της ενδιαφερόμενης επιχείρησης από τη συμμετοχή στη διαδικασία σύναψης δημόσιας σύμβασης.**

## Τροπολογία 52

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 30 – παράγραφος 3 α (νέα)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(3α) Η Επιτροπή δημοσιεύει τις αποφάσεις που εκδίδονται σύμφωνα με τις παραγράφους 1, 2 και 3, οι οποίες περιλαμβάνουν λεπτομερή αιτιολόγηση της απόφασης, τους δείκτες στους οποίους βασίζεται η απόφαση και περιγραφή της διαδικασίας προσφυγής.**

## Τροπολογία 53



**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 31 – παράγραφος 3**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

**(3) Η σύμβαση μπορεί να ανατεθεί σε επιχείρηση που υποβάλλει δήλωση βάσει του άρθρου 28 προτού η Επιτροπή λάβει οιαδήποτε από τις αποφάσεις που αναφέρονται στο άρθρο 30 ή προτού παρέλθει η προθεσμία που ορίζεται στο άρθρο 29 παράγραφος 4 μόνον εάν από την αξιολόγηση της προσφοράς διαπιστωθεί ότι, σε κάθε περίπτωση, η εν λόγω επιχείρηση υπέβαλε την πλέον συμφέρουσα από οικονομική άποψη προσφορά.**

*Τροπολογία*

**διαγράφεται**

**Τροπολογία 54**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 32 – παράγραφος 2 α (νέα)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α) Σε περίπτωση επανειλημμένης μη συμμόρφωσης με την απαίτηση κοινοποίησης για ξένες επιδοτήσεις, η Επιτροπή μπορεί να αποκλείσει την επιχείρηση από περαιτέρω διαδικασίες σύναψης δημόσιων συμβάσεων για περιορισμένο χρονικό διάστημα σε ολόκληρη την Ένωση.**

**Τροπολογία 55**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 32 – παράγραφος 3**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(3) Η Επιτροπή μπορεί με απόφασή της να επιβάλλει στις οικείες επιχειρήσεις πρόστιμα που δεν υπερβαίνουν το 10 % του συνολικού κύκλου εργασιών τους κατά το προηγούμενο οικονομικό έτος όταν, εκ προθέσεως ή εξ αμελείας, παραλείπουν να**

**(3) Η Επιτροπή μπορεί με απόφασή της να επιβάλλει στις οικείες επιχειρήσεις πρόστιμα που δεν υπερβαίνουν το 10 % του συνολικού κύκλου εργασιών τους κατά το προηγούμενο οικονομικό έτος όταν παραλείπουν να κοινοποιήσουν επιδότηση**

κοινοποιήσουν επιδότηση σύμφωνα με το άρθρο 28 κατά τη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

σύμφωνα με το άρθρο 28 κατά τη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

## Τροπολογία 56

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

#### **Άρθρο 32α**

#### **Συνεργασία με τις εθνικές αρχές δημοσίων συμβάσεων**

**1. Οι αρμόδιες αρχές για τις δημόσιες συμβάσεις και, κατά περίπτωση, οι φορείς που ορίζονται συνεργάζονται αποτελεσματικά με την Επιτροπή για τον σκοπό του προκαταρκτικού ελέγχου και της διεξοδικής έρευνας στις κοινοποιηθείσες δημόσιες συμβάσεις, όπως ορίζεται στα άρθρα 19 και 28.**

**2. Οι αρμόδιες για τις δημόσιες συμβάσεις αρχές μπορούν επίσης να ενημερώσουν την Επιτροπή σχετικά με την ξένη επιδότηση σε δημόσιες συμβάσεις κάτω από το κατώτατο όριο που αναφέρεται στο άρθρο 27 παράγραφος 2, εάν θεωρούν ότι υπάρχει κίνδυνος στρέβλωσης της εσωτερικής αγοράς και να ζητήσουν τη διενέργεια έρευνας αγοράς. Η Επιτροπή ενημερώνει την αρχή που είναι αρμόδια για τις δημόσιες συμβάσεις σχετικά με τη συνέχεια που δόθηκε και παρέχει αιτιολόγηση εάν αποφασίσει να μην κινήσει έρευνα.**

**3. Όταν αναθέτουσα αρχή ή αναθέτων φορέας υποπτεύεται ότι κάποια επιχείρηση έχει υποβάλει ασυνήθιστα χαμηλή προσφορά, μπορεί να ζητήσει από την επιχείρηση να παράσχει εξηγήσεις αναφορικά με την τιμή και τα έξοδα που προτείνονται σε σχέση με τις εργασίες, τις προμήθειες ή τις υπηρεσίες, σύμφωνα με**

*το άρθρο 69 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ.  
Όταν η αναθέτουσα αρχή ή ο αναθέτων  
φορέας έχει διαπιστώσει ότι η  
ασυνήθιστα χαμηλή προσφορά οφείλεται  
σε ξένη επιδότηση, το κοινοποιεί στην  
Επιτροπή.*

*4. Οι αρμόδιες για τις δημόσιες  
συμβάσεις αρχές συλλέγουν και  
ανταλλάσσουν δεδομένα με την Επιτροπή  
σχετικά με τους προσφέροντες από τρίτες  
χώρες και τις συμβάσεις που έχουν  
συναφθεί από επιχειρήσεις εκτός ΕΕ, την  
ξένη συμμετοχή στην αλυσίδα  
εφοδιασμού και τη συμμετοχή με την  
ιδιότητα του υπεργολάβου.*

## **Τροπολογία 57**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 34 – παράγραφος 2**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Η Επιτροπή **μπορεί να δημοσιεύσει** έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα της έρευνας αγοράς της σε συγκεκριμένους τομείς, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή συγκεκριμένα μέσα επιδότησης και να ζητήσει την υποβολή παρατηρήσεων από τα ενδιαφερόμενα μέρη.

*Τροπολογία*

(2) Η Επιτροπή **δημοσιεύει** έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα της έρευνας αγοράς της σε συγκεκριμένους τομείς, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή συγκεκριμένα μέσα επιδότησης και να ζητήσει την υποβολή παρατηρήσεων από τα ενδιαφερόμενα μέρη.

## **Τροπολογία 58**

### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο α**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) την τροποποίηση των κατώτατων ορίων για τις κοινοποιήσεις, όπως ορίζονται στα άρθρα 18 και 27, υπό το πρίσμα της πρακτικής της Επιτροπής κατά τα **πέντε** πρώτα έτη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και λαμβάνοντας υπόψη την αποτελεσματικότητα της

*Τροπολογία*

α) την τροποποίηση των κατώτατων ορίων για τις κοινοποιήσεις, όπως ορίζονται στα άρθρα 18 και 27, υπό το πρίσμα της πρακτικής της Επιτροπής κατά τα **τρία** πρώτα έτη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και λαμβάνοντας υπόψη την αποτελεσματικότητα της

εφαρμογής·

εφαρμογής·

### **Τροπολογία 59**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**γα) τα κριτήρια για τον προσδιορισμό των συγκεκριμένων δεσμεύσεων και επανορθωτικών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 6·**

### **Τροπολογία 60**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ β (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**γβ) τον προσδιορισμό συγκεκριμένων δεικτών για την εξισορρόπηση που ορίζεται στο άρθρο 30 παράγραφος 5.**

### **Τροπολογία 61**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ γ (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**γγ) τη συμπλήρωση των δεικτών που αποσκοπούν στον προσδιορισμό των στρεβλώσεων στην ενιαία αγορά, όπως ορίζεται στο άρθρο 3·**

### **Τροπολογία 62**

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 46 – εδάφιο 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

Το αργότερο εντός **πέντε** ετών από την

Το αργότερο εντός **τριών** ετών από την

έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, **συνοδευόμενη, εφόσον το κρίνει σκόπιμο**, από σχετικές νομοθετικές προτάσεις.

έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού **και, στη συνέχεια, ανά τριετία**, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού **και αξιολογεί τον οικονομικό αντίκτυπο του παρόντος κανονισμού στην εσωτερική αγορά καθώς και στην αυτονομία της Ένωσης. Η έκθεση συνοδεύεται από σχετικές νομοθετικές προτάσεις. Η Επιτροπή επανεξετάζει επίσης τον αριθμό των υποθέσεων κοινοποίησης που λαμβάνονται και διεκπεραιώνονται ετησίως και προκύπτουν από τα κατώτατα όρια που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό. Η Επιτροπή εξετάζει, όπου είναι εφικτό και σκόπιμο, το ενδεχόμενο να προτείνει αύξηση ή μείωση των εφαρμοστέων κατώτατων ορίων που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό.**

## ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

<b>Τίτλος</b>	Ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά		
<b>Έγγραφο αναφοράς</b>	COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD)		
<b>Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	INTA 7.6.2021		
<b>Γνωμοδότηση της</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	IMCO 7.6.2021		
<b>Συνδεδεμένες επιτροπές</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	25.11.2021		
<b>Συντάκτης γνωμοδότησης</b> Ημερομηνία ορισμού	Christian Doleschal 15.6.2021		
<b>Εξέταση στην επιτροπή</b>	1.12.2021	25.1.2022	28.2.2022
<b>Ημερομηνία της έγκρισης</b>	28.3.2022		
<b>Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας</b>	+: –: 0:	38 1 2	
<b>Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Andrus Ansip, Pablo Arias Echeverría, Alessandra Basso, Biljana Borzan, Markus Buchheit, Andrea Caroppo, Anna Cavazzini, Deirdre Clune, Alexandra Geese, Sandro Gozi, Maria Grapini, Svenja Hahn, Krzysztof Hetman, Virginie Joron, Eugen Jurzyca, Arba Kokalari, Marcel Kolaja, Kateřina Konečná, Jean-Lin Lacapelle, Maria-Manuel Leitão-Marques, Morten Løkkegaard, Adriana Maldonado López, Antonius Manders, Leszek Miller, Anne-Sophie Pelletier, Miroslav Radačovský, René Repasi, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Róza Thun und Hohenstein, Tom Vandenkendelaere, Kim Van Sparrentak, Marion Walsmann, Marco Zullo		
<b>Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Clara Aguilera, Marc Angel, Vlad-Marius Botoș, Geert Bourgeois, Christian Doleschal, Dominik Tarczyński		

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ  
ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

38	+
The Left	Kateřina Konečná, Anne-Sophie Pelletier
ID	Alessandra Basso, Markus Buchheit, Virginie Joron, Jean-Lin Lacapelle
PPE	Pablo Arias Echeverría, Andrea Caroppo, Deirdre Clune, Christian Doleschal, Krzysztof Hetman, Arba Kokalari, Antonius Manders, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Tom Vandenkendelaere, Marion Walsmann
Renew	Andrus Ansip, Vlad-Marius Botoș, Sandro Gozi, Svenja Hahn, Morten Løkkegaard, Róza Thun und Hohenstein, Marco Zullo
S&D	Clara Aguilera, Marc Angel, Biljana Borzan, Maria Grapini, Maria-Manuel Leitão-Marques, Adriana Maldonado López, Leszek Miller, René Repasi, Christel Schaldemose
Verts/ALE	Anna Cavazzini, Alexandra Geese, Marcel Kolaja, Kim Van Sparrentak

1	-
ECR	Eugen Jurzyca

2	0
ECR	Geert Bourgeois
NI	Miroslav Radačovský

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή



22.4.2022

## ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΝΟΜΙΚΩΝ ΘΕΜΑΤΩΝ

προς την Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά (COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD))

Συντάκτης γνωμοδότησης: Gilles Lebreton

### ΣΥΝΤΟΜΗ ΑΙΤΙΟΛΟΓΗΣΗ

Η Επιτροπή κινείται προς τη σωστή κατεύθυνση με την παρούσα πρόταση, η οποία στοχεύει στην αντιμετώπιση ξένων επιδοτήσεων που θα μπορούσαν να στρεβλώσουν την εσωτερική αγορά, και η Επιτροπή Νομικών Θεμάτων υποστηρίζει πλήρως αυτόν τον στόχο.

Ωστόσο, τα προβλεπόμενα μέσα φαίνεται ότι είναι δυσανάλογα, καθώς αναθέτουν στην Επιτροπή υπερβολικές εξουσίες, ιδίως όσον αφορά τις κυρώσεις.

Ως εκ τούτου, με τις τροπολογίες προτείνεται η επανεξισορρόπηση του ρόλου της Επιτροπής, ιδίως με την εξασφάλιση της συμμετοχής των αρμόδιων εθνικών φορέων στις παρεμβάσεις της, με την τροποποίηση του πεδίου εφαρμογής των κατ' εξουσιοδότηση πράξεών της, με την πρόβλεψη στενότερου πλαισίου για τους ελέγχους που μπορεί να διενεργήσει σε επιχειρήσεις και με τη μείωση των διαφόρων προθεσμιών για τη δράση της.

### ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Νομικών Θεμάτων καλεί την Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να λάβει υπόψη της τις ακόλουθες τροπολογίες:

#### Τροπολογία 1

##### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Μια ισχυρή, ανοιχτή και ανταγωνιστική εσωτερική αγορά επιτρέπει τόσο στις ευρωπαϊκές όσο και στις ξένες

*Τροπολογία*

(1) Μια ισχυρή, ανοιχτή, **δυναμική, ανθεκτική** και ανταγωνιστική εσωτερική αγορά επιτρέπει τόσο στις ευρωπαϊκές όσο

**επιχειρήσεις** να ανταγωνίζονται σε **αξιοκρατική βάση**. Η Ένωση επωφελείται από ένα εξελιγμένο και αποτελεσματικό σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων, με στόχο τη διασφάλιση δίκαιων συνθηκών για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Αυτό το σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων εμποδίζει τα κράτη μέλη να χορηγούν κρατικές ενισχύσεις που στρεβλώνουν αδικαιολόγητα τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά.

και στις ξένες **εταιρείες** να ανταγωνίζονται σε **αξιοκρατική βάση, διασφαλίζοντας, παράλληλα, ίσους όρους ανταγωνισμού**. Η Ένωση επωφελείται από ένα εξελιγμένο και αποτελεσματικό σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων, με στόχο τη διασφάλιση δίκαιων συνθηκών για όλες τις επιχειρήσεις που ασκούν οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Αυτό το σύστημα ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων εμποδίζει τα κράτη μέλη να χορηγούν κρατικές ενισχύσεις που στρεβλώνουν αδικαιολόγητα τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά **και επηρεάζουν το εμπόριο μεταξύ των κρατών μελών**.

## Τροπολογία 2

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) **Ταυτόχρονα**, οι επιχειρήσεις ενδέχεται να λαμβάνουν επιδοτήσεις από τρίτες χώρες, με τις οποίες παρέχονται δημόσια κεφάλαια τα οποία στη συνέχεια χρησιμοποιούνται, για παράδειγμα, για τη χρηματοδότηση οικονομικών δραστηριοτήτων στην εσωτερική αγορά σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, όπως η συμμετοχή σε διαγωνισμούς δημοσίων συμβάσεων ή οι εξαγορές επιχειρήσεων, συμπεριλαμβανομένων και κάποιων με στρατηγικά περιουσιακά στοιχεία, όπως κρίσιμες υποδομές και καινοτόμες τεχνολογίες. Οι επιδοτήσεις αυτές δεν υπόκεινται επί του παρόντος στους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις.

*Τροπολογία*

(2) **Ωστόσο, δεν υπάρχει ακόμη μηχανισμός για την αντιμετώπιση των στρεβλώσεων της εσωτερικής αγοράς που προκαλούνται από ξένες επιδοτήσεις. Συγκεκριμένα**, οι επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στην επικράτεια της Ένωσης ενδέχεται να λαμβάνουν επιδοτήσεις από τρίτες χώρες, με τις οποίες παρέχονται δημόσια κεφάλαια τα οποία στη συνέχεια χρησιμοποιούνται, για παράδειγμα, για τη χρηματοδότηση οικονομικών δραστηριοτήτων στην εσωτερική αγορά σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, όπως η συμμετοχή σε διαγωνισμούς δημοσίων συμβάσεων ή οι εξαγορές επιχειρήσεων, συμπεριλαμβανομένων και κάποιων με στρατηγικά περιουσιακά στοιχεία, όπως κρίσιμες υποδομές και καινοτόμες τεχνολογίες, **ή για την παροχή με άλλον τρόπο αδικαιολόγητων πλεονεκτημάτων που ενδέχεται να στρεβλώσουν τη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς**. Οι επιδοτήσεις αυτές δεν υπόκεινται επί του

παρόντος στους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις.

### Τροπολογία 3

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 3

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Οι ξένες επιδοτήσεις μπορεί να στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά και να υπονομεύουν τους ισότιμους όρους ανταγωνισμού για τις διάφορες οικονομικές δραστηριότητες στην Ένωση. Κάτι τέτοιο θα μπορούσε ειδικότερα να συμβαίνει στο πλαίσιο πράξεων συγκέντρωσης που συνεπάγονται αλλαγή ελέγχου για επιχειρήσεις της Ένωσης, όταν οι πράξεις αυτές συγκέντρωσης χρηματοδοτούνται πλήρως ή εν μέρει μέσω ξένων επιδοτήσεων, ή εάν σε επιχειρήσεις που επωφελούνται από ξένες επιδοτήσεις ανατίθενται δημόσιες συμβάσεις στην Ένωση.

*Τροπολογία*

(3) Οι ξένες επιδοτήσεις μπορεί να στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά, **να διαταράσσουν τη λειτουργική ισορροπία της** και να υπονομεύουν τους ισότιμους όρους ανταγωνισμού για τις διάφορες οικονομικές δραστηριότητες στην Ένωση. Κάτι τέτοιο θα μπορούσε ειδικότερα να συμβαίνει στο πλαίσιο πράξεων συγκέντρωσης που συνεπάγονται αλλαγή ελέγχου για επιχειρήσεις της Ένωσης, όταν οι πράξεις αυτές συγκέντρωσης χρηματοδοτούνται πλήρως ή εν μέρει μέσω ξένων επιδοτήσεων, ή εάν σε επιχειρήσεις που επωφελούνται από ξένες επιδοτήσεις ανατίθενται δημόσιες συμβάσεις στην Ένωση.

### Τροπολογία 4

#### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) Είναι επομένως απαραίτητο να συμπληρωθούν τα υφιστάμενα μέσα της Ένωσης με ένα νέο εργαλείο για την αποτελεσματική αντιμετώπιση των στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά που προκαλούν οι ξένες επιδοτήσεις και να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού. Ειδικότερα, το νέο εργαλείο συμπληρώνει τους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις, οι οποίοι αντιμετωπίζουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά που προκαλούνται από

*Τροπολογία*

(5) **Τα κράτη μέλη δεν έχουν θεσπίσει εθνική νομοθεσία σχετικά με τις ξένες επιδοτήσεις, αν και χώρες όπως η Γαλλία, η Γερμανία, η Πολωνία, η Ιταλία ή οι Κάτω Χώρες έχουν τονίσει την ανάγκη για εναρμονισμένους ενωσιακούς κανόνες προκειμένου να αντιμετωπιστεί το ζήτημα.** Είναι επομένως απαραίτητο να συμπληρωθούν τα υφιστάμενα μέσα της Ένωσης με ένα νέο εργαλείο για την αποτελεσματική αντιμετώπιση των στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά που προκαλούν οι ξένες επιδοτήσεις και να

επιδοτήσεις των κρατών μελών.

διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού **μαζί με ένα κλίμα στην εσωτερική αγορά που να εξακολουθεί να είναι ελκυστικό για τους ξένους επενδυτές.** Ειδικότερα, το νέο εργαλείο συμπληρώνει τους κανόνες της Ένωσης για τις κρατικές ενισχύσεις, οι οποίοι αντιμετωπίζουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά που προκαλούνται από επιδοτήσεις των κρατών μελών.

## Τροπολογία 5

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 7

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(7) Για να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού σε όλη την εσωτερική αγορά, αλλά και συνέπεια κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι η μοναδική αρμόδια αρχή για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να εξετάζει κάθε ξένη επιδότηση στον βαθμό που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, με δική της πρωτοβουλία και βασιζόμενη σε πληροφορίες από όλες τις διαθέσιμες πηγές. Για να διασφαλιστεί αποτελεσματικός έλεγχος, συγκεκριμένα στην περίπτωση μεγάλων συγκεντρώσεων (συγχωνεύσεις και εξαγορές) και διαδικασιών σύναψης δημοσίων συμβάσεων πάνω από ορισμένα κατώτατα όρια, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ελέγχει τις ξένες επιδοτήσεις βάσει προηγούμενης κοινοποίησης από την επιχείρηση προς την Επιτροπή.

*Τροπολογία*

(7) Για να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού σε όλη την εσωτερική αγορά, αλλά και συνέπεια κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι η μοναδική αρμόδια αρχή για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να εξετάζει κάθε ξένη επιδότηση στον βαθμό που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, σε οποιονδήποτε τομέα της οικονομίας, με δική της πρωτοβουλία και βασιζόμενη σε πληροφορίες από όλες τις διαθέσιμες πηγές, **συμπεριλαμβανομένων των κρατών μελών, των εμπορικών ενώσεων των κρατών μελών και των κοινωνικών εταιριών σε επίπεδο Ένωσης.** Για να διασφαλιστεί αποτελεσματικός έλεγχος, συγκεκριμένα στην περίπτωση μεγάλων συγκεντρώσεων (συγχωνεύσεις και εξαγορές) και διαδικασιών σύναψης δημοσίων συμβάσεων πάνω από ορισμένα κατώτατα όρια, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ελέγχει τις ξένες επιδοτήσεις βάσει προηγούμενης κοινοποίησης από την επιχείρηση προς την Επιτροπή. **Η Επιτροπή θα πρέπει να αποδώσει ιδιαίτερη προσοχή στις χρηματικές ροές που προέρχονται από**

*φορολογικούς παραδείσους, όπου η αδιαφάνεια των τραπεζών, των εταιρειών και άλλων υποκειμένων καθιστά αδύνατο τον προσδιορισμό της προέλευσης των κεφαλαίων που εισρέουν στα κράτη μέλη.*

## Τροπολογία 6

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 9

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(9) Θα πρέπει να υπάρχει χρηματοδοτική συνεισφορά που παρέχεται, άμεσα ή έμμεσα, από τις δημόσιες αρχές τρίτης χώρας. Η χρηματοδοτική συνεισφορά μπορεί να χορηγείται μέσω δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων. Το κατά πόσον μια δημόσια οντότητα παρέχει χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να προσδιορίζεται κατά περίπτωση, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη στοιχεία όπως τα χαρακτηριστικά της σχετικής οντότητας και το νομικό και οικονομικό περιβάλλον που επικρατεί στη χώρα στην οποία δραστηριοποιείται η οντότητα, συμπεριλαμβανομένου του ρόλου της κυβέρνησης στην οικονομία. Χρηματοδοτικές συνεισφορές μπορεί επίσης να χορηγούνται μέσω ιδιωτικής οντότητας, εάν οι ενέργειές της μπορούν να αποδοθούν στην τρίτη χώρα.

*Τροπολογία*

(9) Θα πρέπει να υπάρχει χρηματοδοτική συνεισφορά **ή οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** που παρέχεται, άμεσα ή έμμεσα, από τις δημόσιες αρχές τρίτης χώρας. Η χρηματοδοτική συνεισφορά **ή το οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** μπορεί να χορηγείται μέσω δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων. Το κατά πόσον μια δημόσια οντότητα παρέχει χρηματοδοτική συνεισφορά **ή οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** θα πρέπει να προσδιορίζεται κατά περίπτωση, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη στοιχεία όπως τα χαρακτηριστικά της σχετικής οντότητας και το νομικό και οικονομικό περιβάλλον που επικρατεί στη χώρα στην οποία δραστηριοποιείται η οντότητα, συμπεριλαμβανομένου του ρόλου της κυβέρνησης στην οικονομία. Χρηματοδοτικές συνεισφορές **ή οικονομικά ισοδύναμα μέτρα στήριξης** μπορεί επίσης να χορηγούνται μέσω ιδιωτικής οντότητας, εάν οι ενέργειές της μπορούν να αποδοθούν στην τρίτη χώρα.

## Τροπολογία 7

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 10

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(10) Μια τέτοια χρηματοδοτική συνεισφορά θα πρέπει να αποφέρει όφελος

*Τροπολογία*

(10) Μια τέτοια χρηματοδοτική συνεισφορά **ή ένα οικονομικά ισοδύναμο**

σε επιχείρηση η οποία ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η χρηματοδοτική συνεισφορά που ωφελεί οντότητα η οποία ασκεί μη οικονομικές δραστηριότητες δεν συνιστά ξένη επιδότηση. Η ύπαρξη οφέλους θα πρέπει να προσδιορίζεται βάσει συγκριτικών δεικτών αναφοράς, όπως η επενδυτική πρακτική των ιδιωτών επενδυτών, τα επιτόκια χρηματοδότησης που μπορούν να εξασφαλιστούν στην αγορά, η συγκρίσιμη φορολογική μεταχείριση ή η επαρκής αμοιβή για ένα δεδομένο αγαθό ή μια δεδομένη υπηρεσία. Εάν δεν διατίθενται άμεσα συγκρίσιμοι δείκτες αναφοράς, μπορούν να προσαρμοστούν οι υφιστάμενοι ή να καθοριστούν εναλλακτικοί δείκτες αναφοράς βάσει γενικά αποδεκτών μεθόδων αξιολόγησης.

**μέτρο στήριξης** θα πρέπει να αποφέρει όφελος σε επιχείρηση η οποία ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά. Η χρηματοδοτική συνεισφορά **ή το οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** που ωφελεί οντότητα η οποία ασκεί μη οικονομικές δραστηριότητες δεν συνιστά ξένη επιδότηση. Η ύπαρξη οφέλους θα πρέπει να προσδιορίζεται βάσει συγκριτικών δεικτών αναφοράς, όπως η επενδυτική πρακτική των ιδιωτών επενδυτών, τα επιτόκια χρηματοδότησης που μπορούν να εξασφαλιστούν στην αγορά, η συγκρίσιμη φορολογική μεταχείριση ή η επαρκής αμοιβή για ένα δεδομένο αγαθό ή μια δεδομένη υπηρεσία. Εάν δεν διατίθενται άμεσα συγκρίσιμοι δείκτες αναφοράς, μπορούν να προσαρμοστούν οι υφιστάμενοι ή να καθοριστούν εναλλακτικοί δείκτες αναφοράς βάσει γενικά αποδεκτών μεθόδων αξιολόγησης.

## Τροπολογία 8

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 12

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(12) Αφού διαπιστωθεί η ύπαρξη ξένης επιδότησης, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει αν η ξένη επιδότηση προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. Σε αντίθεση με τις κρατικές ενισχύσεις που χορηγούνται από κράτος μέλος, οι ξένες επιδοτήσεις δεν απαγορεύονται γενικά. Επιδοτήσεις υπό τη μορφή χρηματοδότησης των εξαγωγών ενδέχεται να προκαλούν ιδιαίτερη ανησυχία λόγω των στρεβλωτικών τους επιπτώσεων. Αυτό δεν συμβαίνει εάν η εν λόγω χρηματοδότηση χορηγείται σύμφωνα με τον διακανονισμό του ΟΟΣΑ για τις εξαγωγικές πιστώσεις οι οποίες τυγχάνουν δημόσιας στήριξης. Η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογεί κατά περίπτωση εάν μια ξένη επιδότηση στρεβλώνει την εσωτερική

*Τροπολογία*

(12) Αφού διαπιστωθεί η ύπαρξη ξένης επιδότησης, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει αν η ξένη επιδότηση προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. Σε αντίθεση με τις κρατικές ενισχύσεις που χορηγούνται από κράτος μέλος, οι ξένες επιδοτήσεις δεν απαγορεύονται γενικά. **Αυτή η ασυμμετρία θα πρέπει να ωθήσει την Ένωση να αναθεωρήσει τους κανόνες της ώστε να προσφέρεται καλύτερη στήριξη στις εταιρείες μέσω κρατικών ενισχύσεων και να διευκολυνθεί η εφαρμογή μιας βιομηχανικής στρατηγικής που θα μπορεί να ενισχύσει το δυναμικό της οικονομίας μας για δημιουργία απασχόλησης και αξίας.** Επιδοτήσεις υπό τη μορφή χρηματοδότησης των εξαγωγών ενδέχεται



αγορά.

να προκαλούν ιδιαίτερη ανησυχία λόγω των στρεβλωτικών τους επιπτώσεων. Αυτό δεν συμβαίνει εάν η εν λόγω χρηματοδότηση χορηγείται σύμφωνα με τον διακανονισμό του ΟΟΣΑ για τις εξαγωγικές πιστώσεις οι οποίες τυγχάνουν δημόσιας στήριξης. Η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογεί κατά περίπτωση εάν μια ξένη επιδότηση στρεβλώνει την εσωτερική αγορά.

## Τροπολογία 9

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 16

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(16) Η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις θετικές επιπτώσεις της ξένης επιδότησης για την ανάπτυξη της σχετικής επιδοτούμενης οικονομικής δραστηριότητας. Η Επιτροπή θα πρέπει να σταθμίζει αυτές τις θετικές συνέπειες έναντι των αρνητικών επιπτώσεων μιας ξένης επιδότησης από άποψη στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά προκειμένου να καθορίσει, κατά περίπτωση, το κατάλληλο επανορθωτικό μέτρο, ή να αποδεχτεί δεσμεύσεις. Η στάθμιση μπορεί επίσης να οδηγήσει στο συμπέρασμα ότι δεν θα πρέπει να επιβληθούν επανορθωτικά μέτρα. Οι κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων που θεωρείται πιθανότερο να προκαλέσουν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά είναι λιγότερο πιθανό να έχουν περισσότερα θετικά παρά αρνητικά αποτελέσματα.

*Τροπολογία*

(16) Η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις θετικές επιπτώσεις της ξένης επιδότησης για την ανάπτυξη της σχετικής επιδοτούμενης οικονομικής δραστηριότητας, **κυρίως όσον αφορά τη συμβολή της στους στόχους και τις βασικές προτεραιότητες της Ένωσης**. Η Επιτροπή θα πρέπει να σταθμίζει αυτές τις θετικές συνέπειες έναντι των αρνητικών επιπτώσεων μιας ξένης επιδότησης από άποψη στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά προκειμένου να καθορίσει, κατά περίπτωση, το κατάλληλο **και αναλογικό** επανορθωτικό μέτρο, ή να αποδεχτεί δεσμεύσεις. Η στάθμιση μπορεί επίσης να οδηγήσει στο συμπέρασμα ότι δεν θα πρέπει να επιβληθούν επανορθωτικά μέτρα. Οι κατηγορίες ξένων επιδοτήσεων που θεωρείται πιθανότερο να προκαλέσουν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά είναι λιγότερο πιθανό να έχουν περισσότερα θετικά παρά αρνητικά αποτελέσματα.

## Τροπολογία 10

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21



(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις. Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα.

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει τυχόν πληροφορίες σχετικά με ξένες επιδοτήσεις **ή άλλο σχετικό μη χρηματοδοτικό πλεονέκτημα από τρίτη χώρα, είτε τούτο συνίσταται σε πρότυπα είτε σε πρακτικές ειδικού ή γενικού χαρακτήρα, το οποίο έχει το ίδιο αποτέλεσμα με την επιδότηση. Η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να ενεργεί βάσει τεκμηριωμένων πληροφοριών που λαμβάνει από κάθε σχετική πηγή, συμπεριλαμβανομένων των κρατών μελών, των βιομηχανικών, επιχειρηματικών και εμπορικών ενώσεων ή επιχειρήσεων και των κοινωνικών εταιριών και των τοπικών αρχών σε επίπεδο Ένωσης.** Για τον σκοπό αυτό, είναι απαραίτητο να θεσπιστεί διαδικασία που θα αποτελείται από δύο στάδια, δηλαδή τον προκαταρκτικό έλεγχο και τη διεξοδική έρευνα.

## Τροπολογία 11

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 24

(24) Σε όλες τις περιπτώσεις κατά τις οποίες, ως αποτέλεσμα του προκαταρκτικού ελέγχου, η Επιτροπή διαθέτει επαρκείς ενδείξεις για την ύπαρξη ξένης επιδότησης που στρεβλώνει την εσωτερική αγορά, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ξεκινήσει διεξοδική έρευνα για τη συλλογή πρόσθετων σχετικών πληροφοριών προς αξιολόγηση της ξένης επιδότησης και να δώσει στα ενδιαφερόμενα μέρη τη δυνατότητα να ασκήσουν τα δικαιώματά άμυνάς τους.

(24) Σε όλες τις περιπτώσεις κατά τις οποίες, ως αποτέλεσμα του προκαταρκτικού ελέγχου, η Επιτροπή διαθέτει επαρκείς ενδείξεις για την ύπαρξη ξένης επιδότησης που στρεβλώνει την εσωτερική αγορά, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ξεκινήσει διεξοδική έρευνα για τη συλλογή πρόσθετων σχετικών πληροφοριών προς αξιολόγηση της ξένης επιδότησης και **του τρόπου με τον οποίο θα μπορούσε να στρεβλώσει την εσωτερική αγορά. Θα πρέπει να ενημερώσει σχετικά την οικεία επιχείρηση και τα οικεία κράτη μέλη και να δώσει στα ενδιαφερόμενα μέρη τη**

δυνατότητα να ασκήσουν τα δικαιώματα άμυνάς τους.

## Τροπολογία 12

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 26

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(26) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει τα κατάλληλα μέσα ώστε να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα των δεσμεύσεων και των επανορθωτικών μέτρων. Εάν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφωθεί προς απόφαση με δεσμεύσεις, απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων ή απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές.

*Τροπολογία*

(26) Η Επιτροπή θα πρέπει να διαθέτει τα κατάλληλα μέσα ώστε να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα των δεσμεύσεων και των επανορθωτικών μέτρων, **εξασφαλίζοντας ότι είναι κατάλληλα και αναλογικά.** Εάν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφωθεί προς απόφαση με δεσμεύσεις, απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων ή απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να επιβάλλει πρόστιμα και περιοδικές χρηματικές ποινές **αρκετά υψηλά ώστε να θέσουν τέρμα στη δυνητική ή πραγματική στρέβλωση της εσωτερικής αγοράς, έτσι ώστε να έχουν αποτρεπτικό χαρακτήρα.**

## Τροπολογία 13

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 27

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(27) Προκειμένου να διασφαλιστεί η ορθή και αποτελεσματική εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ανακαλεί απόφαση και να εκδίδει νέα, όταν η απόφαση βασίστηκε σε ελλειπίες, εσφαλμένες ή παραπλανητικές πληροφορίες ή όταν μια επιχείρηση ενεργεί αντίθετα προς τις δεσμεύσεις της ή τα επανορθωτικά μέτρα που επιβλήθηκαν.

*Τροπολογία*

(27) Προκειμένου να διασφαλιστεί η ορθή και αποτελεσματική εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την εξουσία να ανακαλεί απόφαση και να εκδίδει νέα, όταν η απόφαση βασίστηκε σε ελλειπίες, εσφαλμένες ή παραπλανητικές πληροφορίες ή όταν μια επιχείρηση ενεργεί αντίθετα προς τις δεσμεύσεις της ή τα επανορθωτικά μέτρα που επιβλήθηκαν. **Η Επιτροπή θα πρέπει να αιτιολογεί δεόντως την ανάκληση απόφασης και την**

## Τροπολογία 14

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 31

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(31) Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή θα **μπορούσε** να απαιτήσει την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί.

*Τροπολογία*

(31) Κάτω από τα όρια κοινοποίησης, η Επιτροπή θα **πρέπει** να απαιτήσει την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων συγκεντρώσεων που δεν έχουν ακόμη πραγματοποιηθεί ή την κοινοποίηση δυνητικά επιδοτούμενων προσφορών πριν από την ανάθεση δημόσιας σύμβασης, εφόσον θεωρεί ότι η συγκέντρωση ή η προσφορά χρήζουν εκ των προτέρων ελέγχου με δεδομένο τον αντίκτυπό τους στην Ένωση. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να έχει τη δυνατότητα να προβεί σε έλεγχο με δική της πρωτοβουλία των συγκεντρώσεων που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί ή των δημοσίων συμβάσεων που έχουν ανατεθεί.

## Τροπολογία 15

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 39

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(39) Για λόγους διαφάνειας και ασφάλειας δικαίου, είναι σκόπιμο να δημοσιεύονται όλες οι αποφάσεις που εκδίδει η Επιτροπή, είτε πλήρως είτε σε συνοπτική μορφή.

*Τροπολογία*

(39) Για λόγους διαφάνειας και ασφάλειας δικαίου, είναι σκόπιμο να δημοσιεύονται όλες οι αποφάσεις που εκδίδει η Επιτροπή, είτε πλήρως είτε **τουλάχιστον** σε συνοπτική μορφή.

## Τροπολογία 16

### Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 43

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(43) Η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού από την Ένωση θα πρέπει να συμμορφώνεται με το δίκαιο της Ένωσης, **τη συμφωνία του ΠΟΕ, αλλά και** να είναι συνεπής με τις δεσμεύσεις που έχουν αναληφθεί βάσει άλλων εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών στις οποίες η Ένωση ή τα κράτη μέλη είναι συμβαλλόμενα μέρη.

(43) Η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού από την Ένωση θα πρέπει να συμμορφώνεται με το δίκαιο της Ένωσης, αλλά και να είναι συνεπής με **τις συμφωνίες του ΠΟΕ και** με τις δεσμεύσεις που έχουν αναληφθεί βάσει άλλων εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών στις οποίες η Ένωση ή τα κράτη μέλη είναι συμβαλλόμενα μέρη. **Ο παρών κανονισμός δεν θα πρέπει να θίγει την ανάπτυξη πολυμερών κανόνων για την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιδοτήσεων.**

## Τροπολογία 17

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων. Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

*Τροπολογία*

(1) Ο παρών κανονισμός καθορίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων οι οποίες προκαλούν στρέβλωση στην εσωτερική αγορά και για την αντιμετώπιση των εν λόγω στρεβλώσεων, **με σκοπό τη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού για τη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς.** Τέτοιου είδους στρεβλώσεις ενδέχεται να προκύπτουν σε σχέση με οποιαδήποτε οικονομική δραστηριότητα, και ιδίως σε συγκεντρώσεις και διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

## Τροπολογία 18

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ξένη επιδότηση θεωρείται ότι υφίσταται όταν τρίτη χώρα παρέχει χρηματοδοτική συνεισφορά **η οποία** αποφέρει όφελος σε επιχείρηση που ασκεί

*Τροπολογία*

(1) Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ξένη επιδότηση **ή οποιοδήποτε άλλο μέτρο με ισοδύναμο αποτέλεσμα** θεωρείται ότι υφίσταται όταν τρίτη χώρα παρέχει χρηματοδοτική **ή μη**

οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά και **η οποία** περιορίζεται, από τον νόμο ή στην πράξη, σε μεμονωμένη επιχείρηση ή κλάδο ή σε πολλές επιχειρήσεις ή κλάδους.

**χρηματοδοτική** συνεισφορά **ή οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης που** αποφέρει όφελος σε επιχείρηση που ασκεί οικονομική δραστηριότητα στην εσωτερική αγορά και **που** περιορίζεται, από τον νόμο ή στην πράξη, σε μεμονωμένη επιχείρηση ή κλάδο ή σε πολλές επιχειρήσεις ή κλάδους.

## Τροπολογία 19

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – σημείο ii

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

ii) παραίτησης από έσοδα που κανονικά οφείλονται **ή**

ii) παραίτησης από έσοδα που κανονικά οφείλονται

## Τροπολογία 20

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α – σημείο ii α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**iiα) ανεπαρκώς αμειβόμενα ειδικά ή αποκλειστικά δικαιώματα ή εναλλακτικά:**

## Τροπολογία 21

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο α α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**αα) μέτρο στήριξης που είναι οικονομικά ισοδύναμο με χρηματοδοτική συνεισφορά:**

## Τροπολογία 22

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο β – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

β) η χρηματοδοτική συνεισφορά που παρέχεται από την τρίτη χώρα περιλαμβάνει τη χρηματοδοτική συνεισφορά που παρέχεται από:

*Τροπολογία*

β) η χρηματοδοτική συνεισφορά **ή ένα οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** που παρέχεται από την τρίτη χώρα περιλαμβάνει τη χρηματοδοτική συνεισφορά **ή ένα οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** που παρέχεται από:

### **Τροπολογία 23**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

δ) το επίπεδο οικονομικής δραστηριότητας της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά,

*Τροπολογία*

δ) το επίπεδο **και η εξέλιξη** της οικονομικής δραστηριότητας της οικείας επιχείρησης στην εσωτερική αγορά,

### **Τροπολογία 24**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 1 – σημείο 4 α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(4α) οποιοδήποτε άλλο μη χρηματοδοτικό μέτρο που έχει για τον δικαιούχο του αποτέλεσμα ισοδύναμο με την παροχή επιδότησης.**

### **Τροπολογία 25**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 5 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Η Επιτροπή εξισορροπεί, **όταν κρίνεται δικαιολογημένο**, τις αρνητικές επιπτώσεις μιας ξένης επιδότησης από την άποψη της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά με τα θετικά αποτελέσματα όσον αφορά την ανάπτυξη της σχετικής

*Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή εξισορροπεί τις αρνητικές επιπτώσεις μιας ξένης επιδότησης από την άποψη της στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά με τα θετικά αποτελέσματα όσον αφορά την ανάπτυξη της σχετικής οικονομικής δραστηριότητας, **συμπεριλαμβανομένων**

οικονομικής δραστηριότητας.

*των θετικών συνεισφορών στους στόχους της Ένωσης.*

## Τροπολογία 26

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει επανορθωτικά μέτρα. Η οικεία επιχείρηση μπορεί επίσης να προτείνει την ανάληψη δεσμεύσεων.

*Τροπολογία*

(1) Για να αποκαταστήσει τη στρέβλωση στην εσωτερική αγορά που προκαλείται πραγματικά ή δυνητικά από ξένη επιδότηση, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει **κατάλληλα και αναλογικά** επανορθωτικά μέτρα. Η οικεία επιχείρηση μπορεί επίσης να προτείνει την ανάληψη δεσμεύσεων **που επιδιώκουν να θέσουν το συντομότερο δυνατόν τέλος στη δυνητική ή την πραγματική στρέβλωση που προκαλείται από μια επιδότηση ή από άλλο πλεονέκτημα με ισοδύναμο αποτέλεσμα.**

## Τροπολογία 27

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση που προκαλείται από την ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(2) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά μέτρα αποκαθιστούν πλήρως και αποτελεσματικά τη στρέβλωση που προκαλείται **πραγματικά ή δυνητικά** από την ξένη επιδότηση στην εσωτερική αγορά.

## Τροπολογία 28

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά

*Τροπολογία*

(3) Οι δεσμεύσεις ή τα επανορθωτικά



μέτρα μπορεί να αποτελούνται από τα ακόλουθα:

μέτρα μπορεί να αποτελούνται, *μεταξύ άλλων*, από τα ακόλουθα:

### Τροπολογία 29

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) Η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει απαιτήσεις υποβολής εκθέσεων και διαφάνειας.

*Τροπολογία*

(4) Η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει απαιτήσεις υποβολής εκθέσεων και διαφάνειας, **καθώς και να τις παρακολουθεί.**

### Τροπολογία 30

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 6

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(6) Όταν η οικεία επιχείρηση προτείνει την επιστροφή της ξένης επιδότησης με το ανάλογο επιτόκιο, η Επιτροπή αποδέχεται την εν λόγω επιστροφή ως δέσμευση εάν μπορεί να βεβαιωθεί ότι είναι διαφανής **και** αποτελεσματική, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη τον κίνδυνο καταστρατήγησης.

*Τροπολογία*

(6) Όταν η οικεία επιχείρηση προτείνει την επιστροφή της ξένης επιδότησης με το ανάλογο επιτόκιο, η Επιτροπή αποδέχεται την εν λόγω επιστροφή ως δέσμευση **μόνο** εάν μπορεί να βεβαιωθεί ότι είναι διαφανής, αποτελεσματική **και αποκαθιστά επαρκώς την πραγματική προκληθείσα στρέβλωση**, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη τον κίνδυνο καταστρατήγησης.

### Τροπολογία 31

#### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 7 – εδάφιο 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Η Επιτροπή μπορεί, με δική της πρωτοβουλία, να εξετάζει πληροφορίες από οποιαδήποτε πηγή σχετικά με φερόμενες ως στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις.

*Τροπολογία*

Η Επιτροπή μπορεί, με δική της πρωτοβουλία **ή κατόπιν αιτήματος των αρμόδιων εθνικών αρχών**, να εξετάζει πληροφορίες από οποιαδήποτε πηγή σχετικά με φερόμενες ως στρεβλωτικές ξένες επιδοτήσεις, **συμπεριλαμβανομένων**

*τεκμηριωμένων σχετικών πληροφοριών που υποβάλλονται από κράτη μέλη, βιομηχανικές, επιχειρηματικές και εμπορικές ενώσεις, επιχειρήσεις ή κοινωνικούς εταίρους σε επίπεδο Ένωσης.*

## Τροπολογία 32

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 8 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Η Επιτροπή αναζητεί κάθε πληροφορία που κρίνει αναγκαία για να αξιολογήσει, σε προκαταρκτική βάση, εάν η υπό εξέταση χρηματοδοτική συνεισφορά συνιστά ξένη επιδότηση και κατά πόσον προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. Για τον σκοπό αυτό, η Επιτροπή μπορεί ιδίως:

*Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή αναζητεί κάθε πληροφορία που κρίνει αναγκαία για να αξιολογήσει, σε προκαταρκτική βάση, εάν η υπό εξέταση χρηματοδοτική συνεισφορά **ή το οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** συνιστά ξένη επιδότηση και κατά πόσον προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά. Για τον σκοπό αυτό, η Επιτροπή μπορεί ιδίως:

## Τροπολογία 33

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 8 – παράγραφος 1 – στοιχείο α α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**αα) χρησιμοποιούν, κατά περίπτωση, τα στοιχεία που παρέχουν οι εθνικές αρχές προς υποστήριξη της αίτησής τους·**

## Τροπολογία 34

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 8 – παράγραφος 2 – στοιχείο β

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

β) ενημερώνει την οικεία επιχείρηση και

β) ενημερώνει την οικεία επιχείρηση **και τα οικεία κράτη μέλη·** και

## Τροπολογία 35

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 8 – παράγραφος 3

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Όταν η Επιτροπή, μετά από προκαταρκτική αξιολόγηση, καταλήξει στο συμπέρασμα ότι δεν υπάρχουν επαρκείς λόγοι για την έναρξη διεξοδικής έρευνας, είτε επειδή δεν υφίσταται ξένη επιδότηση είτε επειδή δεν υπάρχουν ενδείξεις πραγματικής ή δυνητικής στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά, περατώνει τον προκαταρκτικό έλεγχο **και** ενημερώνει την οικεία επιχείρηση.

*Τροπολογία*

(3) Όταν η Επιτροπή, μετά από προκαταρκτική αξιολόγηση, καταλήξει στο συμπέρασμα ότι δεν υπάρχουν επαρκείς λόγοι για την έναρξη διεξοδικής έρευνας, είτε επειδή δεν υφίσταται ξένη επιδότηση είτε επειδή δεν υπάρχουν ενδείξεις πραγματικής ή δυνητικής στρέβλωσης στην εσωτερική αγορά, περατώνει τον προκαταρκτικό έλεγχο, ενημερώνει την οικεία επιχείρηση **και τις αρμόδιες εθνικές αρχές και δημοσιεύει την αξιολόγηση.**

## Τροπολογία 36

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 1 – σημείο 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) υπάρχουν ενδείξεις ότι μια χρηματοδοτική συνεισφορά **αποτελεί** ξένη επιδότηση και **προκαλεί** στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά και **και**

*Τροπολογία*

(1) υπάρχουν **σαφείς** ενδείξεις ότι μια χρηματοδοτική συνεισφορά **ή ένα οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης αποτελούν** ξένη επιδότηση και **προκαλούν** στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά και

## Τροπολογία 37

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 1 – σημείο 2 α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

**(2α) Τα προσωρινά μέτρα είναι χρονικά περιορισμένα. Μπορεί να παραταθούν όταν εξακολουθούν να υπάρχουν ενδείξεις στρεβλωτικών επιπτώσεων ή σοβαρού κινδύνου πρόκλησης ουσιώδους και**

### **Τροπολογία 38**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – στοιχείο α**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

α) να εισέρχονται σε όλες τις εγκαταστάσεις και **γήπεδα** της οικείας επιχείρησης·

*Τροπολογία*

α) να εισέρχονται σε όλες τις εγκαταστάσεις, **τα γήπεδα και τα μεταφορικά μέσα** της οικείας επιχείρησης·

### **Τροπολογία 39**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 7**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(7) Κατόπιν **αιτήματος της** Επιτροπής, ένα κράτος μέλος πραγματοποιεί στο έδαφός του κάθε είδους επιθεώρηση ή άλλο μέτρο διερεύνησης βάσει της εθνικής του νομοθεσίας προκειμένου να εξακριβώσει εάν υφίσταται ξένη επιδότηση η οποία προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά.

*Τροπολογία*

(7) Κατόπιν **κοινοποίησης στην** Επιτροπή, ένα κράτος μέλος πραγματοποιεί στο έδαφός του κάθε είδους επιθεώρηση ή άλλο μέτρο διερεύνησης βάσει της εθνικής του νομοθεσίας προκειμένου να εξακριβώσει εάν υφίσταται ξένη επιδότηση η οποία προκαλεί στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά.

### **Τροπολογία 40**

#### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 13 – εδάφιο 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

Για την εκπλήρωση των καθηκόντων που της ανατίθενται με τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί επιθεωρήσεις στο έδαφος τρίτης χώρας, υπό την προϋπόθεση ότι **η οικεία επιχείρηση έχει συναινέσει** και η κυβέρνηση της τρίτης χώρας έχει ενημερωθεί επισήμως και συμφωνήσει με

*Τροπολογία*

Για την εκπλήρωση των καθηκόντων που της ανατίθενται με τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή μπορεί να διενεργεί επιθεωρήσεις στο έδαφος τρίτης χώρας, υπό την προϋπόθεση ότι η κυβέρνηση της τρίτης χώρας έχει ενημερωθεί επισήμως και συμφωνήσει με τον έλεγχο. Το άρθρο 12 παράγραφοι 1, 2 και 3

τον έλεγχο. Το άρθρο 12 παράγραφοι 1, 2 και 3 στοιχεία α) και β) εφαρμόζονται κατ' αναλογία.

στοιχεία α) και β) εφαρμόζονται κατ' αναλογία.

## Τροπολογία 41

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 3

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(3) Όταν η οικεία επιχείρηση, συμπεριλαμβανομένης δημόσιας επιχείρησης η οποία ελέγχεται άμεσα ή έμμεσα από το κράτος, δεν παράσχει τις απαραίτητες πληροφορίες ώστε να προσδιοριστεί εάν μια χρηματοδοτική συνεισφορά τής παρέχει όφελος, η εν λόγω επιχείρηση μπορεί να θεωρηθεί ότι έχει λάβει αυτό το όφελος.

*Τροπολογία*

(3) Όταν η οικεία επιχείρηση, συμπεριλαμβανομένης δημόσιας επιχείρησης η οποία ελέγχεται άμεσα ή έμμεσα από το κράτος, δεν παράσχει τις απαραίτητες πληροφορίες ώστε να προσδιοριστεί εάν μια χρηματοδοτική συνεισφορά **ή ένα οικονομικά ισοδύναμο μέτρο στήριξης** τής παρέχει όφελος, η εν λόγω επιχείρηση μπορεί να θεωρηθεί ότι έχει λάβει αυτό το όφελος.

## Τροπολογία 42

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει με απόφαση πρόστιμα ή περιοδικές χρηματικές ποινές όταν η **οικεία** επιχείρηση ή ένωση επιχειρήσεων, εκ προθέσεως ή εξ αμελείας:

*Τροπολογία*

(1) Η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει με απόφαση πρόστιμα ή περιοδικές χρηματικές ποινές όταν η οικεία επιχείρηση ή η **οικεία** ένωση επιχειρήσεων, εκ προθέσεως ή εξ αμελείας:

## Τροπολογία 43

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 5 – εισαγωγικό μέρος

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(5) Όταν η οικεία επιχείρηση δεν συμμορφώνεται με απόφαση με δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 9

*Τροπολογία*

(5) Όταν η οικεία επιχείρηση **ή ένωση επιχειρήσεων** δεν συμμορφώνεται με απόφαση με δεσμεύσεις σύμφωνα με το

παράγραφος 3, με απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 10 ή με απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 2, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει με απόφαση:

άρθρο 9 παράγραφος 3, με απόφαση με την οποία διατάσσεται η λήψη προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 10 ή με απόφαση επιβολής επανορθωτικών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 2, η Επιτροπή μπορεί να επιβάλει με απόφαση:

## Τροπολογία 44

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 18 – παράγραφος 4 – στοιχείο α α (νέο)

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*αα) η ίδια η κοινή επιχείρηση ή μία από τις μητρικές της επιχειρήσεις είναι εγκατεστημένη στην Ένωση και παράγει συνολικό κύκλο εργασιών στην Ένωση ύψους τουλάχιστον 250 εκατομμυρίων EUR και*

## Τροπολογία 45

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 19 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

(4) Εάν οι οικείες επιχειρήσεις παραλείψουν να τηρήσουν την υποχρέωσή τους για κοινοποίηση, η Επιτροπή **μπορεί**, ζητώντας την κοινοποίησή της, **να ελέγξει** μια πράξη συγκέντρωσης που χρήζει κοινοποίησης σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή δεν δεσμεύεται από τις προθεσμίες που αναφέρονται στο άρθρο 23 παράγραφοι 1 και 4.

(4) Εάν οι οικείες επιχειρήσεις παραλείψουν να τηρήσουν την υποχρέωσή τους για κοινοποίηση, η Επιτροπή, ζητώντας την κοινοποίησή της, **ελέγχει** μια πράξη συγκέντρωσης που χρήζει κοινοποίησης σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή δεν δεσμεύεται από τις προθεσμίες που αναφέρονται στο άρθρο 23 παράγραφοι 1 και 4.

## Τροπολογία 46

### Πρόταση κανονισμού

#### Άρθρο 29 – παράγραφος 4

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(4) Η Επιτροπή μπορεί να εκδώσει απόφαση περάτωσης της διεξοδικής έρευνας το αργότερο **200** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης. ***Σε εξαιρετικές περιπτώσεις, η προθεσμία αυτή μπορεί να παραταθεί κατόπιν διαβούλευσης με την οικεία αναθέτουσα αρχή ή τον αναθέτοντα φορέα.***

#### **Τροπολογία 47**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 7**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(7) Για όλες τις επιχειρήσεις που συμμετέχουν στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων τηρούνται οι αρχές που διέπουν τις δημόσιες συμβάσεις, μεταξύ αυτών η αναλογικότητα, η απαγόρευση των διακρίσεων, η ίση μεταχείριση ***και*** η διαφάνεια. Η διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό δεν πρέπει να έχει ως αποτέλεσμα η αναθέτουσα αρχή ή ο αναθέτων φορέας να αντιμετωπίζει την οικεία επιχείρηση κατά τρόπο αντίθετο προς τις αρχές αυτές.

#### **Τροπολογία 48**

##### **Πρόταση κανονισμού Άρθρο 33 – παράγραφος 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Μια χρηματοδοτική συνεισφορά που κοινοποιείται στο πλαίσιο

*Τροπολογία*

(4) Η Επιτροπή μπορεί να εκδώσει απόφαση περάτωσης της διεξοδικής έρευνας το αργότερο **120** ημέρες μετά την παραλαβή της κοινοποίησης.

*Τροπολογία*

(7) Για όλες τις επιχειρήσεις που συμμετέχουν στη διαδικασία σύναψης δημοσίων συμβάσεων τηρούνται οι αρχές που διέπουν τις δημόσιες συμβάσεις, μεταξύ αυτών η αναλογικότητα, η απαγόρευση των διακρίσεων, η ίση μεταχείριση, η διαφάνεια ***και η συμμόρφωση με τις υποχρεώσεις που σχετίζονται με τη δέουσα επιμέλεια, την ισχύουσα περιβαλλοντική, κοινωνική και εργατική νομοθεσία και τα σχετικά πρότυπα ή τη διακυβέρνηση.*** Η διερεύνηση ξένων επιδοτήσεων σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό δεν πρέπει να έχει ως αποτέλεσμα η αναθέτουσα αρχή ή ο αναθέτων φορέας να αντιμετωπίζει την οικεία επιχείρηση κατά τρόπο αντίθετο προς τις αρχές αυτές.

*Τροπολογία*

(1) Μια χρηματοδοτική συνεισφορά που κοινοποιείται στο πλαίσιο



συγκέντρωσης σύμφωνα με το άρθρο 19 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

## Τροπολογία 49

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 33 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Μια χρηματοδοτική συνεισφορά που κοινοποιείται στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων δυνάμει του άρθρου 28 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

## Τροπολογία 50

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 34 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Όταν οι διαθέσιμες πληροφορίες τεκμηριώνουν την εύλογη υποψία ότι ξένες επιδοτήσεις σε έναν συγκεκριμένο τομέα, για έναν συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή βάσει ενός συγκεκριμένου μέσου επιδότησης μπορεί να προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή μπορεί να διενεργήσει έρευνα αγοράς για τον συγκεκριμένο τομέα, τον συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή για τη χρήση του οικείου μέσου επιδότησης. Κατά τη διάρκεια της εν λόγω έρευνας αγοράς, η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει από τις οικείες επιχειρήσεις ή ενώσεις επιχειρήσεων να παράσχουν τις απαραίτητες πληροφορίες και μπορεί να διενεργήσει τις απαραίτητες επιθεωρήσεις. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να ζητήσει από

συγκέντρωσης σύμφωνα με το άρθρο 19 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου **βάσει του παρόντος κανονισμού** σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

*Τροπολογία*

(2) Μια χρηματοδοτική συνεισφορά που κοινοποιείται στο πλαίσιο διαδικασίας σύναψης δημοσίων συμβάσεων δυνάμει του άρθρου 28 μπορεί να είναι σχετική και να αξιολογείται εκ νέου **βάσει του παρόντος κανονισμού** σε σχέση με άλλη οικονομική δραστηριότητα.

*Τροπολογία*

(1) Όταν οι διαθέσιμες πληροφορίες τεκμηριώνουν την εύλογη υποψία ότι ξένες επιδοτήσεις σε έναν συγκεκριμένο τομέα, για έναν συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή βάσει ενός συγκεκριμένου μέσου επιδότησης μπορεί να προκαλούν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά, η Επιτροπή μπορεί να διενεργήσει έρευνα αγοράς για τον συγκεκριμένο τομέα, τον συγκεκριμένο τύπο οικονομικής δραστηριότητας ή για τη χρήση του οικείου μέσου επιδότησης. Κατά τη διάρκεια της εν λόγω έρευνας αγοράς, η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει από τις οικείες επιχειρήσεις ή ενώσεις επιχειρήσεων να παράσχουν τις απαραίτητες πληροφορίες και μπορεί να διενεργήσει τις απαραίτητες επιθεωρήσεις. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να ζητήσει από

το οικείο κράτος μέλος ή την οικεία τρίτη χώρα να παράσχει πληροφορίες.

το οικείο κράτος μέλος ή την οικεία τρίτη χώρα να παράσχει πληροφορίες **ή να συμβουλευθεί τις εμπορικές ενώσεις των κρατών μελών και τους κοινωνικούς εταίρους σε επίπεδο Ένωσης.**

## Τροπολογία 51

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 34 – παράγραφος 2

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(2) Η Επιτροπή **μπορεί να δημοσιεύσει** έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα της έρευνας αγοράς της σε συγκεκριμένους τομείς, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή συγκεκριμένα μέσα επιδότησης και **να ζητήσει** την υποβολή παρατηρήσεων από τα ενδιαφερόμενα μέρη.

*Τροπολογία*

(2) Η Επιτροπή **δημοσιεύει** έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα της έρευνας αγοράς της σε συγκεκριμένους τομείς, συγκεκριμένους τύπους οικονομικής δραστηριότητας ή συγκεκριμένα μέσα επιδότησης και **ζητεί** την υποβολή παρατηρήσεων από τα ενδιαφερόμενα μέρη.

## Τροπολογία 52

### Πρόταση κανονισμού Άρθρο 44 – παράγραφος 1

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(1) Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τους εξής λόγους:

**α) την τροποποίηση των κατώτατων ορίων για τις κοινοποιήσεις, όπως ορίζονται στα άρθρα 18 και 27, υπό το πρίσμα της πρακτικής της Επιτροπής κατά τα πέντε πρώτα έτη εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και λαμβάνοντας υπόψη την αποτελεσματικότητα της εφαρμογής·**

**β) την εξαίρεση ορισμένων κατηγοριών οικείων επιχειρήσεων από την υποχρέωση κοινοποίησης σύμφωνα με τα άρθρα 19 και 28, υπό το πρίσμα της πρακτικής της Επιτροπής κατά τα πέντε πρώτα έτη εφαρμογής του παρόντος**

*Τροπολογία*

(1) Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τους εξής λόγους:

*κανονισμού, σε περίπτωση που η πρακτική αυτή επιτρέπει τον εντοπισμό οικονομικών δραστηριοτήτων όπου οι ξένες επιδοτήσεις είναι απίθανο να προκαλέσουν στρεβλώσεις στην εσωτερική αγορά·*

*γ) την τροποποίηση των προθεσμιών για τον έλεγχο και τις διεξοδικές έρευνες, όπως ορίζονται στα άρθρα 24 και 29.*

### **Τροπολογία 53**

#### **Πρόταση κανονισμού**

**Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο -α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*-α) τον προσδιορισμό του ορισμού της «χρηματοδοτικής συνεισφοράς», του ορισμού του «οικονομικά ισοδύναμου μέτρου στήριξης», καθώς και τον καθορισμό κριτηρίων για τον προσδιορισμό ενεργειών που μπορούν να αποδοθούν σε τρίτες χώρες, όπως αναφέρεται στο άρθρο 2·*

### **Τροπολογία 54**

#### **Πρόταση κανονισμού**

**Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο -α α (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*-αα) τη συμπλήρωση των δεικτών που καθορίζονται για τον προσδιορισμό των στρεβλωτικών επιδοτήσεων στην ενιαία αγορά, όπως αναφέρεται στο άρθρο 3·*

### **Τροπολογία 55**

#### **Πρόταση κανονισμού**

**Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο -α β (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*-αβ) τον προσδιορισμό της μεθοδολογίας στην οποία βασίζεται η αξιολόγηση εξισορρόπησης και ιδίως για τον προσδιορισμό των θετικών επιπτώσεων, καθώς και των κριτηρίων για την αντιστάθμιση των αρνητικών και των θετικών επιπτώσεων, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5·*

## Τροπολογία 56

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 44 – παράγραφος 1 – στοιχείο -α γ (νέο)**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

*-αγ) για τους σκοπούς της θέσπισης προσωρινών μέτρων, ώστε να καθοριστεί μεθοδολογία για τον προσδιορισμό του σοβαρού κινδύνου πρόκλησης ουσιώδους και ανεπανόρθωτης ζημίας για τον ανταγωνισμό στην εσωτερική αγορά, όπως αναφέρεται στο άρθρο 10·*

## Τροπολογία 57

**Πρόταση κανονισμού**  
**Άρθρο 46 – εδάφιο 1**

*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

*Τροπολογία*

Το αργότερο εντός **πέντε** ετών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, συνοδευόμενη, εφόσον το κρίνει σκόπιμο, από σχετικές νομοθετικές προτάσεις.

Το αργότερο εντός **τριών** ετών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, συνοδευόμενη, εφόσον το κρίνει σκόπιμο, από σχετικές νομοθετικές προτάσεις.

## ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

<b>Τίτλος</b>	Ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά	
<b>Έγγραφο αναφοράς</b>	COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD)	
<b>Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	INTA 7.6.2021	
<b>Γνωμοδότηση της</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	JURI 7.6.2021	
<b>Συντάκτης γνωμοδότησης</b> Ημερομηνία ορισμού	Gilles Lebreton 14.6.2021	
<b>Εξέταση στην επιτροπή</b>	10.1.2022	28.2.2022
<b>Ημερομηνία έγκρισης</b>	28.3.2022	
<b>Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας</b>	+: 15	–: 3
	0: 1	
<b>Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Pascal Arimont, Manon Aubry, Gunnar Beck, Ilana Cicurel, Geoffroy Didier, Pascal Durand, Angel Dzhambazki, Jean-Paul Garraud, Sergey Lagodinsky, Gilles Lebreton, Maria-Manuel Leitão-Marques, Sabrina Pignedoli, Jiří Pospíšil, Raffaele Stancanelli, Adrián Vázquez Lázara, Axel Voss, Marion Walsmann, Tiemo Wölken, Lara Wolters	
<b>Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Patrick Breyer, Daniel Buda, Antonius Manders, Emil Radev, Nacho Sánchez Amor, Yana Toom	

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ  
ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

15	+
PPE	Pascal Arimont, Geoffroy Didier, Antonius Manders, Jiří Pospíšil, Emil Radev, Axel Voss, Marion Walsmann
Renew	Yana Toom
Verts/ALE	Patrick Breyer, Sergey Lagodinsky
ID	Jean-Paul Garraud, Gilles Lebreton
ECR	Raffaele Stancanelli
The Left	Manon Aubry
NI	Sabrina Pignedoli

3	-
Renew	Ilana Cicurel, Pascal Durand, Adrián Vázquez Lázara

1	0
ID	Gunnar Beck

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

- + : υπέρ
- : κατά
- 0 : αποχή

## ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΑΡΜΟΔΙΑΣ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

<b>Τίτλος</b>	Ξένες επιδοτήσεις που στρεβλώνουν την εσωτερική αγορά			
<b>Έγγραφο αναφοράς</b>	COM(2021)0223 – C9-0167/2021 – 2021/0114(COD)			
<b>Ημερομηνία υποβολής στο ΕΚ</b>	6.5.2021			
<b>Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	INTA 7.6.2021			
<b>Γνωμοδοτικές επιτροπές</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	DEVE 7.6.2021	ECON 7.6.2021	EMPL 7.6.2021	IMCO 7.6.2021
	JURI 7.6.2021			
<b>Αποφάσισε να μη γνωμοδοτήσει</b> Ημερομηνία της απόφασης	DEVE 26.5.2021	EMPL 27.5.2021		
<b>Συνδεδεμένες επιτροπές</b> Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια	ECON 25.11.2021	IMCO 25.11.2021		
<b>Εισηγητές</b> Ημερομηνία ορισμού	Christophe Hansen 14.7.2021			
<b>Εξέταση στην επιτροπή</b>	25.10.2021	25.1.2022	14.3.2022	
<b>Ημερομηνία έγκρισης</b>	25.4.2022			
<b>Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας</b>	+: –: 0:	42 0 0		
<b>Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Barry Andrews, Άννα-Μισέλ Ασημακοπούλου, Tiziana Beghin, Geert Bourgeois, Saskia Bricmont, Markus Buchheit, Udo Bullmann, Jordi Cañas, Daniel Caspary, Arnaud Danjean, Paolo De Castro, Εμμανουήλ Φράγκος, Raphaël Glucksmann, Markéta Gregorová, Roman Haider, Christophe Hansen, Heidi Hautala, Danuta Maria Hübner, Karin Karlsbro, Danilo Oscar Lancini, Bernd Lange, Gabriel Mato, Sara Matthieu, Emmanuel Maurel, Carles Puigdemont i Casamajó, Samira Rafaela, Catharina Rinzema, Inma Rodríguez-Piñero, Massimiliano Salini, Ernő Schaller-Baross, Sven Simon, Dominik Tarczyński, Mihai Tudose, Kathleen Van Brempt, Marie-Pierre Vedrenne, Jörgen Warborn, Iuliu Winkler, Jan Zahradil, Juan Ignacio Zoido Álvarez			
<b>Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία</b>	Marco Campomenosi, Agnes Jongerius, Javier Moreno Sánchez			
<b>Ημερομηνία κατάθεσης</b>	28.4.2022			



**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ  
ΣΤΗΝ ΑΡΜΟΔΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

<b>42</b>	<b>+</b>
ECR	Geert Bourgeois, Εμμανουήλ Φράγκος, Dominik Tarczyński, Jan Zahradil
ID	Markus Buchheit, Marco Campomenosi, Roman Haider, Danilo Oscar Lancini
NI	Tiziana Beghin, Carles Puigdemont i Casamajó, Ernő Schaller-Baross
PPE	Άννα-Μισέλ Ασημακοπούλου, Daniel Caspary, Arnaud Danjean, Christophe Hansen, Danuta Maria Hübner, Gabriel Mato, Massimiliano Salini, Sven Simon, Jörgen Warborn, Iuliu Winkler, Juan Ignacio Zoido Álvarez
Renew	Barry Andrews, Jordi Cañas, Karin Karlsbro, Samira Rafaela, Catharina Rinzema, Marie-Pierre Vedrenne
S&D	Udo Bullmann, Paolo De Castro, Raphaël Glucksmann, Agnes Jongerius, Bernd Lange, Javier Moreno Sánchez, Inma Rodríguez-Piñero, Mihai Tudose, Kathleen Van Brempt
The Left	Emmanuel Maurel
Verts/ALE	Saskia Bricmont, Markéta Gregorová, Heidi Hautala, Sara Matthieu

<b>0</b>	<b>-</b>

<b>0</b>	<b>0</b>

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή